

## КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ КАТАЛОГОМ

В каталоге приведены сборочные единицы и детали дизелей СМД-18Н, СМД-18Н.01, СМД-18Н.02, СМД-18Н.03, СМД-18Н.04, СМД-17Н, СМД-17Н.01, СМД-17Н.02, СМД-17Н.03, СМД-17Н.04.

Каталог состоит из иллюстрированного оглавления (рис. 1, 2) и трех разделов: «Техническая характеристика», «Сборочные единицы и детали», «Стандартизованные изделия».

По иллюстрированному оглавлению можно легко найти нужную сборочную единицу. Цифры на поле оглавления обозначают номер группы.

В разделе «Сборочные единицы и детали» размещены рисунки сборочных единиц и деталей и спецификации к ним. В спецификациях указаны номера сборочных единиц и деталей всех моделей дизеля, а на рисунках — только для конкретной модели.

Раздел «Стандартизованные изделия» является справочным.

При заказе сопрягаемых деталей, которые обеспечивают необходимые зазоры в сопряжениях, следует учесть, что они сортируются (по размерам или массе) на несколько групп. Каждая группа клеймится отдельно. Номер, наносимый клеймом, является номером группы, поэтому нужные детали следует заказывать только одной группы.

В конце номеров некоторых сборочных единиц и деталей стоит прописная буква или через дефис—цифра. Буква указывает на то, что сборочная единица или деталь претерпела изменения, не утратив взаимозаменяемости с ранее выпущенной. Цифра после дефиса указывает на то, что сборочная единица или деталь претерпела изменения и не взаимозаменяема.

Номера сборочных единиц отличаются от номеров деталей наличием в них буквы С.

Для сокращения написания некоторых номеров сборочных единиц и деталей буквы СМД в номерах опущены.

## ТЕХНИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА

Мощность полная номинальная по SAE kW (л. с.) СМД-18Н, СМД-17Н, СМД-18Н.01, СМД-17Н.01, СМД-18Н.02, СМД-17Н.02 . . . . .	73,6(100)	Фильтры топливные . . . . .	два: грубой очистки и тонкой очистки со сменными бумажными фильтрующими элементами
СМД-18Н.03, СМД-17Н.03, СМД-18Н.04, СМД-17Н.04 . . . . .	61,1(83)	Масляный насос . . . . .	шестеренный, односекционный с приводом от коленчатого вала
Номинальная частота вращения коленчатого вала, г/мин . . . . .	1800	Фильтры масляные . . . . .	центрифуга полнопоточная и сетчатый фильтр перед турбокомпрессором
Число цилиндров . . . . .	4	Система охлаждения . . . . .	принудительная, закрытого типа с термостатом ТС-107 для автоматического теплового режима
Диаметр цилиндра, мм . . . . .	120	Вентилятор . . . . .	четырёхлопастный с приводом от шкива коленчатого вала
Ход поршня, мм . . . . .	140	Генератор . . . . .	переменного тока мощностью 600 W.4686.3701
Порядок работы цилиндров . . . . .	1—3—4—2	Турбокомпрессор . . . . .	ТКР-8,5Н-1
Направление вращения коленчатого вала . . . . .	правое (по часовой стрелке)		
Топливный насос . . . . .	секционный, четырехплунжерный, правого вращения с центробежным регулятором		
Форсунка . . . . .	типа ФД-22М, четырехсопловая, закрытого типа с фиксированным распылителем		
Воздухоочиститель . . . . .	двухступенчатый с бумажными фильтропатроном и индикатором засоренности воздуха ИЗВ-700		

## HOW TO USE THE CATALOG

The Catalog comprises the assembly units and parts of diesel engines  $\text{CМД-18H}$ ,  $\text{CМД-18H.01}$ ,  $\text{CМД-18H.02}$ ,  $\text{CМД-18H.03}$ ,  $\text{CМД-18H.04}$ ,  $\text{CМД-17H}$ ,  $\text{CМД-17H.01}$ ,  $\text{CМД-17H.02}$ ,  $\text{CМД-17H.03}$ ,  $\text{CМД-17H.04}$ .

The Catalog consists of the illustrated contents (Figs 1, 2) and three sections: "Specifications", "Assembly Units and Parts", "Standardized Articles".

The required assembly unit can be easily found with the aid of the illustrated contents. The numerals on the margin of the contents designate the numbers of the groups.

Section "Assembly Units and Parts" includes the Figures of the assembly units and parts and specifications thereto. The Specifications give numbers of the assembly units and parts of all the diesel engine models, and the Figures represent the numbers for the concrete model only.

Section "Standardized Articles" is a reference one.

When ordering the mating parts that ensure the essential clearances in conjugations, take into account that they are sorted (for dimensions or mass) in several groups. Each group is separately branded. The number being marked with the brand is the number of the group, therefore order the required parts of one group only.

A capital letter or a numeral with hyphen is put at the end of the numbers of some assembly units and parts. The letter denotes that the assembly unit or part has been modified without a loss of the interchangeability with the previously manufactured one. The numeral after hyphen indicates that the assembly unit or part has been modified and is not interchangeable.

The numbers of the assembly units differ from the numbers of the parts by the presence of letter C.

With the aim to abbreviate the writing of some numbers of the assembly units and parts letters  $\text{CМД}$  in the numbers are omitted.

## SPECIFICATIONS

Gross rated power acc. to SAE, kW (h.p.)	
$\text{CМД-18H}$ , $\text{CМД-17H}$ , $\text{CМД-18H.01}$ , $\text{CМД-17H.01}$ , $\text{CМД-18H.02}$ , $\text{CМД-17H.02}$	73.6 (100)
$\text{CМД-18H.03}$ , $\text{CМД-17H.03}$ , $\text{CМД-18H.04}$ , $\text{CМД-17H.04}$	61.1 (83)
Rated rotational speed of crankshaft, r/min	1800
Number of cylinders	4
Cylinder bore, mm	120
Piston stroke, mm	140
Firing order	1-3-4-2
Sense of crankshaft rotation	(right) clockwise
Fuel pump	stage chamber, four-plunger, of clockwise rotation, with centrifugal governor
Injector	type $\Phi\text{Д-22M}$ , four-nozzle, closed-type, with fixed atomizer
Air cleaner	two-stage with paper strainer-cartridge and air pollution indicator ИЗВ-700

Fuel filters	two: coarse fuel filter and fine fuel filter with separable paper filter elements
Oil pump	gear, single-stage chamber, crankshaft driven
Oil filters	full-flow centrifuge and screen filter ahead of turbocompressor
Cooling system	force-feed, closed-type with thermostat TC-107 for automatic thermal conditions
Fan	four-blade, driven from crankshaft pulley
Generator	a.c., power 600 W, 4686.3701
Turbocompressor	TKP-8.5H-1

## COMMENT SE SERVIR DU CATALOGUE

Le présent catalogue reflète toute la gamme des pièces et des unités de montage des diesels  $\text{CМД-18H}$ ,  $\text{CМД-18H.01}$ ,  $\text{CМД-18H.02}$ ,  $\text{CМД-18H.03}$ ,  $\text{CМД-18H.04}$ ,  $\text{CМД-17H}$ ,  $\text{CМД-17H.01}$ ,  $\text{CМД-17H.02}$ ,  $\text{CМД-17H.03}$ ,  $\text{CМД-17H.04}$ .

Le catalogue se compose d'une table illustrée et de trois divisions: "Caractéristiques techniques", "Unités de montage et pièces", "Éléments normalisés".

La table illustrée aide à trouver facilement l'unité de montage voulue. Les chiffres sur les marges de la table indiquent le numéro du groupe. La division "Unités de montage et pièces" présente les dessins et spécifications des unités de montage et

des pièces. Ces spécifications comportent le numéro de référence des unités de montage et des pièces de tous les modèles du diesel, tandis que les figures portent le numéro d'un modèle concret. La division "Éléments normalisés" est incluse à titre de référence.

En formulant la commande des pièces assurant les jeux nécessaires dans les assemblages il est à tenir compte du fait qu'elles sont classées en groupes d'après leurs cotes et poids.

Chaque groupe porte sa marque de fabrication qui est en fait le numéro du groupe. Il est recommandé de commander les pièces d'un même groupe. A la fin des numéros de référence de certaines

unités de montage et pièces on peut remarquer une lettre capitale ou un chiffre séparé par un trait d'union.

La lettre indique que l'unité de montage ou pièce a été modifiée, mais n'a pas perdu la possibilité d'être remplacée par une pièce fabriquée auparavant. Le chiffre après le trait d'union signale que

l'unité de montage ou pièce a subi des perfectionnements et a perdu son interchangeabilité.

Les numéros des unités de montage différent des numéros des pièces par la présence de la lettre C.

Pour simplifier et abrégé certains numéros de référence les lettres **СМД** sont omises.

### CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Puissance totale nominale SAE, kW (ch):

СМД-18Н, СМД-17Н, СМД-18Н.01, СМД-17Н.01, СМД-18Н.02, СМД-17Н.02 . . .	73,6 (100)
СМД-18Н.03, СМД-17Н.03, СМД-18Н.04, СМД-17Н.04 . . .	61,1 (83)
Vitesse nominale, r/min . . . . .	1800
Nombre de cylindres . . . . .	4
Alésage du cylindre, mm . . . . .	120
Course du piston, mm . . . . .	140
Ordre d'allumage . . . . .	1—3—4—2
Sens de rotation du vilebrequin . . .	droit (sens horaire)
Pompe d'injection . . . . .	polycylindrique à quatre plongeurs, rotation droite à régulateur centrifuge
Injecteur . . . . .	type ФД-22М, fermé, à quatre buses fixes
Epurateur d'air . . . . .	à deux étages, à cartouche filtrante en papier et à l'indicateur de pollution d'air ИЗВ-700

Filtres à carburant . . . . .	préfiltre et filtre fin à éléments filtrants amovibles en papier
Pompe à huile . . . . .	à engrenages, monocylindrique, commandée par vilebrequin
Filtres à huile . . . . .	centrifugeuse à débit total et filtre-crêpe installé avant le turbocompresseur
Système de refroidissement . . . . .	fermé, à circulation forcée, thermostat TC-107 pour régime thermique automatique
Ventilateur . . . . .	à quatre pales, commandé par le vilebrequin
Alternateur . . . . .	4686.3701, puissance 600 W
Turbocompresseur . . . . .	TKP-8,5H-1

### HINWEISE FÜR DIE BENUTZUNG DES KATALOGS

Im Katalog sind die Montageeinheiten und Einzelteile der Dieselmotoren СМД-18Н, СМД-18Н.01, СМД-18Н.02, СМД-18Н.03, СМД-18Н.04, СМД-17Н, СМД-17Н.01, СМД-17Н.02, СМД-17Н.03 und СМД-17Н.04 aufgestellt.

Der Katalog besteht aus einem Bildverzeichnis (Bild 1, 2) und drei Abschnitten: "Technische Daten", "Montageeinheiten und Einzelteile", "Normteile".

Nach dem Bildverzeichnis läßt sich leicht jede benötigte Montageeinheit auffinden. Die Ziffern am Feld des Bildverzeichnisses bedeuten die Baugruppennummer.

Im Abschnitt "Montageeinheiten und Einzelteile" sind deren Abbildungen sowie zugehörige Stücklisten angeordnet. Die letzteren enthalten die Nummern von Montageeinheiten und Einzelteilen sämtlicher Modelle des Dieselmotors und die Bilder diejenigen nur des bestimmten Modells.

Der Abschnitt "Normteile" dient für Nachschlagezwecke.

Bei der Bestellung der Paßteile, welche erforder-

liche Luftspalte in Verbindungen sicherstellen, ist zu berücksichtigen, daß diese nach deren Abmessungen und Masse in mehrere Gruppen unterteilt werden. Jede Gruppe wird gesondert gestempelt. Die eingestempelte Nummer stellt die Gruppennummer dar, darum sind die benötigten Teile nur dieser einen Gruppe zu bestellen.

Am Nummerende mancher Montageeinheiten bzw. Teile steht ein großer Buchstabe oder eine Ziffer nach dem Bindestrich. Der Buchstabe weist darauf hin, daß die betreffenden Montageeinheit bzw. Teil abgeändert wurden, ohne dabei die Austauschbarkeit gegen die früher gelieferten zu verlieren. Die nach dem Bindestrich stehende Ziffer bedeutet, daß sie abgeändert wurden und nicht austauschbar sind.

Die Montageeinheiten weisen zum Unterschied von den Einzelteilen in ihrer Bezeichnung den Buchstaben C auf.

Die Buchstaben СМД sind bei einzelnen Bezeichnungen der Montageeinheiten und Teile zwecks Verkürzung ausgelassen.

### TECHNISCHE DATEN

Vollast-Nennleistung nach SAE, kW (PS):

СМД-18Н, СМД-17Н, СМД-18Н.01, СМД-17Н.01, СМД-18Н.02, СМД-17Н.02 . . .	73,6 (100)
СМД-18Н.03, СМД-17Н.03, СМД-18Н.04, СМД-17Н.04 . . .	61,1 (83)
Nennzahl der Kurbelwelle, r/min . . . . .	1800
Zylinderzahl . . . . .	4

Zylinderbohrung, mm . . . . .	120
Kolbenhub, mm . . . . .	140
Zündfolge . . . . .	1—3—4—2
Drehsinn der Kurbelwelle . . . . .	rechts (im Uhrzeigersinn)
Einspritzpumpe . . . . .	rechtslaufende mehrstellige Vierstempel-einspritzpumpe mit Fliehkraftregler

Einspritzventil . . . . .	geschlossenes Vierdüsen-Einspritzventil Typ ФД-22М mit festem Zerstäuber	Ölfilter . . . . .	Vollstromölzentrifuge und Siebfilter vor dem Abgasturboverdichter
Luftfilter . . . . .	Zweistufenfilter mit Zellstofffiltereinsätzen und Wartungsanzeiger ИЗВ-700	Kühlanlage . . . . .	geschlossene Zwangsumlaufkühlanlage mit Thermostat TC-107 zur automatischen Temperaturführung
Kraftstofffilter . . . . .	ein Grob- und ein Feinfilter mit austauschbaren Zellstofffiltereinsätzen	Lüfter . . . . .	Vierflügel Lüfter mit Antrieb von der Kurbelwellen-Riemenscheibe
Ölpumpe . . . . .	einströmige Zahnradpumpe mit Antrieb von der Kurbelwelle	Generator . . . . .	Wechselstromgenerator 4686.3701, Leistung 600 W
		Abgasturboverdichter . . . . .	TKP-8,5H-1

## EMPLEO DEL CATALOGO

En el catálogo se brindan las unidades de montaje y piezas de los motores Diesel CMD-18H, CMD-18H.01, CMD-18H.02, CMD-18H.03, CMD-18H.04, CMD-17H, CMD-17H.01, CMD-17H.02, CMD-17H.03, CMD-17H.04.

El catálogo consta del sumario ilustrado y tres apartados: "Características técnicas", "Unidades de montaje y piezas", "Artículos normalizados".

En el sumario ilustrado se puede encontrar fácilmente la unidad de montaje requerida. Las cifras en el margen del sumario designan el número del grupo.

En el apartado "Unidades de montaje y piezas" se ubican las figuras de las unidades de montaje y piezas y sus especificaciones. En las especificaciones están indicados los números de las unidades de montaje y piezas de todos los modelos del motor Diesel, y en las figuras, sólo del modelo concreto.

El apartado "Artículos normalizados" es de referencia.

Al hacerse el pedido de las piezas conjugadas que aseguran los huelgos requeridos en las conju-

gaciones, se debe tener presente que las mismas se clasifican en unos grupos (según sus dimensiones y masa). Cada grupo se sella por separado. El número del sello es el número del grupo, por eso las piezas requeridas se encargarán sólo de un mismo grupo.

Al final de los números de algunas unidades de montaje y piezas se añade la letra mayúscula o la cifra por guión. La letra significa que la unidad de montaje o pieza ha sufrido modificaciones sin perder la intercambiabilidad con la de fabricación anterior. La cifra que está después del guión designa que la unidad de montaje o pieza ha sufrido modificaciones y no es intercambiable.

Los números de las unidades de montaje se diferencian de los de las piezas por la existencia de la letra C.

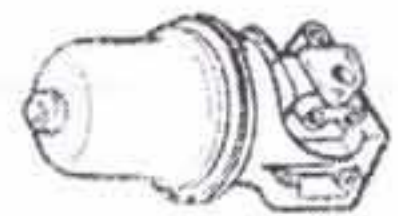
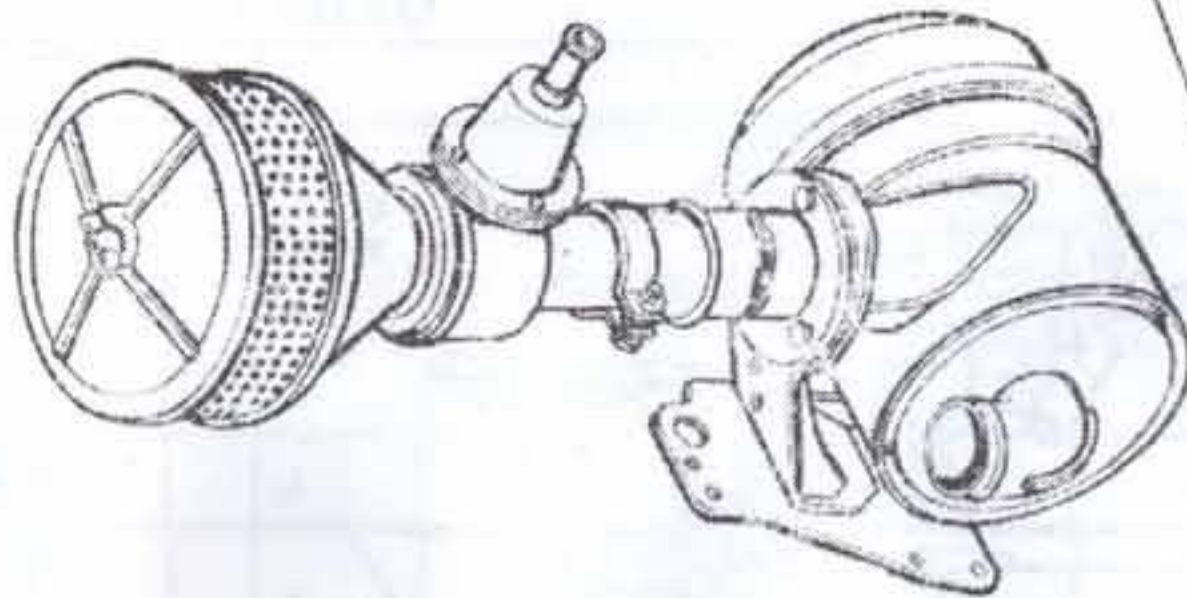
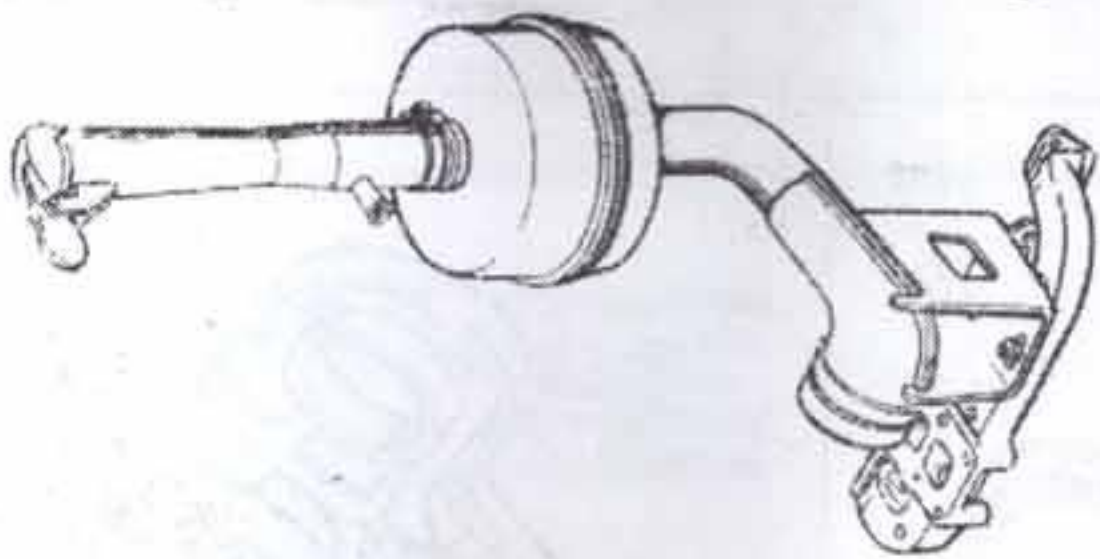
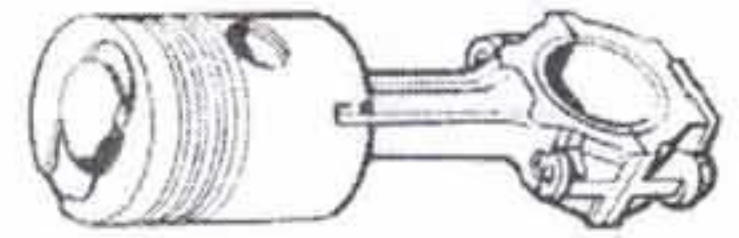
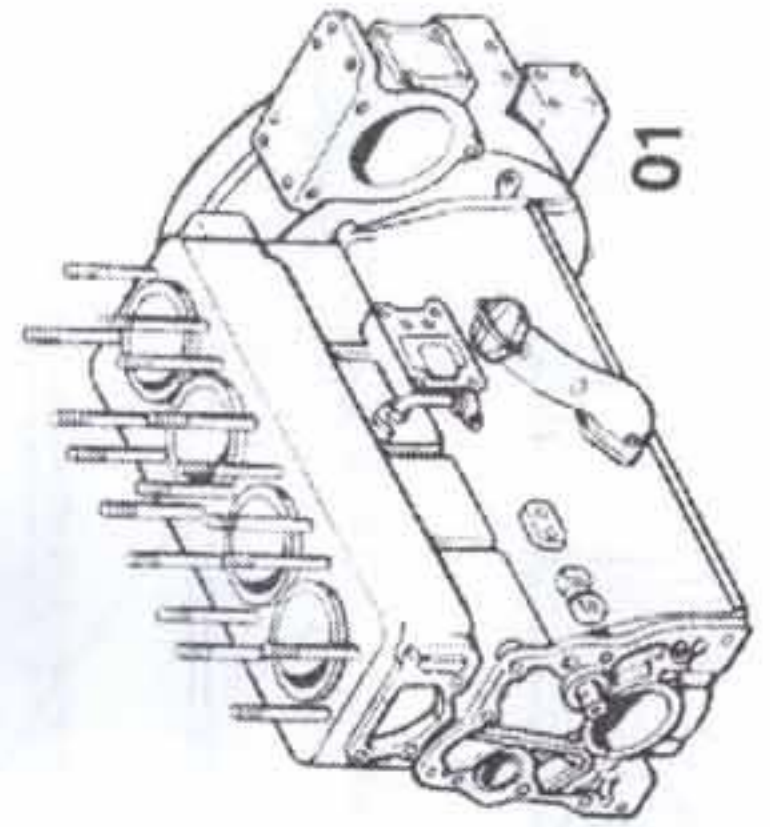
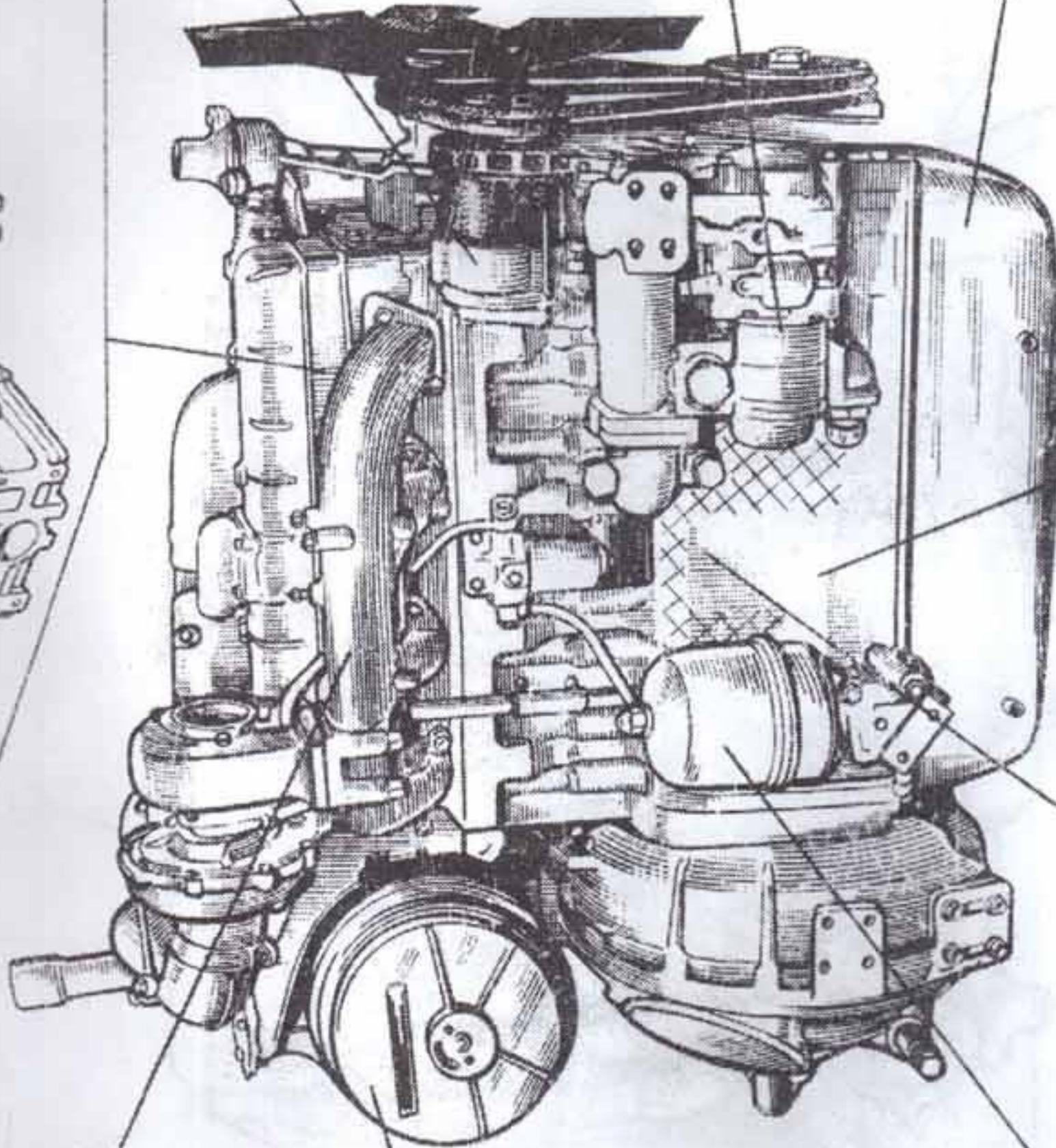
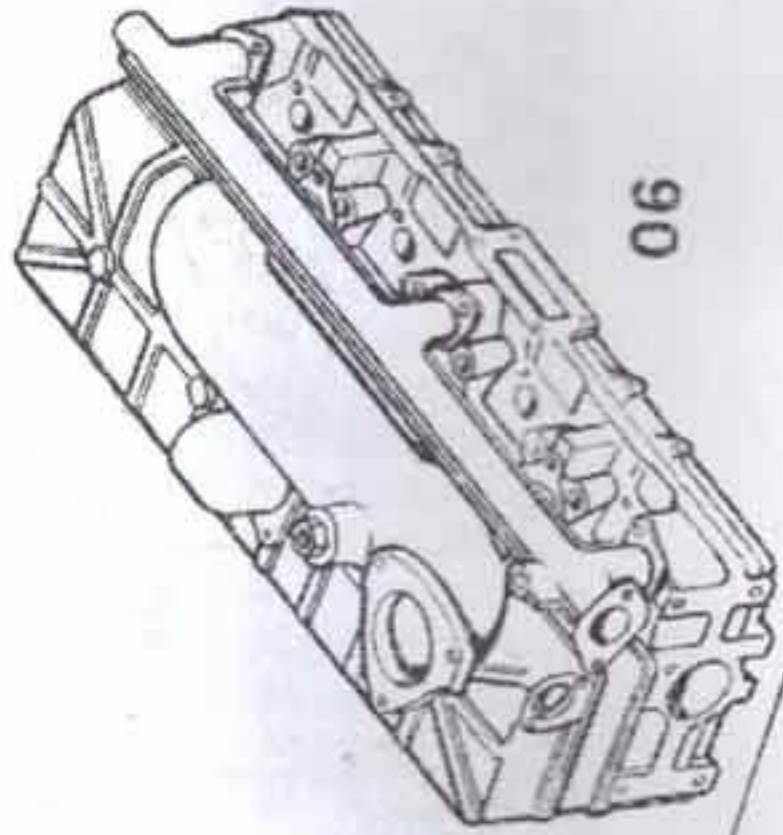
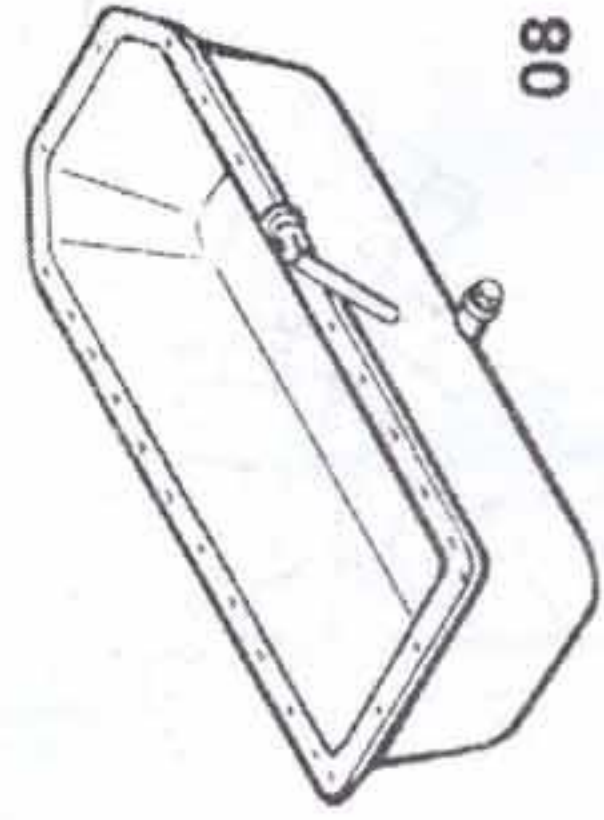
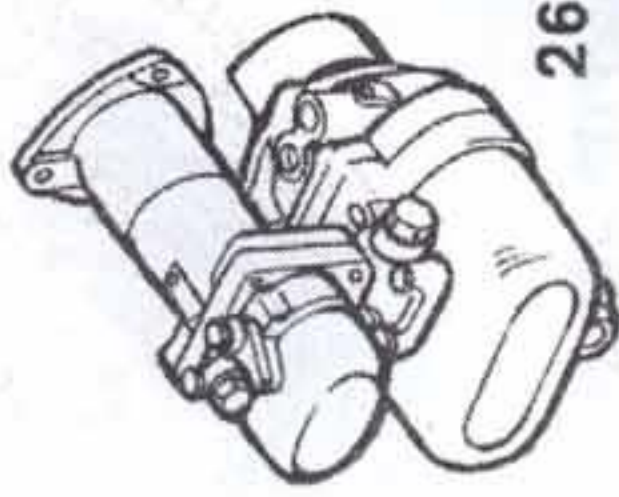
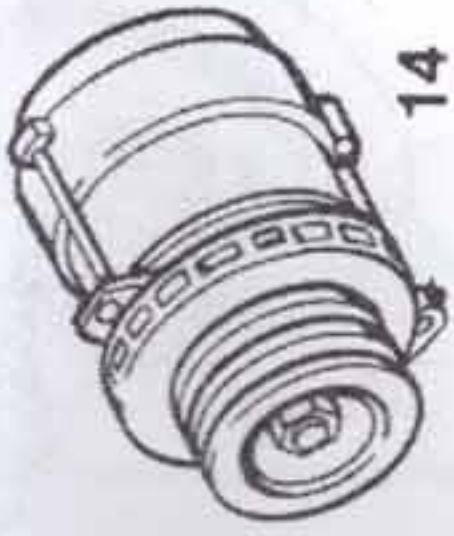
Con el fin de abreviar la escritura de algunos números de las unidades de montaje y piezas en los mismos se omiten las letras CMD.

## CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

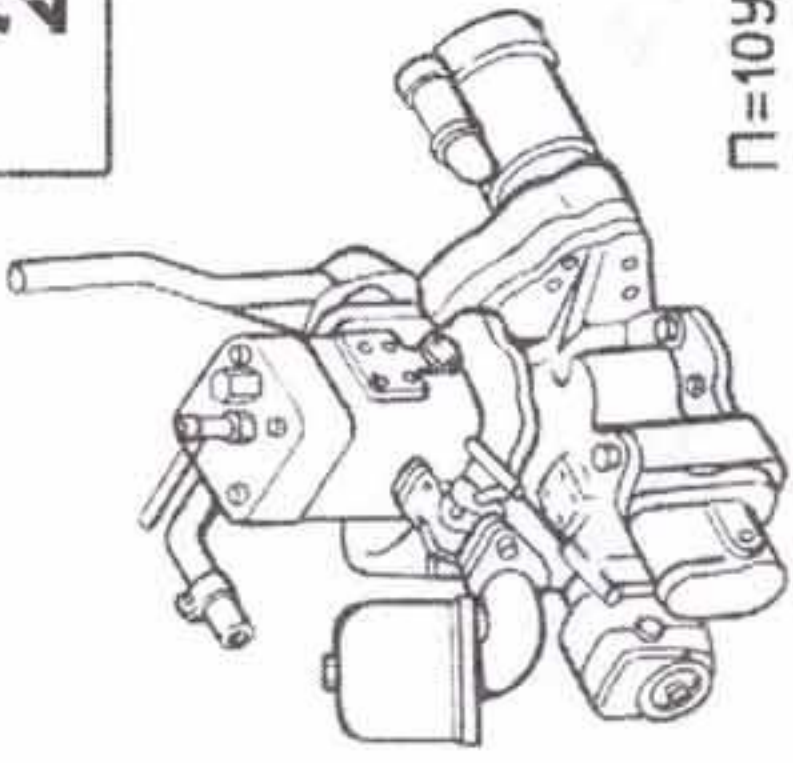
Potencia total nominal según SAE, kW (CV):	
CMD-18H, CMD-17H, CMD-18H.01, CMD-17H.01, CMD-18H.02, CMD-17H.02 . . . . .	73,6 (100)
CMD-18H.03, CMD-17H.03, CMD-18H.04, CMD-17H.04 . . . . .	61,1 (83)
Frecuencia nominal de rotación del cigüeñal, r/min . . . . .	1800
Número de cilindros . . . . .	4
Diámetro del cilindro, mm . . . . .	120
Carrera del émbolo, mm . . . . .	140
Orden de trabajo de cilindros . . . . .	1-3-4-2
Sentido de rotación del cigüeñal . . . . .	hacia la derecha (según el movimiento de las agujas del reloj)
Bomba de combustible . . . . .	de secciones, de cuatro chupones, de rotación a la derecha con regulador centrífugo
Inyector . . . . .	tipo ФД-22М, de cuatro boberas, de tipo cerrado, con posición fija del pulverizador

Depurador de aire . . . . .	biescalonado, con cartucho filtrante de papel o indicador de ensuciamiento del aire ИЗВ-700
Filtros de combustible . . . . .	dos: para depuración basta y fina con elementos filtrantes de papel recambiables de engranajes, de una sección; accionada por el cigüeñal
Bomba de aceite . . . . .	centrífuga de plena corriente y filtro de malla ante el turbocompresor
Filtros de aceite . . . . .	forzado, de tipo cerrado con termostato TC-107 para el régimen térmico automático
Sistema de refrigeración . . . . .	de cuatro paletas accionado por la polea del cigüeñal
Ventilador . . . . .	de corriente alterna, con potencia de 600 W 4626.3701
Generator . . . . .	TKP-8,5H-1
Turbocompresor . . . . .	

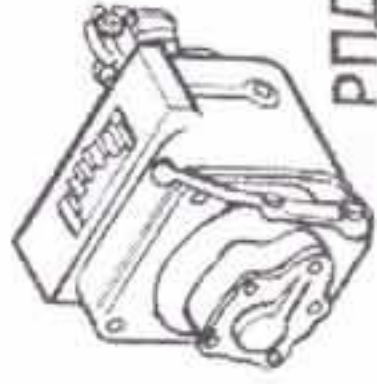
1



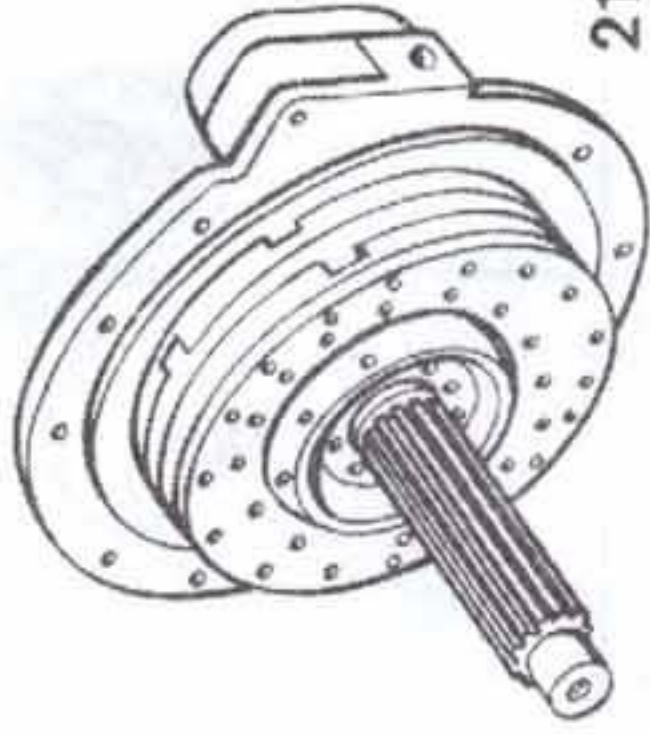
2



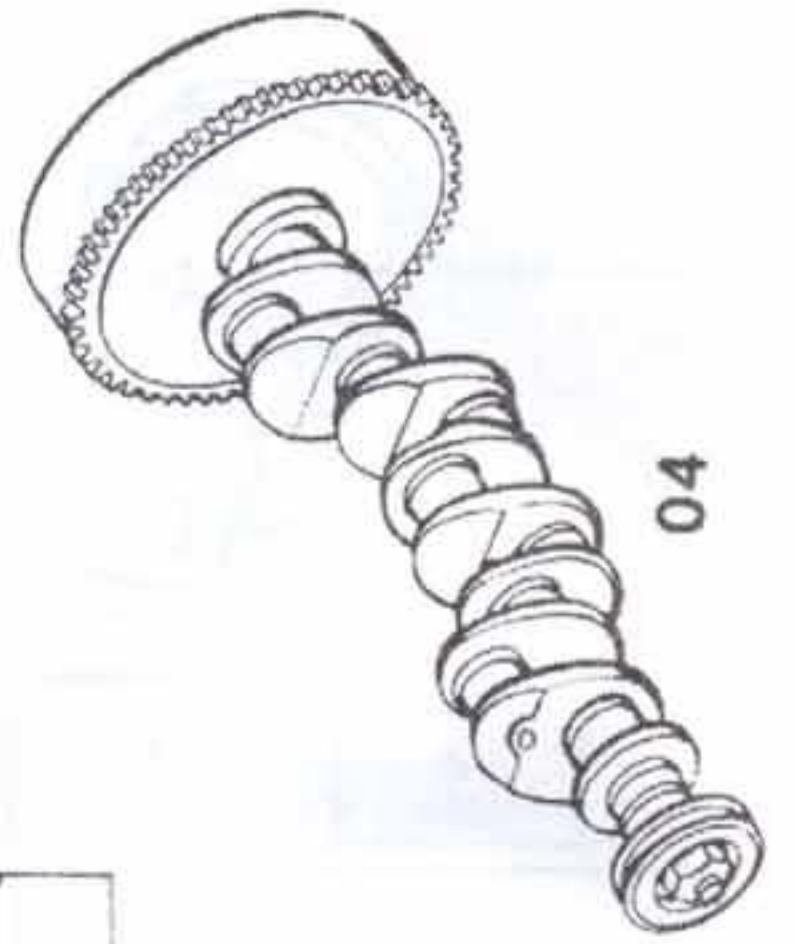
П=10УД



РПД1.000М



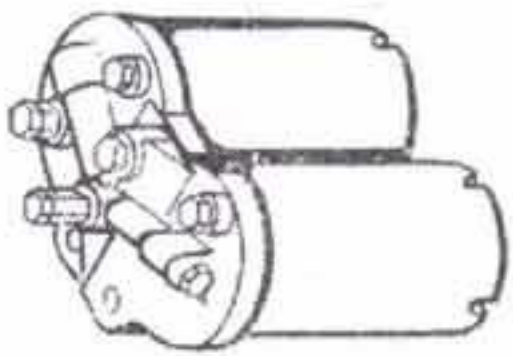
21



04



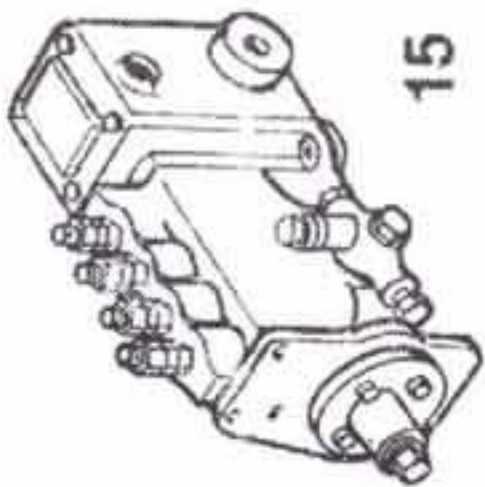
30



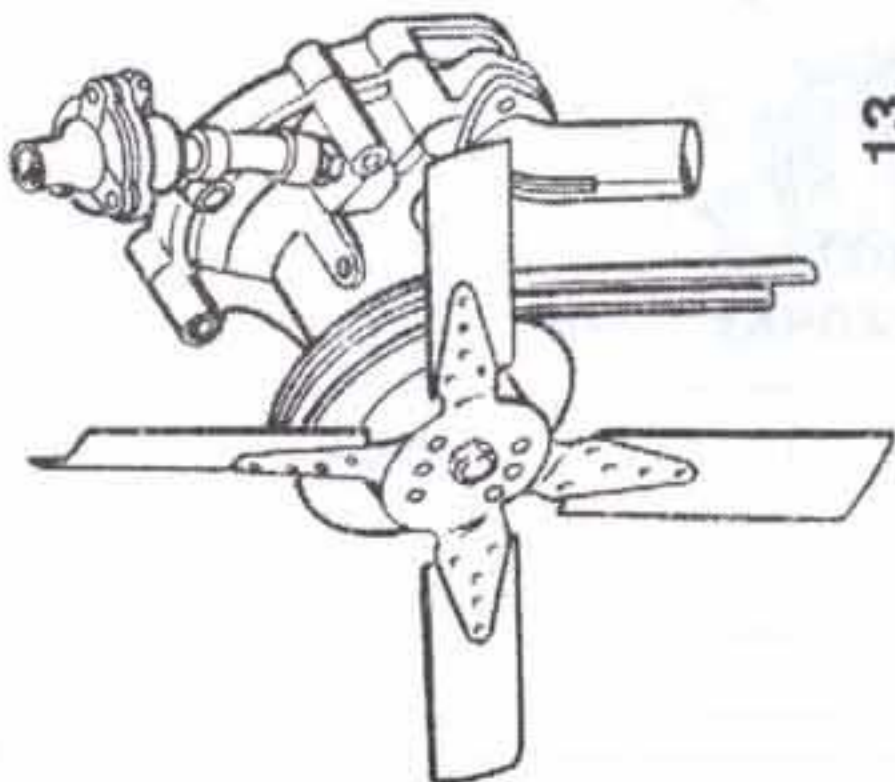
15



15



15



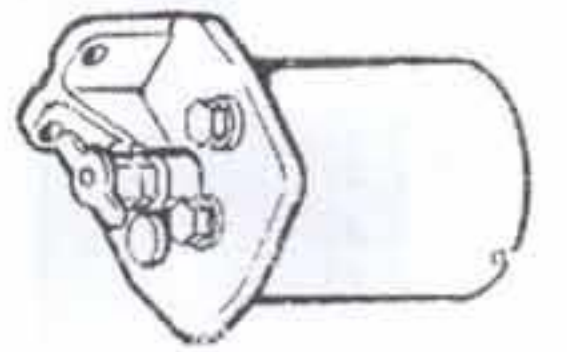
13



14



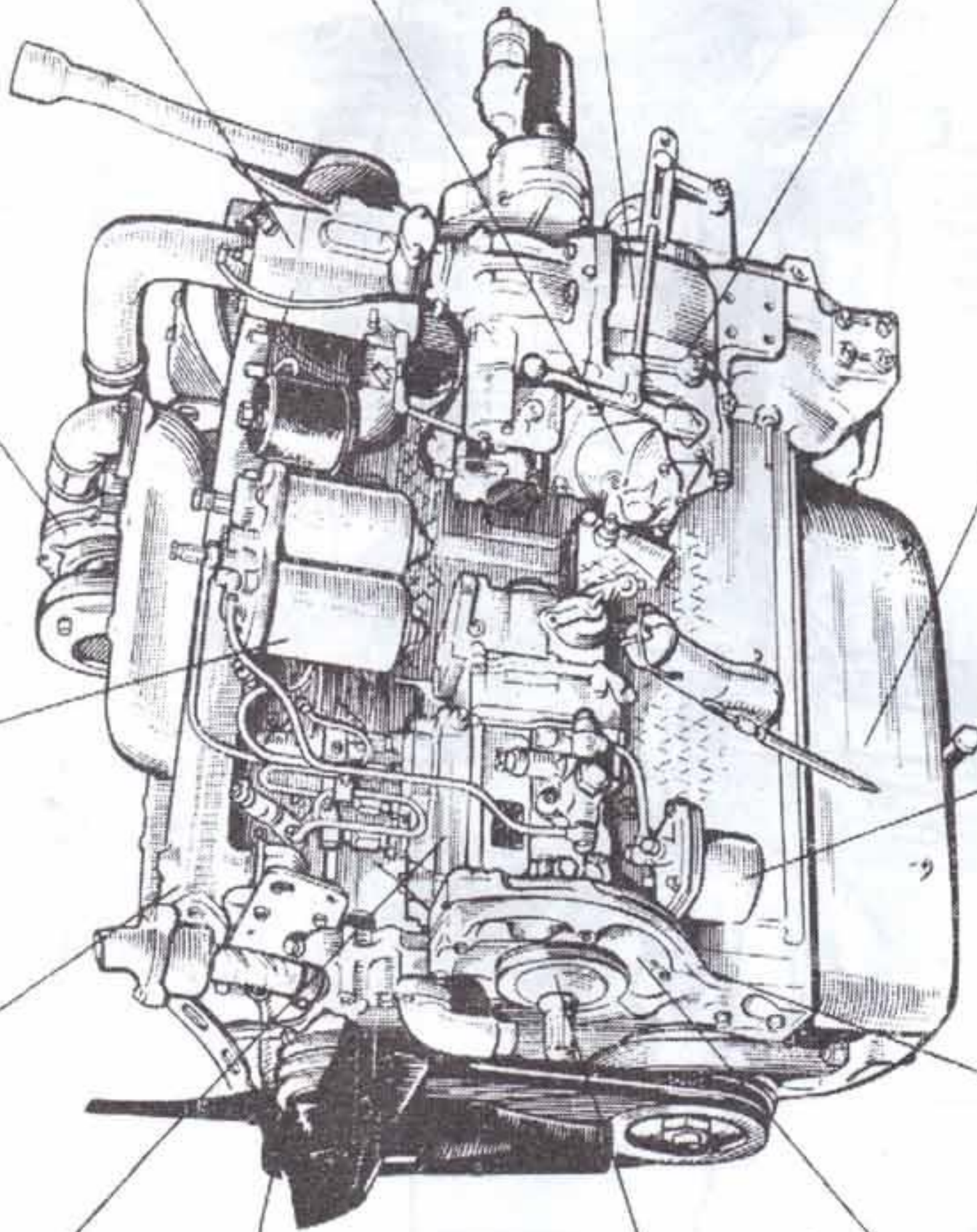
05



28



09



02

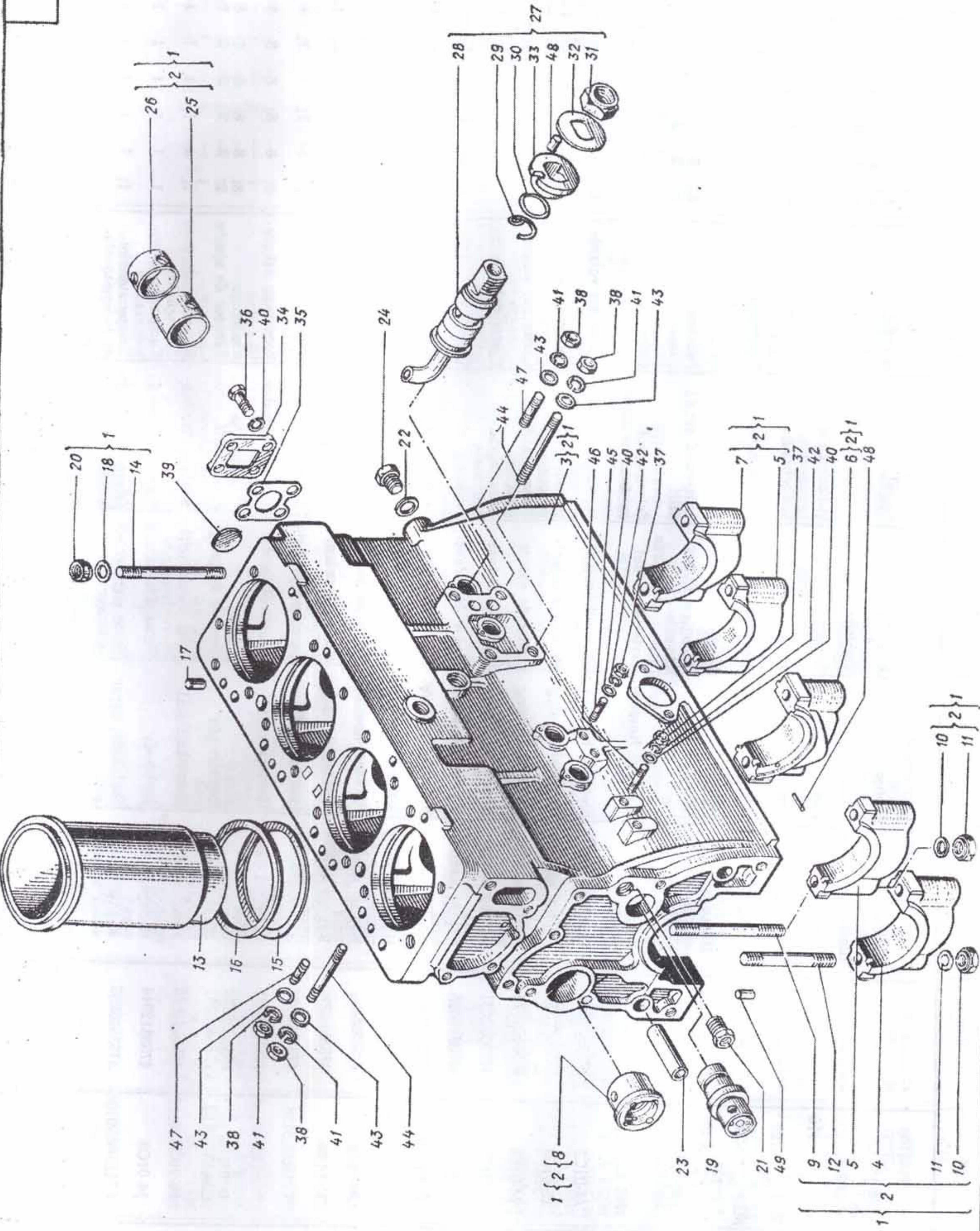
**СБОРОЧНЫЕ ЕДИНИЦЫ И ДЕТАЛИ**  
**ASSEMBLY UNITS AND PARTS**      **MONTAGEEINHEITEN UND EINZELTEILE**  
**UNIDADES DE MONTAJE U PIEZAS**      **UNITÄTES DE MONTAGE ET PIÈCES**

1 Номер рисунок, позиция Ref. No. Figure, r. férence, N. Bild-Nr. und Be- zugsziffer No de la figura, referencia	2 Обозначение Designation Symbole Bezeichnung Designación	3 Код ОКП** Code Code Code Código	4 Наименование	5 Description	6 Désignation	7 Benennung	8 Denominación	Количество на дизель Quantity for diesel engine Q-té par diesel Stöckzahl pro Dieselmotor Cantidad para un motor Diesel										
								9	10	11	12	13	14	15	16			
3	14-01C13A 22-01C2B* 22-0101Г-01* или 22-0101Г* 14-0104-2A*	4753523234 4753525135	Блок-картер Блок картер Блок картер Крышка первого коренного под- шипника Крышка второго и четвертого ко- ренных подшип- ников Крышка третье- го коренного подшипника Крышка пятого коренного под- шипника Подшипник рас- пределительно- го вала перед- ний Шпилька корен- ного подшип- ников Гайка корен- ных подшипни- ков	Crankcase Unit Crankcase unit Crankcase unit Crankcase unit Cap of the 1st main bearing Cap of the 2nd and 4th main bearings Cap of the 3rd main bearing Cap of the 5th main bearing Camshaft bearing, front Main bearing stud Main bearing nut	Bloc-carter Bloc-carter Bloc-carter Bloc-carter Chapeau de pre- mier palier prin- cipal Chapeau de deu- xième et quatri- ème paliers prin- cipaux Chapeau de troi- sième palier principal Chapeau de cin- quième palier prin- cipal Palier avant d'ar- bre à cames Goujon de paliers principaux Ecrou de paliers principaux	Blockgehäuse Blockgehäuse Blockgehäuse Blockgehäuse Deckel des ersten Hauptlagers Deckel des erwei- teten und vierten Hauptlagers Deckel des drit- ten Hauptlagers Deckel des fünften Hauptlagers Vorderes Steuer- wellenlager Hauptlager-Stift- schraube Hauptlager-Mutter	Bloque cárter Bloque cárter Bloque cárter Bloque cárter Sombrete del primer cojinete principal Sombrete del segundo y cuarto cojinetes principa- les Sombrete del tercer cojinete prin- cipal Sombrete del quinto cojinete principal Cojinete delantero del árbol de distri- bución Espárrago de los cojinetes principa- les Tuerca de los co- jinetes principales	СМД-18Н/18Н.02	СМД-17Н/17Н.02	СМД-18Н.01	СМД-17Н.01	СМД-18Н.03	СМД-17Н.03	СМД-17Н.04	СМД-17Н.04			
1								1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	
2								1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
3								1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
4								1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
5								2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
6								1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
7								1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
8								1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
9								8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8
10								10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10

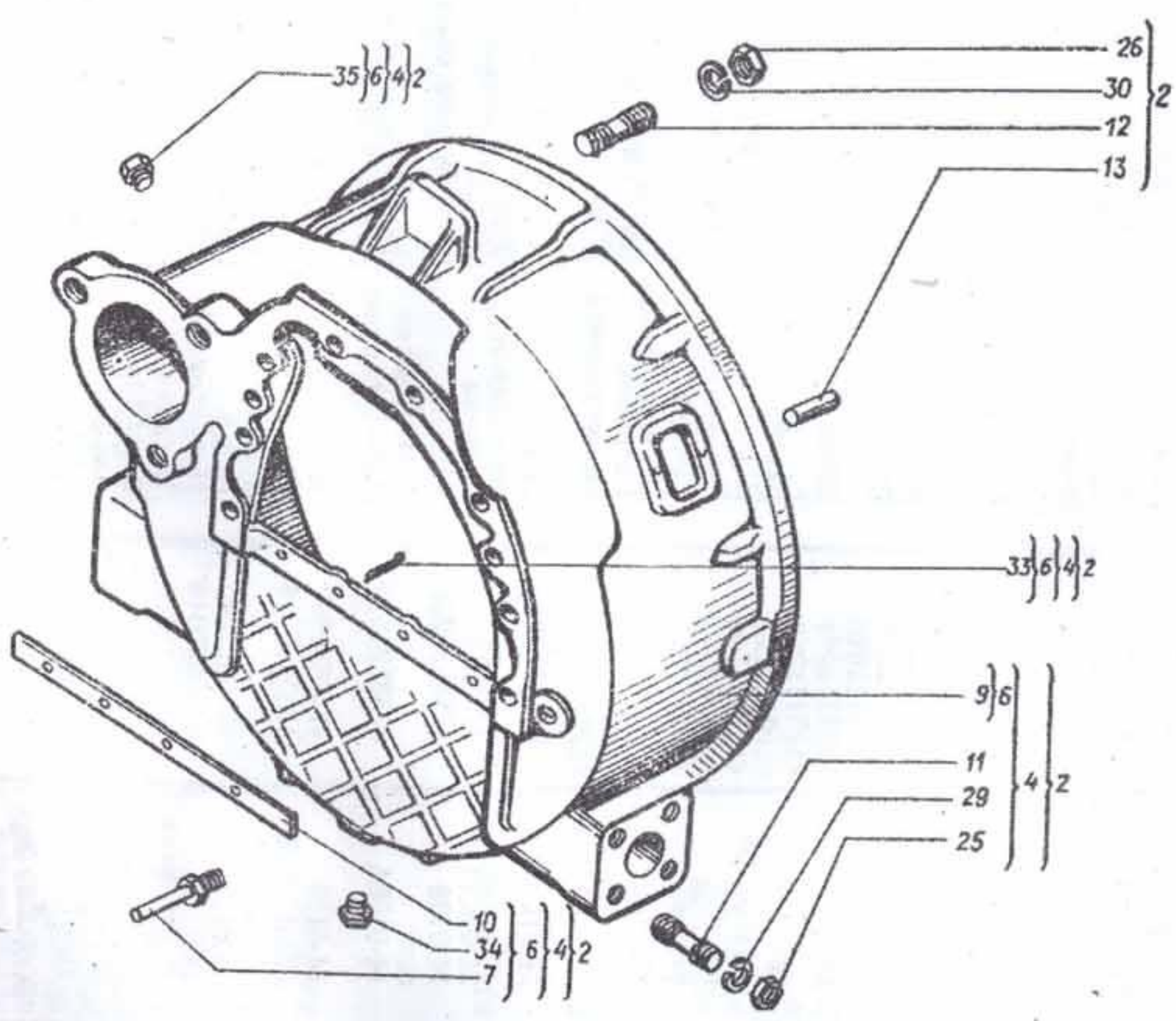
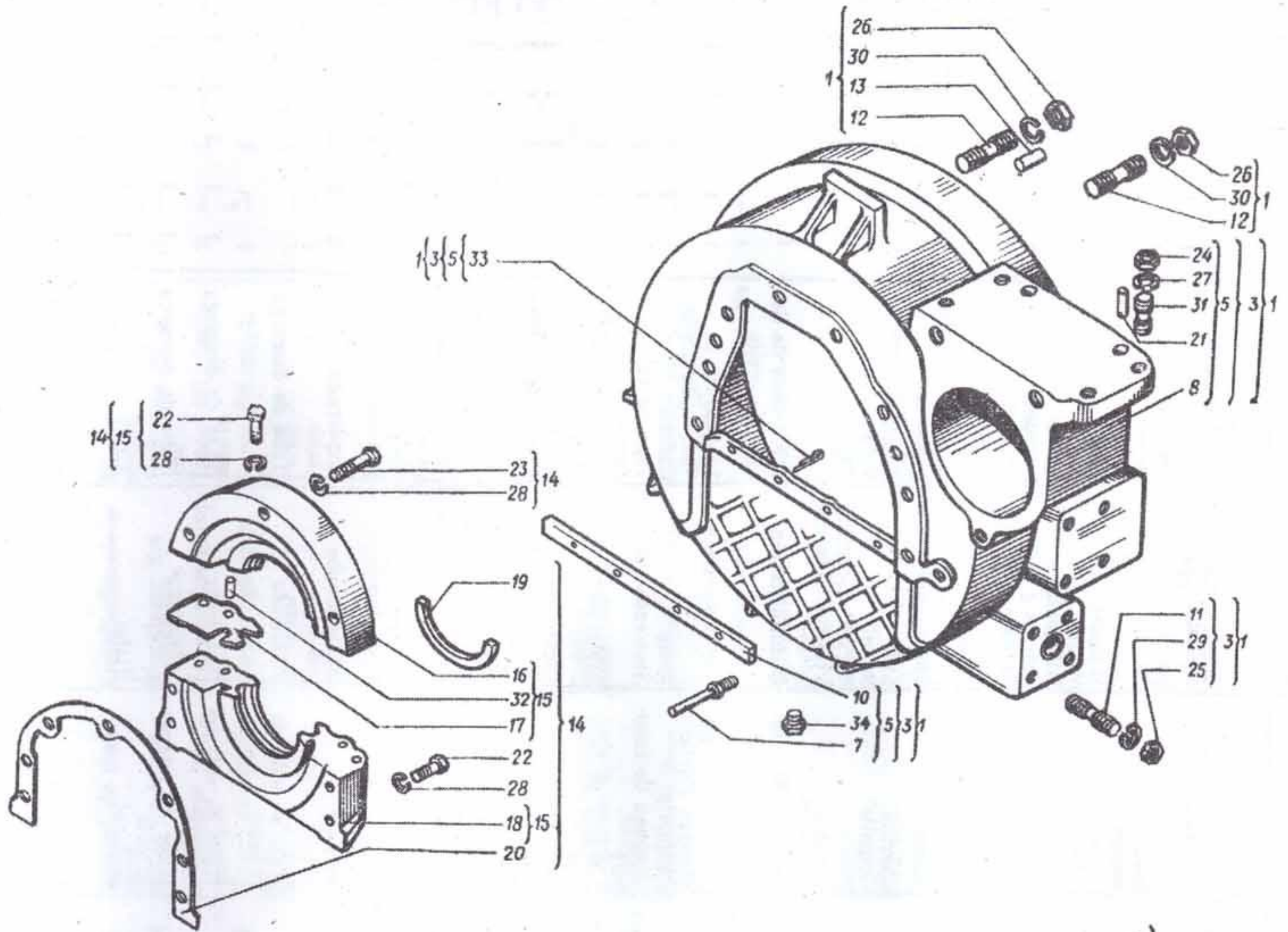
\* Заказывать сборочной единицей 14-01C13A.  
 To be ordered as assembly unit 14-01C13A.  
 Commander l'unité de montage 14-01C13A.  
 Als Montageeinheit 14-01C13A bestellen  
 Encargar como la unidad de montaje 14-01C13A  
 \*\* All-Union Classifier of Products  
 Classificateur national des produits  
 Unionsklassifikator für Industrieerzeugnisse  
 Código estatal de clasificación de la producción

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
3															
11	СМД7-0168	4753512018	Шайба специальная	Special washer	Rondelle spéciale	Sonderscheibe	Arandela especial	10	10	10	10	10	10	10	10
12	14-0185	4753512118	Шпилька коренных подшипников	Main bearing stud	Goujon de paliers principaux	Hauptlager-Stiftschraube	Espárrago de los cojinetes principales	2	2	2	2	2	2	2	2
13	18Н-0102	4753524528	Гильза цилиндра	Cylinder liner	Chemise de cylindre	Zylinderlaufbuchse	Camisa de cilindro	4	4	4	4	4	4	4	4
14	14-0116	4753512084	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	17	17	17	17	17	17	17	17
15	СМД9-0128А	4753512023	Кольцо уплотняющее	Packing ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Аннло де еmpаquetadura	4	4	4	4	4	4	4	4
16	СМД9-0128	4753521101	Кольцо уплотняющее	Packing ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Аннло де еmpаquetadura	4	4	4	4	4	4	4	4
17	СМД1-0130	4753512012	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Сасquillo	1	1	1	1	1	1	1	1
18	14-0150	4753512100	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	17	17	17	17	17	17	17	17
19	14-01С18А	4753514341	Палец	Pin	Doigt	Bolzer	Дедо	1	1	1	1	1	1	1	1
20	14-0163	4753512106	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	17	17	17	17	17	17	17	17
21	СМД7-0164	4753512014	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Тарон	1	1	1	1	1	1	1	1
22	СМД7-0684	4753512403	Прокладка	Gasket	Garniture	Dichtung	Тарон	1	1	1	1	1	1	1	1
23	СМД7-0166	4753512016	Втулка направляющая	Guide bushing	Douille de guidage	Führungsbuchse	Сасquillo guía	2	2	2	2	2	2	2	2
24	14-0110	4753527100	Пробка резьбовая	Threaded plug	Bouchon vissé	Verschlußschraube	Тарон рuscado	1	1	1	1	1	1	1	1
25	А57.02.025 или <sup>1</sup>	—	Втулка распределительного вала	Camshaft bushing	Douille d'arbre à cames	Steuerwellenbuchse	Сасquillo del árbol de distribución	1	1	1	1	1	1	1	1
—	А57.02.025А2	—	Втулка распределительного вала	Camshaft bushing	Douille d'arbre à cames	Steuerwellenbuchse	Сасquillo del árbol de distribución	1	1	1	1	1	1	1	1
26	А57.02.024	—	Втулка распределительного вала	Camshaft bushing	Douille d'arbre à cames	Steuerwellenbuchse	Сасquillo del árbol de distribución	1	1	1	1	1	1	1	1
27	22-01С6А	4753524748	Установка форсунок	Injector installation	Injecteur au complet	Einspritzventil, komplett	Инектор и sus componentes	4	4	4	4	4	4	4	4
28	22-01С7А	4753524769	Форсунка	Injector	Injecteur	Einspritzventil	Инектор	1	1	1	1	1	1	1	1
29	22-0147	4753524771	Фиксатор	Lock	Fixateur	Sicherung	Фиадор	1	1	1	1	1	1	1	1
30	22-0148	4753524772	Кольцо уплотнительное	Packing ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Аннло де еmpаquetadura	1	1	1	1	1	1	1	1
31	22-0149	4753524696	Гайка специальная	Special nut	Ecrou spécial	Sondermutter	Тuerca especial	1	1	1	1	1	1	1	1
32	22-0150	4753524773	Шайба стопорная	Lock washer	Rondelle d'arrêt	Sicherungsblech	Арандела де fijación	1	1	1	1	1	1	1	1
33	22-0151	4753524774	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Сасquillo	1	1	1	1	1	1	1	1
34	15-0112	4753525241	Крышка задняя	Cover, rear	Couvercle arrière	Hinterdeckel	Тара posterior	—	1	—	1	—	1	—	1
35	СМД1-1329	4753512830	Прокладка патрубков	Branch pipe gasket	Garniture de tubulure	Stutzendichtung	Тара де ла tubuladura	—	1	—	1	—	1	—	1
36	М10-6gX25.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	—	4	—	4	—	4	—	4
37	М10-6Н.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	4	4	4	4	4	4	4	4
38	М12-6Н.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	4	4	4	4	4	4	4	4
39	60-08	—	Заглушка	Stopper	Obtuteur	Blindflansch	Тарон сiego	1	1	1	1	1	1	1	1
40	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	4	8	4	8	4	8	4	8





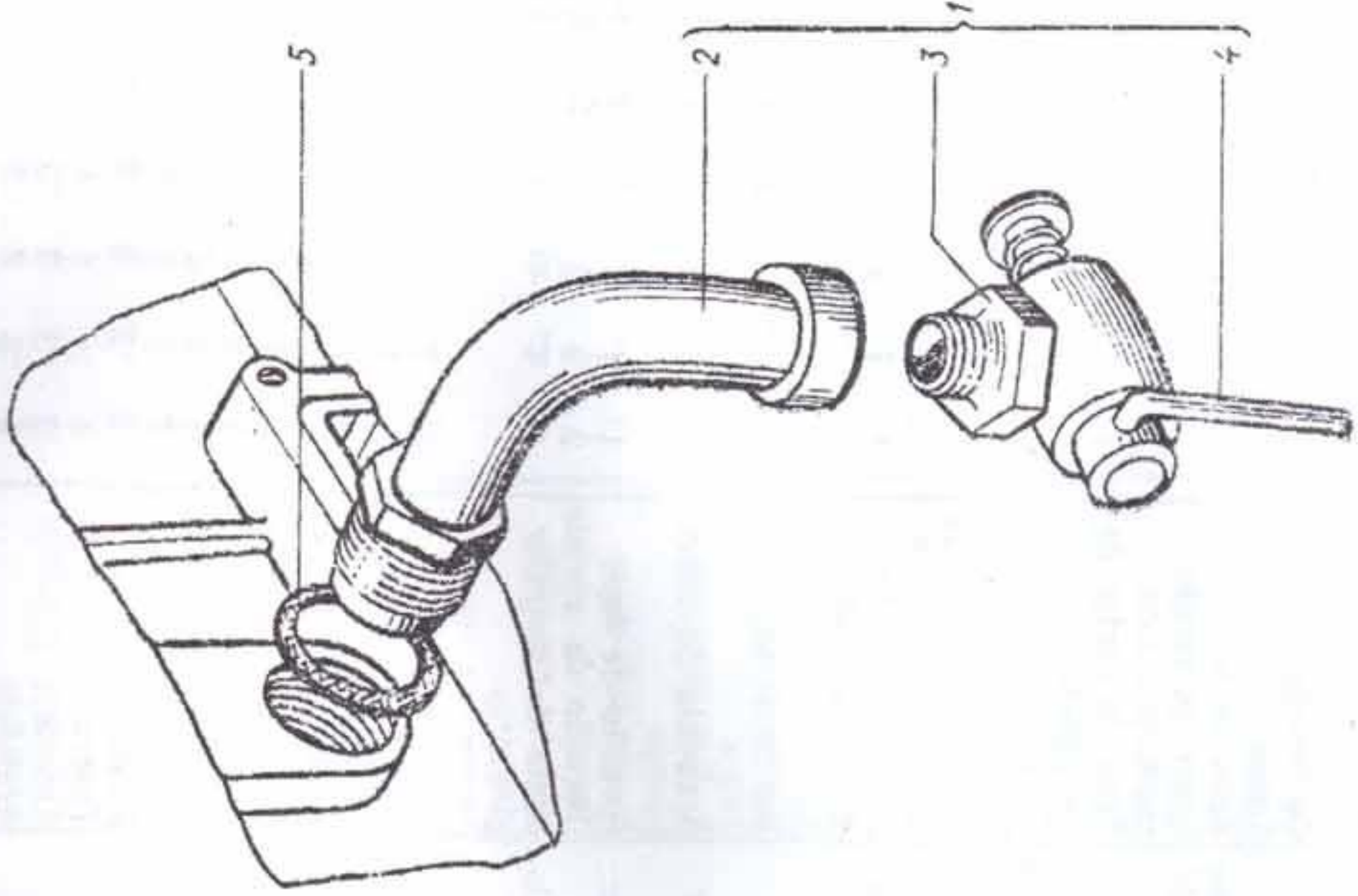




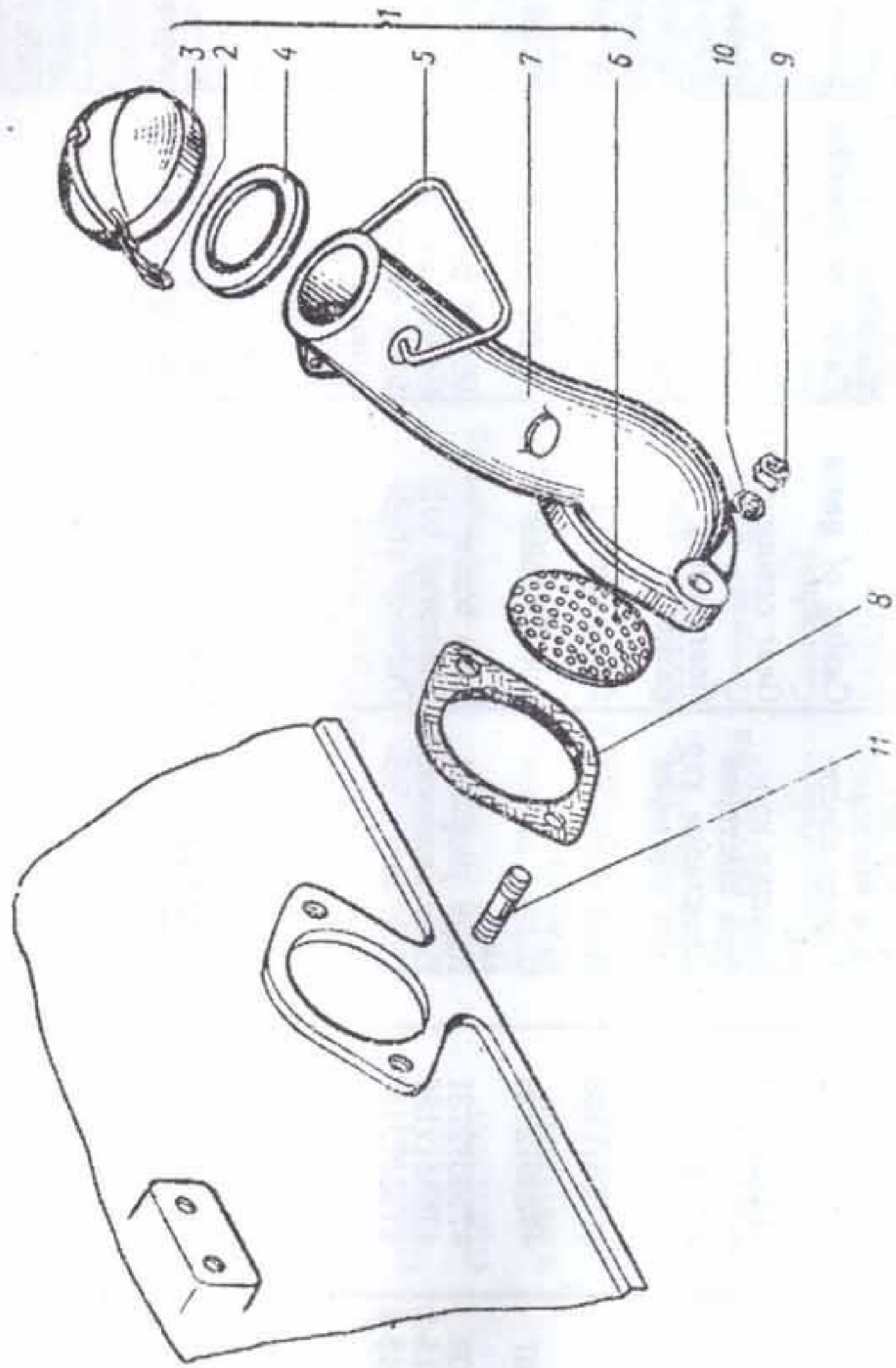
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
4															
20	СМД14-0149	4753512098	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
21	СМД7-0517	4753512350	Штифт	Pin	Cheville	Stift	Pasador	2	—	—	—	—	—	—	—
22	M10.5gX25.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	6	6	6	6	6	6	6	6
23	M10.6gX40.38	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	3	3	3	3	3	3	3	3
24	M12.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Fuerca	4	—	—	—	—	—	—	—
25	M14.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Fuerca	8	8	8	8	8	8	8	8
26	M16X1.5-6H.8	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	8	8	8	8	8	8	8	8
27	1265Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	4	—	—	—	—	—	—	—
28	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	9	9	9	9	9	9	9	9
29	1465Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	8	8	8	8	8	8	8	8
30	1665Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	8	8	8	8	8	8	8	8
31	M12 <sup>3n</sup> / <sub>6g</sub> X35	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	4	—	—	—	—	—	—	—
32	8h8X20	—	Штифт	Pin	Cheville	Stift	Pasador	2	2	2	2	2	2	2	2
33	3.2X20.005	—	Шплинт	Cotter pin	Goupille	Splint	Pasaador hendido	4	4	4	4	4	4	4	4
34	КГ 1/4"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Tapón	1	1	1	1	1	1	1	1
35	КГ 1/2"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Tapón	—	—	—	—	—	—	—	—
5															
1	14-01C4-1	4753512040	Патрубок маслоналивной	Oil Filling Branch Pipe	Tubulure de rem- plissage d'huile	Öleinfüllstutzen	Тубулатура де иле- надо де aceite	1	1	1	1	1	1	1	1
2	14-01C11	4753512047	Патрубок мас- лоналивной	Oil filling branch pipe	Tubulure de rem- plissage d'huile	Öleinfüllstutzen	Тубулатура де иленано де aceite	1	1	1	1	1	1	1	1
3	14-0108 или 14-0108A	4753525234	Цепочка	Chain	Chainette	Kette	Кадена	1	1	1	1	1	1	1	1
—	14-0108A	4753524316	Крышка патрубка	Branch pipe cover	Chapeau de tubu- lure	Stutzendeckel	Тара де тубула- тура	1	1	1	1	1	1	1	1
4	14-0122	4753512087	Крышка патрубка	Branch pipe cover	Chapeau de tubu- lure	Stutzendeckel	Тара де тубула- тура	1	1	1	1	1	1	1	1
5	СМД1-0124	4753512006	Прокладка	Gasket	Garniture	Dichtung	Юнта	1	1	1	1	1	1	1	1
6	14-0125	4753512090	Пружина	Cover spring	Etrier à ressort de chapeau	Deckelfeder	Муелле де ла тара	1	1	1	1	1	1	1	1
7	14-0132	4753525046	крышки	Gauze	Crépine	Sieb	Рејила	1	1	1	1	1	1	1	1
8	СМД1-0126	4753512008	Сетка	Branch pipe gasket	Tubulure	Stutzen	Тубулатура	1	1	1	1	1	1	1	1
9	M10.6H.6	—	Патрубок	Branch pipe	Garniture de tubu- lure	Stutzenzwischen- lage	Юнта де тубула- тура	2	2	2	2	2	2	2	2
10	1065Г05	—	Прокладка патрубка	Nut	Ecrou	Mutter	Турка	2	2	2	2	2	2	2	2
11	M10 <sup>2t</sup> / <sub>6g</sub> X28	—	Гайка	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	2	2	2	2	2	2	2	2
6															
1	14-01C10A	4753522642	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Еспáрраго	2	2	2	2	2	2	2	2
2	14-01C2-2	4753519728	Трубка сливная	Drain Pipe	Tube de vidange d'huile	Ablaßrohr	Тубо де descarga	1	1	1	1	1	1	1	1
3	01-176	—	Трубка сливная	Drain pipe	Tube de vidange d'huile	Ablaßrohr	Тубо де descarga	1	1	1	1	1	1	1	1
			Кран	Cock	Robinet	Hahn	Грifo	1	1	1	1	1	1	1	1

1. или  
от  
он  
bzw.  
Q

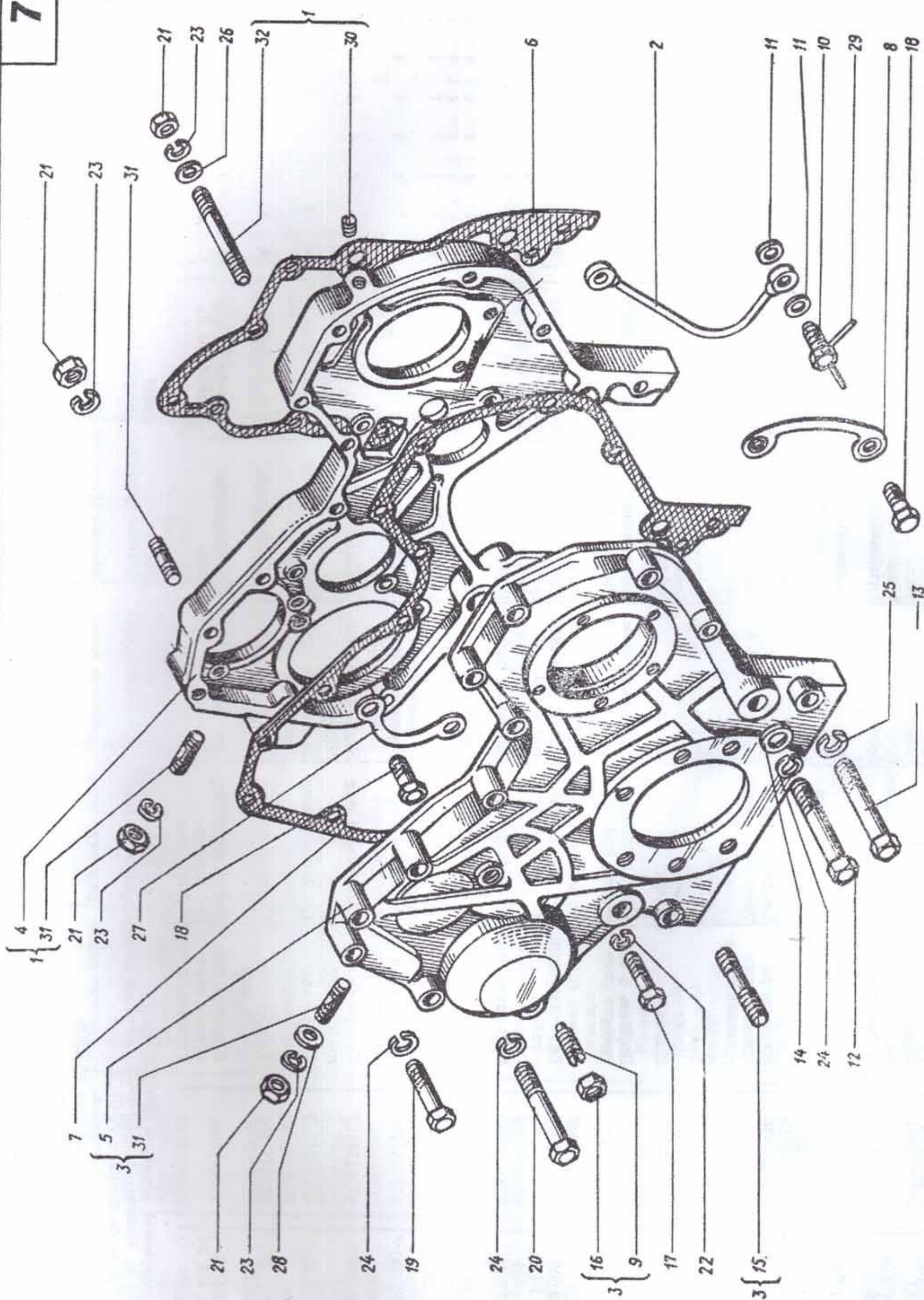
6



5





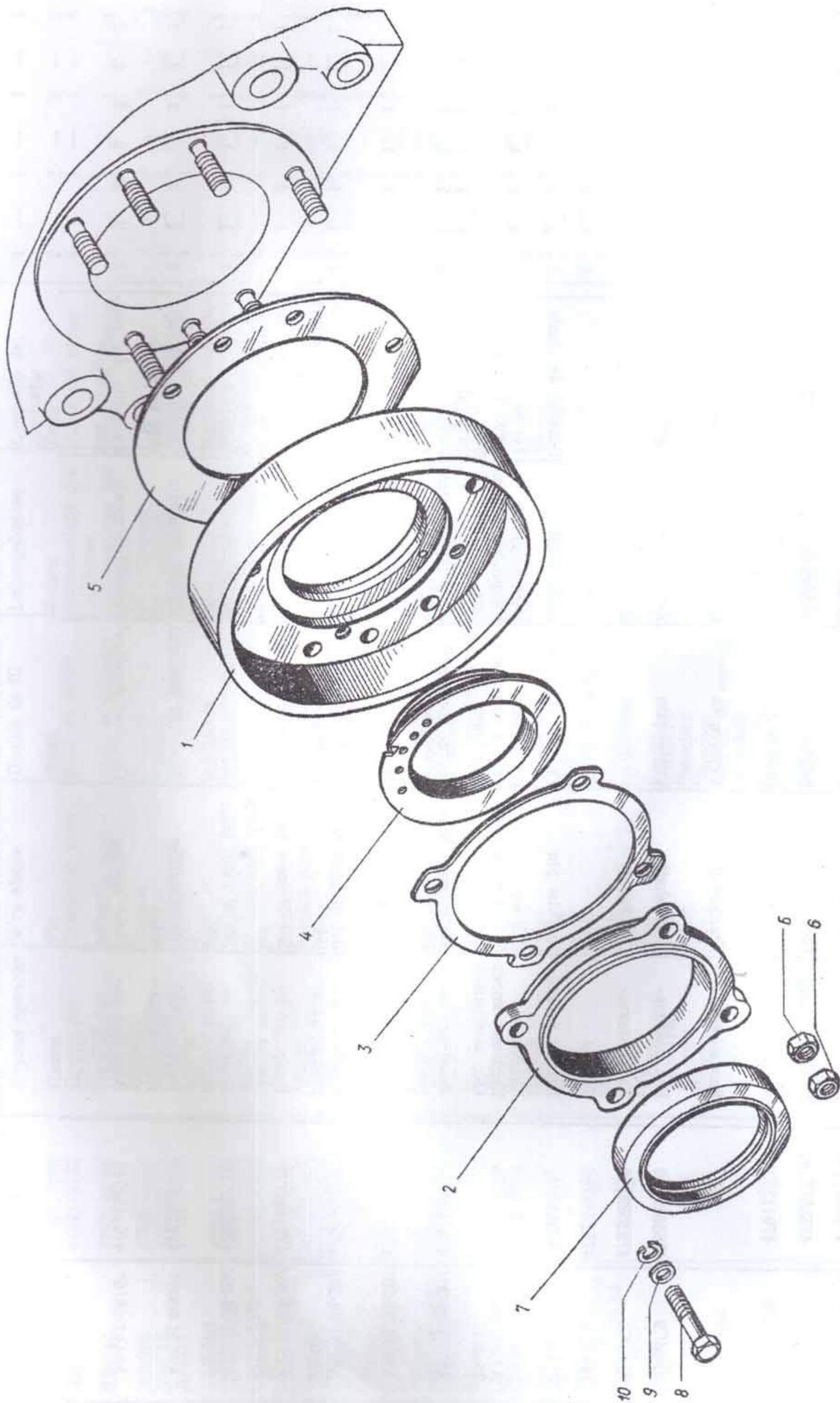


1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
8			Опора передняя	Front Support	Appui avant	Vordere Lagerung	Apoyo delantero								
1	14-0203-2 или	4753519173	Опора передняя	Front support	Appui avant	Vordere Lagerung	Apoyo delantero	1	1	1	1	1	1	1	1
—	14-0203-2A	4753522588	Опора передняя	Front support	Appui avant	Vordere Lagerung	Apoyo delantero	1	1	1	1	1	1	1	1
2	14-0208A	4753525884	Корпус манжеты	Collar body	Corps de garniture	Manschettengehäuse	Куерпо del manjeto	1	1	1	1	1	1	1	1
3	14-0210	4753519179	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
4	14-0221-2A	4753519181	Кольцо маслоотражатель	Slinger	Bague pare-huile	Ölabstreifring	Anillo deflector de aceite	1	1	1	1	1	1	1	1
5	СМД14-0222	4753512170	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
6	14-0224	4753512176	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	14	14	14	14	14	14	14	14
7	14-02C8	4753523936	Манжета резиновая армированная с пружиной	Reinforced rubber collar with spring	Garniture armée en caoutchouc à ressort	Abgefederter verstärkte Gummimanschette	Мангуито de goma armado con muelle	1	1	1	1	1	1	1	1
8	M10-6g×30.95	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	4	4	4	4	4	4	4
9	10×1,5.04	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Аrandela	2	2	2	2	2	2	2	2
10	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Аrandela	4	4	4	4	4	4	4	4
9			Поршень с шатуном	Piston with Connecting Rod	Piston avec bielle	Kolben samt Pleuel	Еmbolo con biela								
1	20-03C2	4753522447	Шатун	Connecting rod	Bielle	Pleuel	Биела	4	4	4	4	4	4	4	4
2	A20.02.000	4791131257	Болт шатуновый с гайкой	Connecting rod bolt with nut	Boulon de bielle avec écrou	Pleuelschraube samt Mutter	Тornillo de biela con tuerca	8	8	8	8	8	8	8	8
3	(14-03C3-1A)	4791131258	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	8	8	8	8	8	8	8	8
4	A20.02.001	4791131259	Болт шатуновый	Connecting rod bolt	Boulon de bielle	Pleuelschraube	Тornillo de biela	8	8	8	8	8	8	8	8
5	20-0301*	4753522448	Шатун	Connecting rod	Bielle	Pleuel	Биела	4	4	4	4	4	4	4	4
6	20-0302*	4753522450	Крышка	Cover	Chapeau de bielle	Deckel	Тapa	4	4	4	4	4	4	4	4
7	22-03C6A-01	—	Комплект поршневых колец	Set of piston rings	Jeu de segments de piston	Kolbenringesatz	Јuego de los anillos de émbolo	1	1	1	1	1	1	1	1
8	A27.13.57.000**	4791131730	Кольцо малосъемное	Oil-control ring	Segment racleur	Ölabstreifring	Аnillo restregador	4	4	4	4	4	4	4	4
9	A27.00.023**	4791131101	Кольцо компрессионное	Compression ring	Segment de compression	Verdichtungsring	Аnillo compresor	4	4	4	4	4	4	4	4
10	A27.03.02.101**	4791131209	Кольцо компрессионное	Compression ring	Segment de compression	Verdichtungsring	Аnillo compresor	4	4	4	4	4	4	4	4
11	A27.03.02.103**	4791131800	Кольцо компрессионное	Compression ring	Segment de compression	Verdichtungsring	Аnillo compresor	4	4	4	4	4	4	4	4
12	A23.01-84-20.		Комплект шатуновых вкладышей	Set of connecting rod brasses	Jeu de coussinets de bielle	Pleuellagerschalenatz	Јuego de las piezas añadidas de biela	1	1	1	1	1	1	1	1

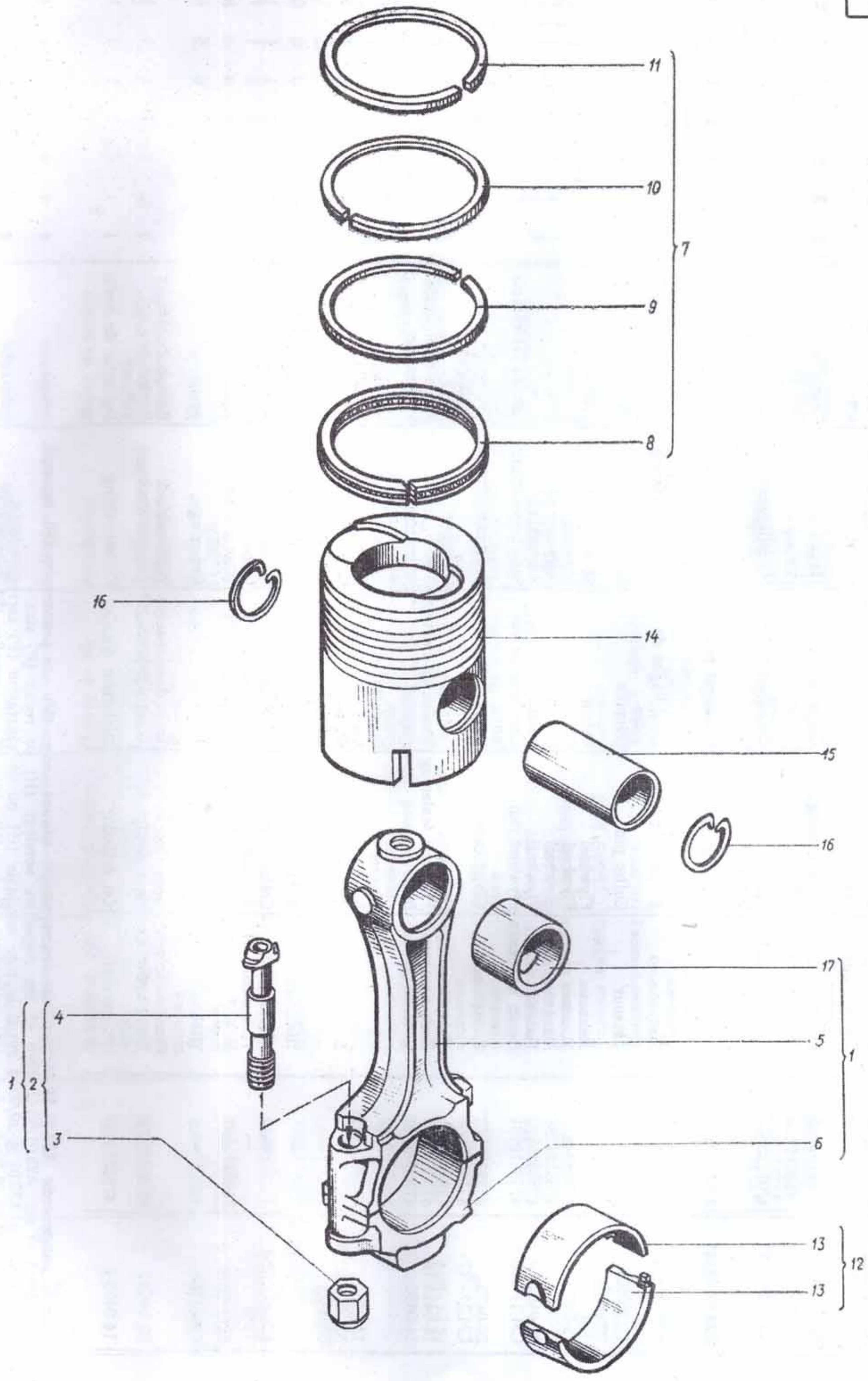
\* Заказывать сборочной единицей 20-03C2.  
 To be ordered as assembly unit 20-03C2.  
 Commander l'unité de montage 20-03C2.  
 Als Montageeinheit 20-03C2 bestellen.  
 Encargar como la unidad de montaje 20-03C2.

\*\* Заказывать комплектом 22-03C6A-01.  
 To be ordered as set 22-03C6A-01.  
 Commander le jeu 22-03C6A-01.  
 Als Satz 22-03C6A-01 bestellen.  
 Encargar como el juego 22-03C6A-01.





1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
46	Д24123	4752113110	Втулка провода	Wire sleeve	Douille de fil	Leitungsbuchse	Casquillo del conductor	1	—	1	—	1	—	1	—
20	РПД1.009 Д24145	4752117150 4752113123	Палец Прокладка картера	Pin Crankcase gasket	Doigt Joint de carter	Bolzen Zwischenlage des Gehäuses	Dedo Junta del cárter	2 1	—	2 1	—	2 1	—	2 1	—
23	Д24146	4752113125	Прокладка цилиндра	Cylinder gasket	Joint de cylindre	Zwischenlage des Zylinders	Junta del cilindro	1	—	1	—	1	—	1	—
24	Д24205	4752113128	Заглушка	Stopper	Tampon	Blindflansch	Tapón ciego	1	—	1	—	1	—	1	—
25	Д24210	4752113133	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	4	—	4	—	4	—	4	—
26	Д24211	4752113135	Гайка специальная	Special nut	Ecrou spécial	Sondermutter	Тuerca especial	4	—	4	—	4	—	4	—
27	Д24212	4752117025	Палец	Pin	Doigt	Bolzen	Dedo	1	—	1	—	1	—	1	—
28	14-1912-1A	4752117625	Патрубок	Branch pipe	Tubulure	Stutzen	Тубуладура	1	—	1	—	1	—	1	—
29	СМД1-1329A	4753512830	Прокладка патрубка	Branch pipe gasket	Joint de tubulure	Stutzenzwischenlage	Junta de la tubuladura	1	—	1	—	1	—	1	—
30	СМД2-1939	4753518079	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
31	14-1942A	4753518087	Патрубок	Branch pipe	Tubulure	Stutzen	Тубуладура	1	—	1	—	1	—	1	—
32	14-1955	4753518089	Шланг	Hose	Tuyau	Schlauch	Мангуера	2	—	2	—	2	—	2	—
33	14-1963A	4753518090	Патрубок	Branch pipe	Tubulure	Stutzen	Тубуладура	1	—	1	—	1	—	1	—
34	СМД55-1943	4753518092	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	2	—	2	—	2	—	2	—
35	14-20C5-1	4753521446	Кронштейн	Bracket	Support	Tragarm	Сопорте	1	—	1	—	1	—	1	—
36	14-2007-2	4753521444	Кронштейн	Bracket	Support	Tragarm	Сопорте	1	—	1	—	1	—	1	—
37	14-2009	4753519272	Прижим	Clamp	Attache	Halter	Априето	1	—	1	—	1	—	1	—
38	350.01.013.20	4752113824	Кронштейн	Bracket	Support	Tragarm	Сопорте	1	—	1	—	1	—	1	—
39	75.24C40	4752113944	Подставка	Stand	Embase	Untersatz	Плаца де апройо	1	—	1	—	1	—	1	—
40	A11-4	4773718581	Свеча зажигания	Spark plug	Bougie d'allumage	Zündkerze	Бужа де енциендо	1	—	1	—	1	—	1	—
41	M10-6g×60.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	—	4	—	4	—	4	—
42	M8-6g×16.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	—	2	—	2	—	2	—
43	M8-6g×25.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	3	—	3	—	3	—	3	—
44	M8-6g×35.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	1	—	1	—	1	—	1	—
45	M10-6g×30.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	—	4	—	4	—	4	—
46	M10-6g×25.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	—	4	—	4	—	4	—
47	M6-6g×16.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	1	—	1	—	1	—	1	—
48	M6-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	1	—	1	—	1	—	1	—
49	M8-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	2	—	2	—	2	—	2	—
50	4-18	—	Колпачок	Cap	Chapeau	Zündkerzenstecker	Саскуилло	1	—	1	—	1	—	1	—
51	КГ 1/8"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Тапон	1	—	1	—	1	—	1	—
52	КГ 1/4"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Тапон	2	—	2	—	2	—	2	—
53	A23.02-160	—	Хомут стяжной	Binding clip	Collier de serrage	Spannbügel	Коллар де априето	4	—	4	—	4	—	4	—
54	665Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	1	—	1	—	1	—	1	—
55	86505	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	1	—	1	—	1	—	1	—
56	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	9	—	9	—	9	—	9	—
57	M8 2r/6g × 20.56	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	12	—	12	—	12	—	12	—
47			Кривошипно-шатунный механизм	Crank Mechanism	Embiellage	Kurbeltrieb	Механизмо де биела у манивела								
1	Д24С06Б	4752117160	Поршень	Piston	Piston	Kolben	Ембол	4	—	4	—	4	—	4	—
2	Д24С20Б	4752113013	Вал коленчатый	Crankshaft	Vilbrequin	Kurbelwelle	Сигуеñал	1	—	1	—	1	—	1	—
3	75.24.015A	4752117358	Уплотнение	Seal	Garnissage	Dichtung	Емпаquetadura	1	—	1	—	1	—	1	—



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
10	A23.01-9811*	4791132749	Вкладыш ко- ренного под- шипника	Main bearing brass	Coussinet principal	Hauptlagerschale	Casquillo del coji- nete principal	2	2	2	2	2	2	2	2
10	A23.01-9812*	4791132755	Вкладыш ко- ренного под- шипника	Main bearing brass	Coussinet principal	Hauptlagerschale	Casquillo del coji- nete principal	2	2	2	2	2	2	2	2
11	A23.01-9813*	4791132761	Вкладыш ко- ренного под- шипника	Main bearing brass	Coussinet principal	Hauptlagerschale	Casquillo del coji- nete principal	1	1	1	1	1	1	1	1
12	A23.01-9814*	4791132767	Вкладыш ко- ренного под- шипника	Main bearing brass	Coussinet principal	Hauptlagerschale	Casquillo del coji- nete principal	1	1	1	1	1	1	1	1
13	A23.01-12.001**	—	Полукольцо упорное	Thrust semi-ring	Demi-bague de butée	Anschlaghalbring	Semianillo de em- puje	4	4	4	4	4	4	4	4
14	4×22-005	—	Шплинт	Cotter pin	Goupille	Splint	Pasador hendido	4	4	4	4	4	4	4	4
11	22-04C2	4753524235	Маховик	Flywheel	Volant	Schwungrad	Volante	1	1	1	1	1	1	1	1
2	22-04C6	4753524238	Маховик	Flywheel	Volant	Schwungrad	Volante	1	1	1	1	1	1	1	1
3	22-0402-2A	4753525212	Маховик	Flywheel	Volant	Schwungrad	Volante	1	1	1	1	1	1	1	1
4	СМД1-0403Б	4753512234	Венец маховика	Flywheel rim	Couronne de vo- lant	Schwungradkranz	Corona del volante	1	1	1	1	1	1	1	1
5	20-0425	4753525210	Корпус саль- ника	Gland case	Boîte de presse- étoupe	Dichtungsgehäuse	Cuerpo de pren- saestopas	1	1	1	1	1	1	1	1
6	СМД7-0428	4753519668	Прокладка	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
7	14-0414-1A	4753512292	Болт крепления маховика	Flywheel fastening bolt	Boulon de fixation	Befestigungs- schraube des	Perno de sujeción del volante	6	6	6	6	6	6	6	6
8	14-0431	4753512330	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	6	6	6	6	6	6	6	6
9	14-0455	4753524209	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	3	3	3	3	3	3	3	3
10	M6-6g×25.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	4	4	4	4	4	4	4	4
11	665Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	4	4	4	4	4	4	4	4
12	M14 <sup>2t</sup> 6g × 80.56	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	6	6	6	6	6	6	6	6
13	1,2-40×62-1	—	Манжета	Collar	Coupelle	Manschette	Manguito	1	1	1	1	1	1	1	1
14	1208	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	1	1	1	1	1	1	1
15	M14.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	6	6	6	6	6	6	6	6
16	1465Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	6	6	6	6	6	6	6	6
12	22-04C12	4753523902	Блок-шестерен	Gear Cluster	Train d'engrenages	Zahnradblock	Equipo de piñones	1	1	1	1	1	1	1	1
1	14-0405-2	4753519207	Блок зубчатых колес	Gear cluster	Train d'engrenages	Zahnradblock	Equipo de piñones	1	1	1	1	1	1	1	1
2	14-0405-2	4753519207	Маслоотра- жатель	Oil deflector	Défecteur d'huile	Ölabstreifring	Deflector de aceite	1	1	1	1	1	1	1	1

\* Заказывать комплект A23.01-98-20/22сб соответствующего номинального (Н) или ремонтного (Р) размера.

To be ordered as set A23.01-98-20/22сб of the respective nominal (H) or repair (P) size.

Commander le jeu A23.01-98-20/22сб ayant la cote nominale (H) ou de réparation (P) correspondante.

Ais Satz A23.01-98-20/22сб des entsprechenden Nenn- (H) bzw. Reparaturmaßes (P) bestellen.

Encargar como el juego A23.01-98-20/22сб de la dimensión nominal (H) o de reparación (P) respectiva.

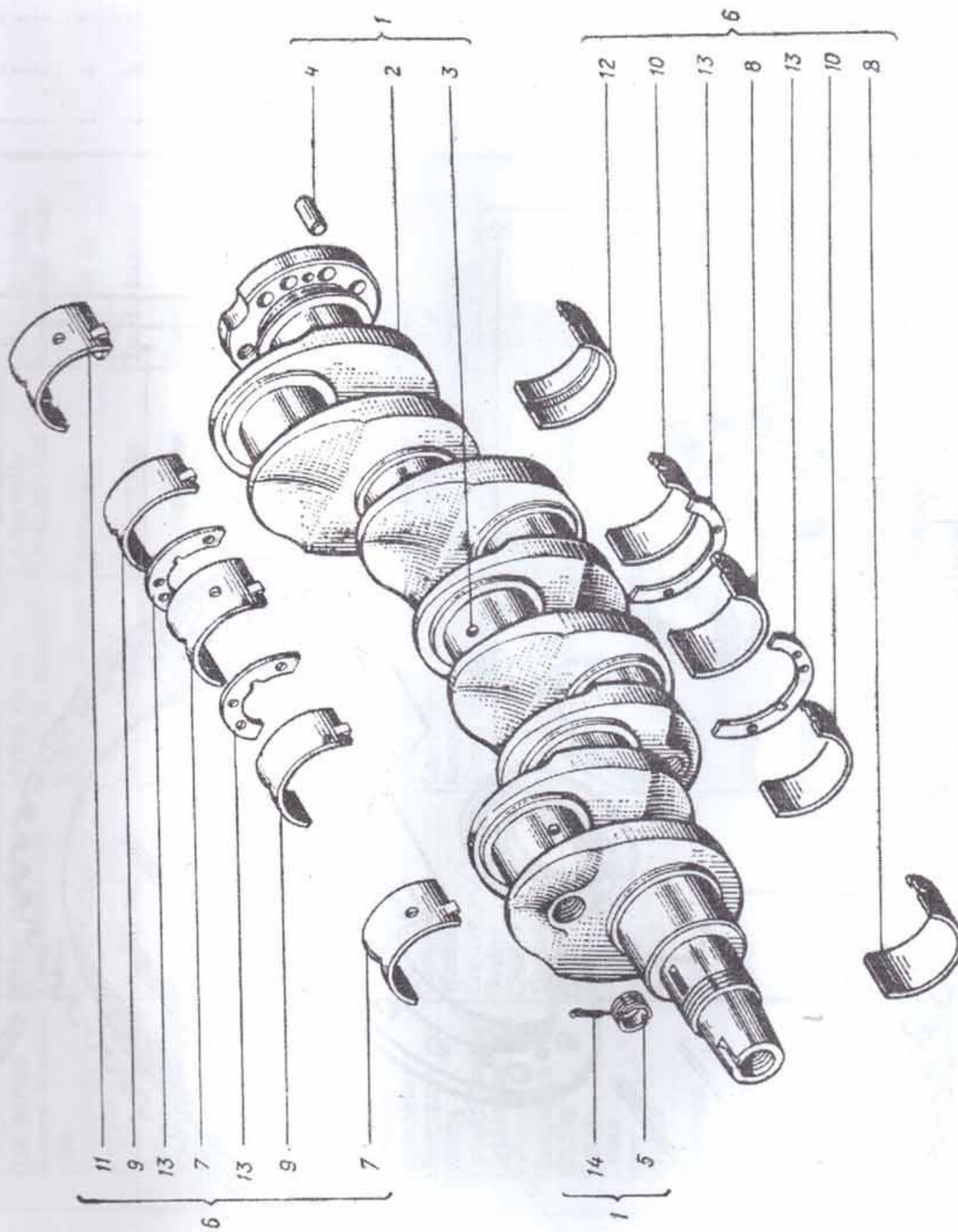
\*\* Входит в комплект A23.01-98-20/22сб.

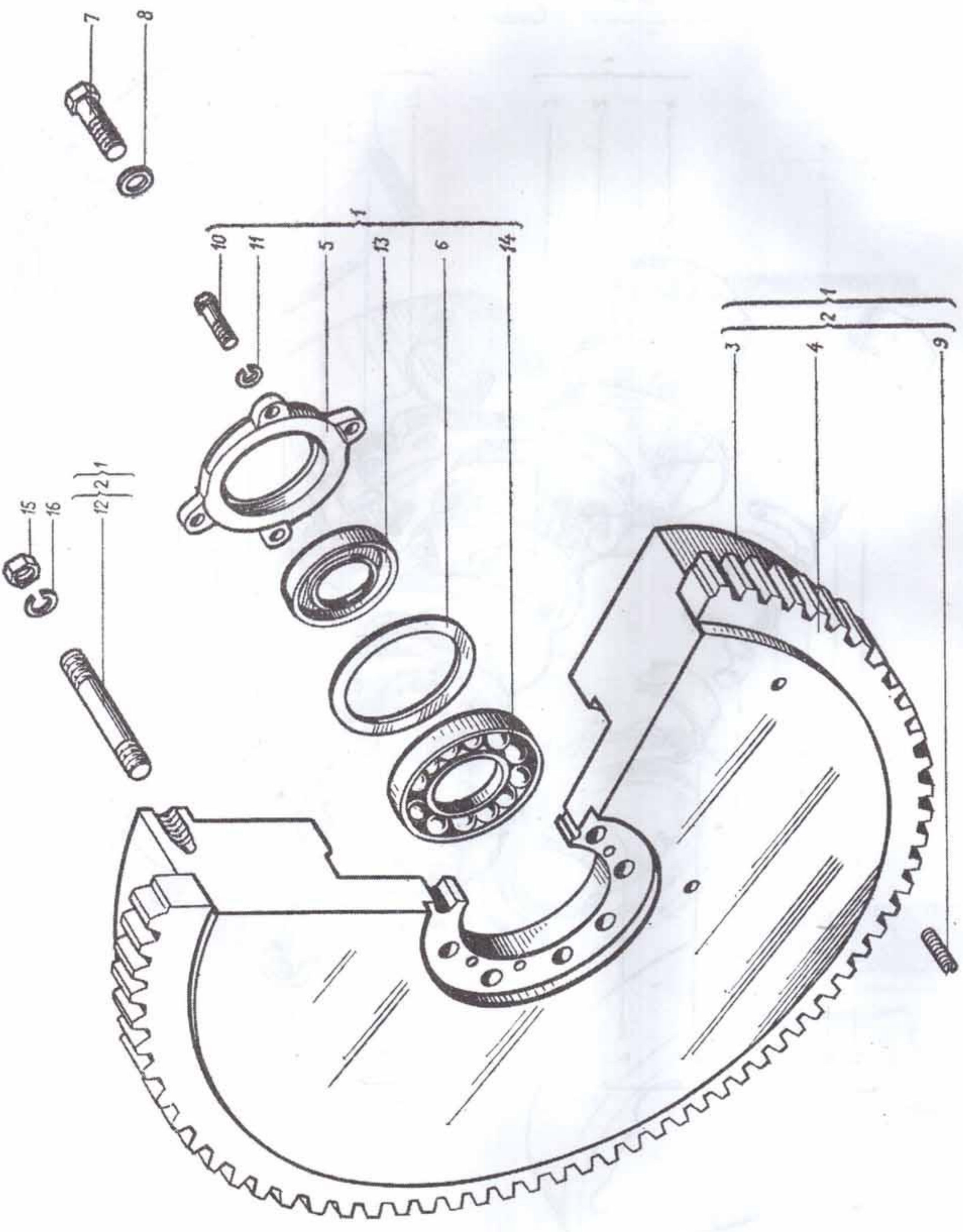
Included in set A23.01-98-20/22сб.

Fait partie du jeu A23.01-98-20/22сб.

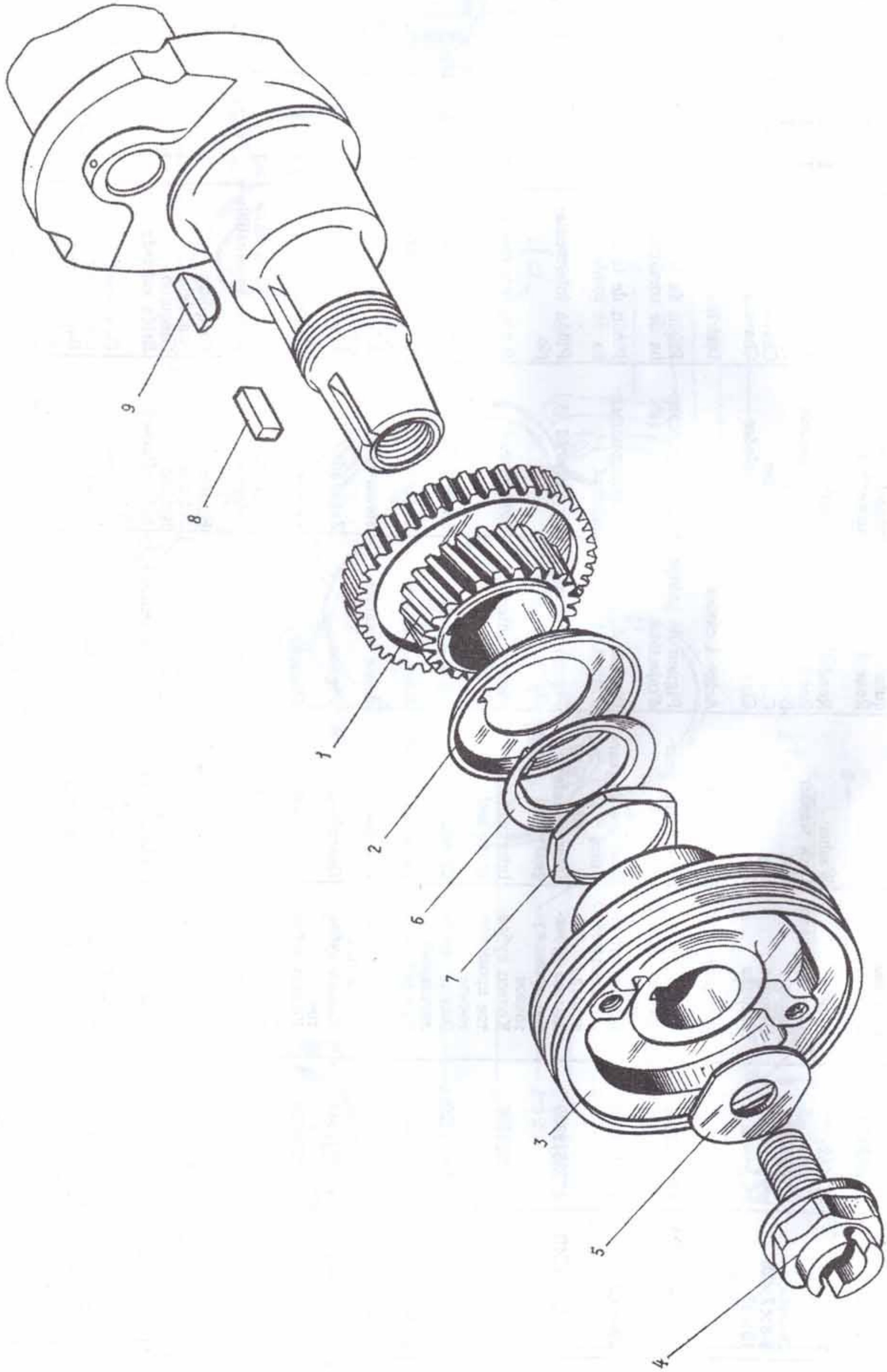
Gehört zum Satz A23.01-98-20/22сб.

Forma parte del juego A23.01-98-20/22сб.





1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
12															
3	14-0406-2	4753525035	Шкив коленчатого вала	Crankshaft pulley	Poulie de vilebrequin	Kurbelwellen-Riemenscheibe	Поеа del cigüeñal	1	1	1	1	1	1	1	1
4	20-0407-1	4753524320	Храповик	Ratchet	Roue à rochet	Anwerfklau	Механизмо de trinquete	1	1	1	1	1	1	1	1
5	20-0453-01	4753524092	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	1	1	1	1	1	1	1	1
6	15K-0444	4753518676	Шайба замковая	Lock washer	Rondelle-frein	Sicherungsblech	Арандела de cierre	1	1	1	1	1	1	1	1
7	20-0445	4753523242	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	1	1	1	1	1	1	1	1
8	2-8X7X25	—	Шпонка	Key	Clavette	Paßfeder	Чавета	1	1	1	1	1	1	1	1
9	10X15	—	Шпонка	Key	Clavette	Scheibfeder	Чавета	1	1	1	1	1	1	1	1
13			Распределение	Timing Gear	Arbre à cames	Steuerung	Дистрибуción								
1	СМД14-05С2А	4753512361	Колесо зубчатое топливного насоса	Fuel pump gear-wheel	Pignon de pompe d'injection	Einspritzpumpenzahnrad	Пиñон de la bomba de combustible	1	1	1	1	1	1	1	1
2	22-05С5	4753524519	Колесо зубчатое топливного насоса	Fuel pump gear-wheel	Pignon de pompe d'injection	Einspritzpumpenzahnrad	Пиñон de la bomba de combustible	1	1	1	1	1	1	1	1
3	СМД1-05С4В	4753512339	Колесо зубчатое промежуточное	Intermediate gearwheel	Pignon intermédiaire	Zwischenrad	Пиñон intermedio	1	1	1	1	1	1	1	1
4	СМД1-05С6	4753521369	Колесо зубчатое промежуточное	Intermediate gearwheel	Pignon intermédiaire	Zwischenrad	Пиñон intermedio	1	1	1	1	1	1	1	1
5	22-05С7	4753524520	Вал распределительный	Camshaft	Arbre à cames	Steuerwelle	Арбол de distribución	1	1	1	1	1	1	1	1
6	22-05С8	—	Вал распределительный	Camshaft	Arbre à cames	Steuerwelle	Арбол de distribución	1	1	1	1	1	1	1	1
7	22-0501*	4753523899	Вал распределительный	Camshaft	Arbre à cames	Steuerwelle	Арбол de distribución	1	1	1	1	1	1	1	1
8	СМД1-0502	4753512344	Колесо зубчатое	Gearwheel	Pignon	Zahnrad	Пиñон	1	1	1	1	1	1	1	1
9	СМД1-0503Б	4753527026	Колесо зубчатое	Gearwheel	Pignon	Zahnrad	Пиñон	1	1	1	1	1	1	1	1
10	СМД14-0504А	4753512359	Колесо зубчатое топливного насоса	Fuel pump gear-wheel	Pignon de pompe d'injection	Einspritzpumpenzahnrad	Пиñон de la bomba de combustible	1	1	1	1	1	1	1	1
11	СМД55-0505	—	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Сасquillo	1	1	1	1	1	1	1	1
12	СМД55-0506	4753512364	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	1	1	1	1	1	1	1	1
13	СМД55-0509Б	4753521375	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Сасquillo	1	1	1	1	1	1	1	1
14	14-0510	4753512371	Фланец шлицевой	Splined flange	Bride à fentes	Schlitzflansch	Брида estriada	1	1	1	1	1	1	1	1
15	СМД55-0511	4753512357	Подпятник	Thrust bearing	Butée	Spurlager	Quicionera	1	1	1	1	1	1	1	1
16	14-0512	4753519214	Толкатель	Pusher	Poussoir	Stößel	Empujador	8	8	8	8	8	8	8	8
17	СМД14-0513	4753512373	Штанга толкателя	Pusher rod	Tige de poussoir	Stößelstange	Барра de empujador	8	8	8	8	8	8	8	8
18	СМД14-0513	4753512373	Поводок счетчика	Counter carrier	Entraîneur de compteur	Mitnehmer des Zählers	Перро de arrastre del contador	1	1	1	1	1	1	1	1
19	СМД7-0516Б	4753512348	Штифт	Pin	Cheville	Stift	Пасадор	1	1	1	1	1	1	1	1
20	СМД7-0517	4753512349	Шайба замковая	Lock washer	Rondelle-frein	Sicherungsblech	Арандела de cierre	2	2	2	2	2	2	2	2
21	14-0518	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	2	2	2	2	2	2	2
22	M8-6gX16.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	2	2	2	2	2	2	2
23	M8-6gX20.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	4	4	4	4	4	4	4
24	M10-6gX25.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	4	4	4	4	4	4	4
24	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	2	2	2	2	2	2	2	2





1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
13															
25	ШЗ-9×24	—	Шайба замковая	Lock washer	Rondelle-frein	Sicherungsblech	Arandela de cierre	1	1	1	1	1	1	1	1
14			Головка цилиндра	Cylinder Head	Culasse	Zylinderkopf	Сулата де цилиндрос								
1	18Н-06С10		Прокладка головки	Head gasket	Joint de culasse	Kopfwischenlage	Junta de culata	1	1	1	1	1	1	1	1
2	23-06С9		Головка с клапанами	Head with valves	Culasse à soupapes	Kopf mit Ventilen	Сулата кон вáлу-лас	1	1	1	1	1	1	1	1
3	23-06С2		Головка цилиндра	Cylinder head	Culasse	Zylinderkopf	Сулата де цилиндрос	1	1	1	1	1	1	1	1
4	A05.11.070	4791134024	Клапан впускной	Inlet valve	Soupape d'admission	Einlaßventil	Вáлула де адмисион	4	4	4	4	4	4	4	4
5	A05.11.080	4791134025	Клапан выпускной	Exhaust valve	Soupape d'échappement	Auslaßventil	Вáлула де escape	4	4	4	4	4	4	4	4
6	20-0640	4753522612	Тарелка	Disk	Plateau	Teller	Platillo	8	8	8	8	8	8	8	8
7	15КФ-0663А	4753525181	Пружина клапана	Valve spring	Ressort de soupape	Ventilfeder	Муелле де вáлула	8	8	8	8	8	8	8	8
8	14-0671Б	4753512487	Сухарь клапана	Valve block	Demi-clavette de retenue de soupape	Ventilkegel	Дáдо де вáлула	16	16	16	16	16	16	16	16
9	15КФ-0694А	4753525182	Пружина клапана внутренняя	Valve spring, inner	Ressort de soupape intérieur	Innere Ventilfeder	Муелле интериор де вáлула	8	8	8	8	8	8	8	8
10	20-0642	4753522613	Втулка тарелки	Disk bushing	Douille de plateau	Ventilfeder	Каскуилло дел платилло	8	8	8	8	8	8	8	8
11	14-0695	4753512495	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	4	4	4	4	4	4	4	4
12	M10-6Н.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Туерка	20	20	20	20	20	20	20	20
13	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	8	8	8	8	8	8	8	8
14	M10 <sup>2г</sup> / <sub>6г</sub> × 22.88	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	1	1	1	1	1	1	1	1
15	M10 <sup>3н</sup> / <sub>6г</sub> × 28.88	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	4	4	4	4	4	4	4	4
16	M10 <sup>3н</sup> / <sub>6г</sub> × 35.88	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	16	16	16	16	16	16	16	16
17	M12 <sup>3н</sup> / <sub>6г</sub> × 30.88	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	1	1	1	1	1	1	1	1
18	H-6011	4753521714	Ниппель проходной	Through nipple	Raccord vissé de traversée	Verbindungsstutzen	Нипле де пасо	1	1	1	1	1	1	1	1
15			Механизм газораспределения	Valve Gear	Mécanisme de distribution des gaz	Motorsteuerung	Механизмо де дистрибуцион								
1	СМД1-06С3-1	4753512379	Коромысло клапана со втулкой	Valve rocker with bushing	Culbuteur de soupape avec douille	Kipphebel des Ventils samt Buchse	Баланснн де вáлула кон каскуилло	8	8	8	8	8	8	8	8
2	СМД1-06С5-1	4753512380	Трубка маслоподводящая	Oil inlet pipe	Tube d'arrivée d'huile	Ölzuleitung	Тубо де алиментацнн де ацеите	1	1	1	1	1	1	1	1

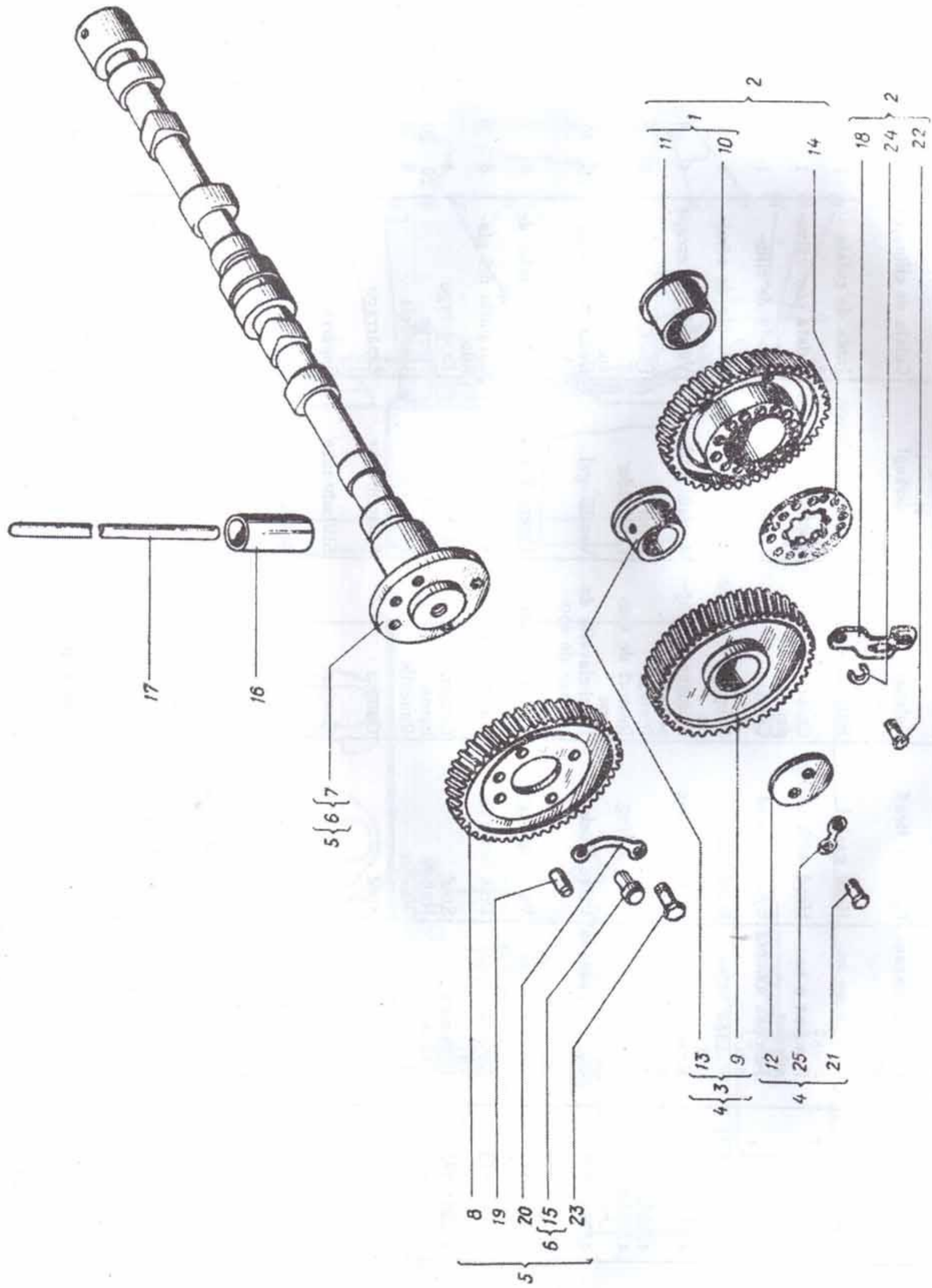
\* Поставляется в запасные части сборочной единицей 22-05С8.

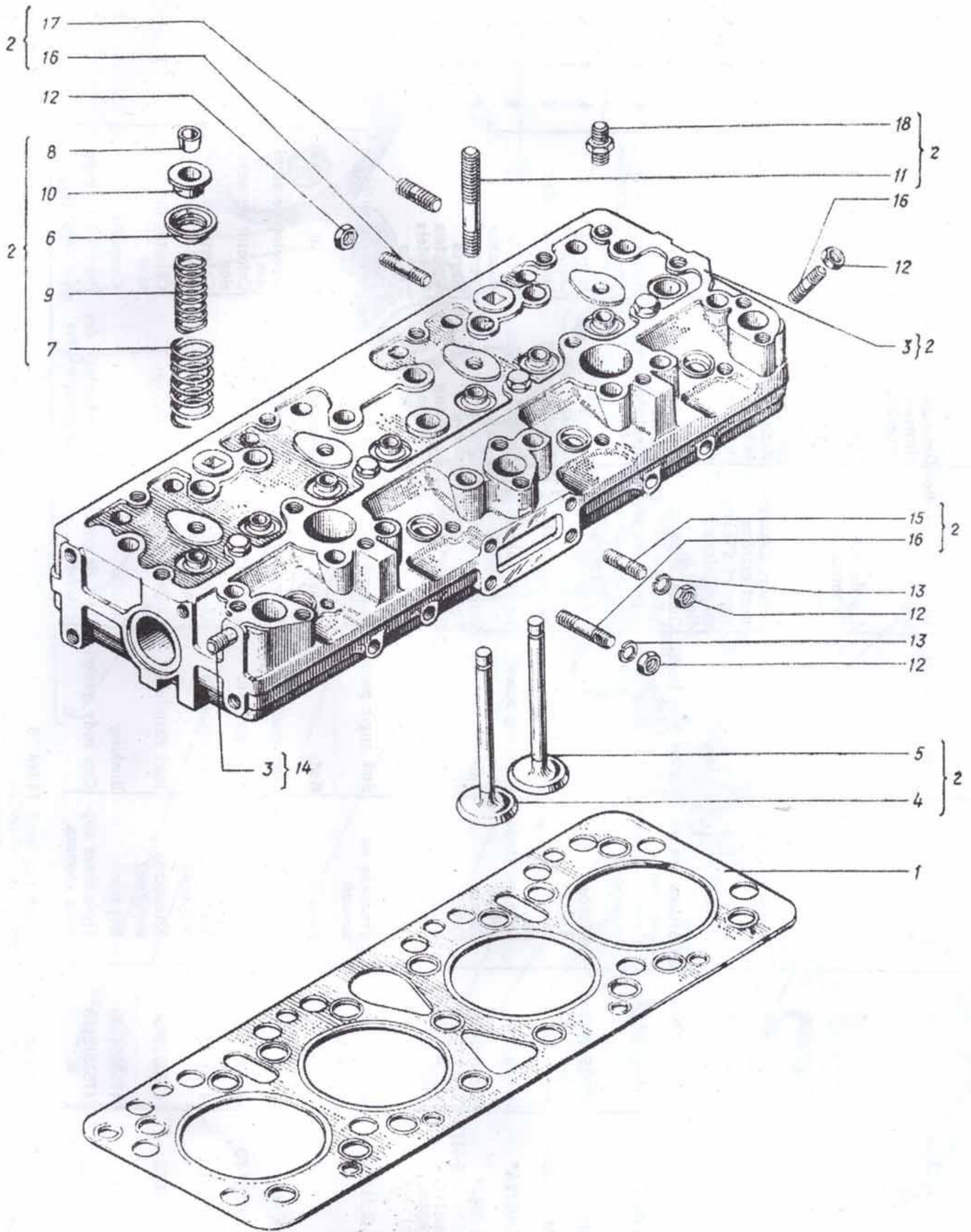
To be delivered in spare parts as assembly unit 22-05С8.

Est livré comme pièce de rechange, l'unité de montage 22-05С8.

Wird für die Ersatzteile als Montageeinheit 22-05С8 geliefert.

Se suministra en las piezas de repuesto como la unidad de montaje 22-05С8.





1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
15															
3	18H-06C14	4753524455	Механизм газораспределения передаточный	Transmission valve gear	Mécanisme de distribution des gaz	Betätigungsmechanismus der Motorsteuerung	Mecanismo de transmisión de distribución de gases	1	1	1	1	1	1	1	1
4	14H-06C18	4753525146	Ось коромысел	Rocker axle	Axe de culbuteur	Kipphebelachse	Eje* de balancines	2	2	2	2	2	2	2	2
5	С.М.Д1-0609-1А	4753525198	Коромысло клапана	Valve rocker	Culbuteur de soupape	Kipphebel des Ventils	Balancín de la válvula	1	1	1	1	1	1	1	1
6	14-0620	4753512473	Болт стопорный	Locking bolt	Boulon d'arrêt	Sicherungs-schraube	Perno de retén	4	4	4	4	4	4	4	4
7	У5-0621	4753512428	Пружина распорная крайняя	Spacer spring, extreme	Ressort d'écartement extrême	Äußere Spreizfeder	Muelle espaciador extremo	2	2	2	2	2	2	2	2
8	У5-0622	4753512499	Пружина распорная средняя	Spacer spring, middle	Ressort d'écartement intermédiaire	Mittlere Spreizfeder	Muelle espaciador medio	2	2	2	2	2	2	2	2
9	У5-0627	4753512430	Втулка оси коромысел	Rocker axle bushing	Guide d'axe de culbuteur	Kipphebelachsenbuchse	Casquillo del eje de balancines	1	1	1	1	1	1	1	1
10	14-0641-1А	4753523084	Стойка валиков коромысел	Rocker shaft post	Support d'arbre de rampe de culbuteur	Kipphebelbock	Montante de los ejes de balancines	4	4	4	4	4	4	4	4
11	14H-0650	4753524699	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	4	4	4	4	4	4	4	4
12	С.М.Д1-0668	4753515266	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	1	1	1	1	1	1	1	1
13	С.М.Д7-0688	4753512405	Кольцо стопорное	Locking ring	Bague d'arrêt	Sicherungsring	Anillo de retén	2	2	2	2	2	2	2	2
14	У5-0672А*	4753512431	Винт регулировочный	Adjusting screw	Vis de calage	Einstellschraube	Tornillo de regulación	8	8	8	8	8	8	8	8
15	14-0696*	4753512496	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	8	8	8	8	8	8	8	8
16	M12X1,25-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	4	4	4	4	4	4	4	4
17	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	4	4	4	4	4	4	4	4
18	1265Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	4	4	4	4	4	4	4	4
19	4КГ 1/8"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Tapón	1	1	1	1	1	1	1	1
20	H-6C21B	4753521791	Угольник конический	End angle piece	Raccord coudé terminal	Winkelenschraubstutzen	Angular terminal	1	1	1	1	1	1	1	1
16			<b>Корпус</b>	<b>Body</b>	<b>Corps</b>	<b>Gehäuse</b>	<b>Cuerpo</b>								
1	17K-06C17A	4753522368	Коллектор впускной	Inlet manifold	Collecteur d'admission	Ansaugtopf	Colector de admisión	1	—	1	—	1	—	1	—
2	23-06C17-03	4753524682	Коллектор впускной	Inlet manifold	Collecteur d'admission	Ansaugtopf	Colector de admisión	—	1	—	1	—	1	—	1
3	17K-0661-1	4753522371	Коллектор впускной	Inlet manifold	Collecteur d'admission	Ansaugtopf	Colector de admisión	1	—	1	—	1	—	1	—
4	23-0661-03	4753525466	Коллектор впускной	Inlet manifold	Collecteur d'admission	Ansaugtopf	Colector de admisión	—	1	—	1	—	1	—	1
5	20-1230	4753524136	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	1	—	1	—	1	—	1	—
6	С.М.Д9-0627	4753512413	Прокладка корпуса колпака	Cap body gasket	Joint de couverculasse	Zwischenlage des Haubengehäuses	Junta del cuerpo del casquete	1	1	1	1	1	1	1	1

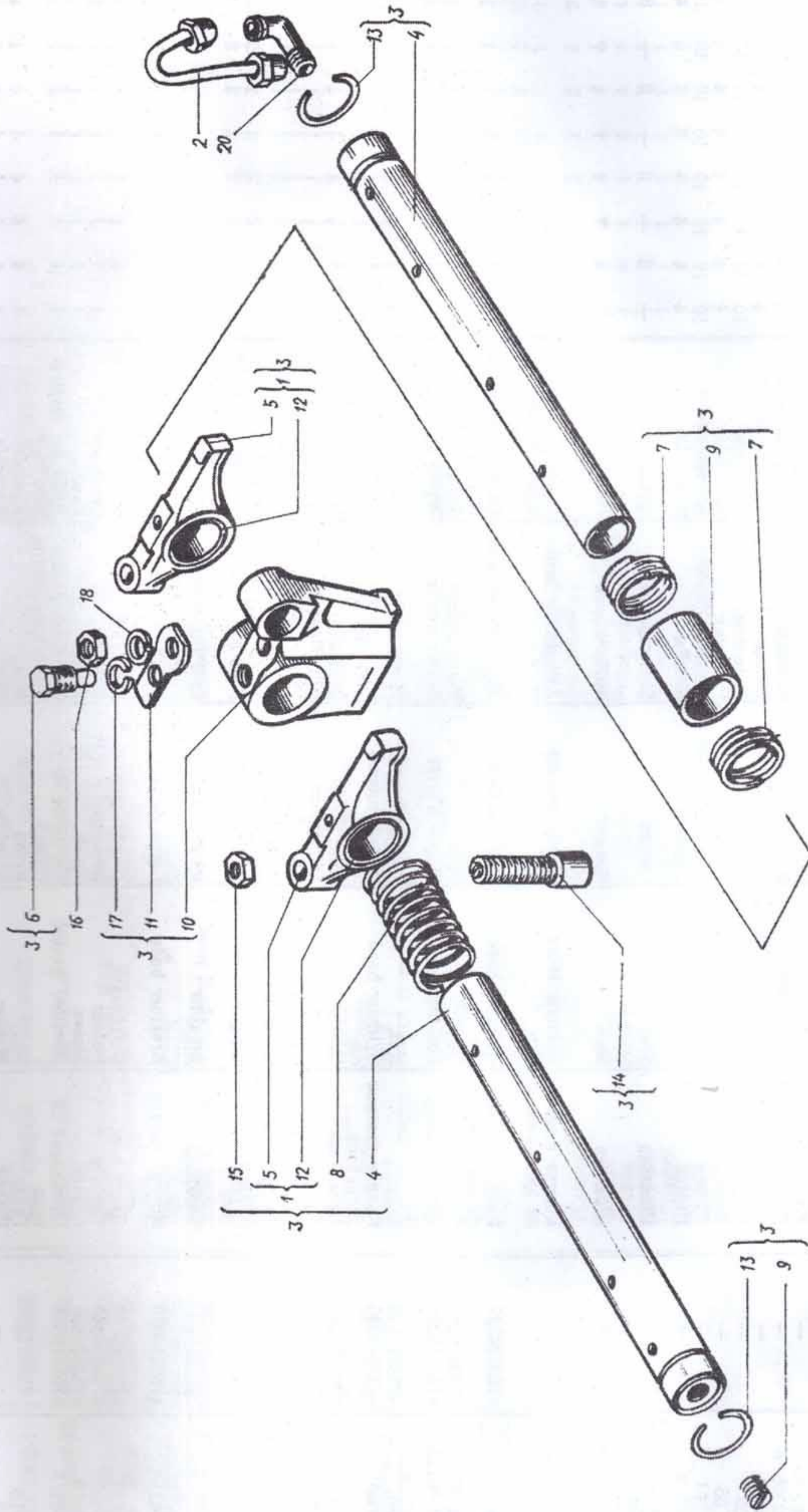
\* В запасные части поставляются сборочной единицей 14-06C26.

To be delivered in spare parts as assembly unit 14-06C26.

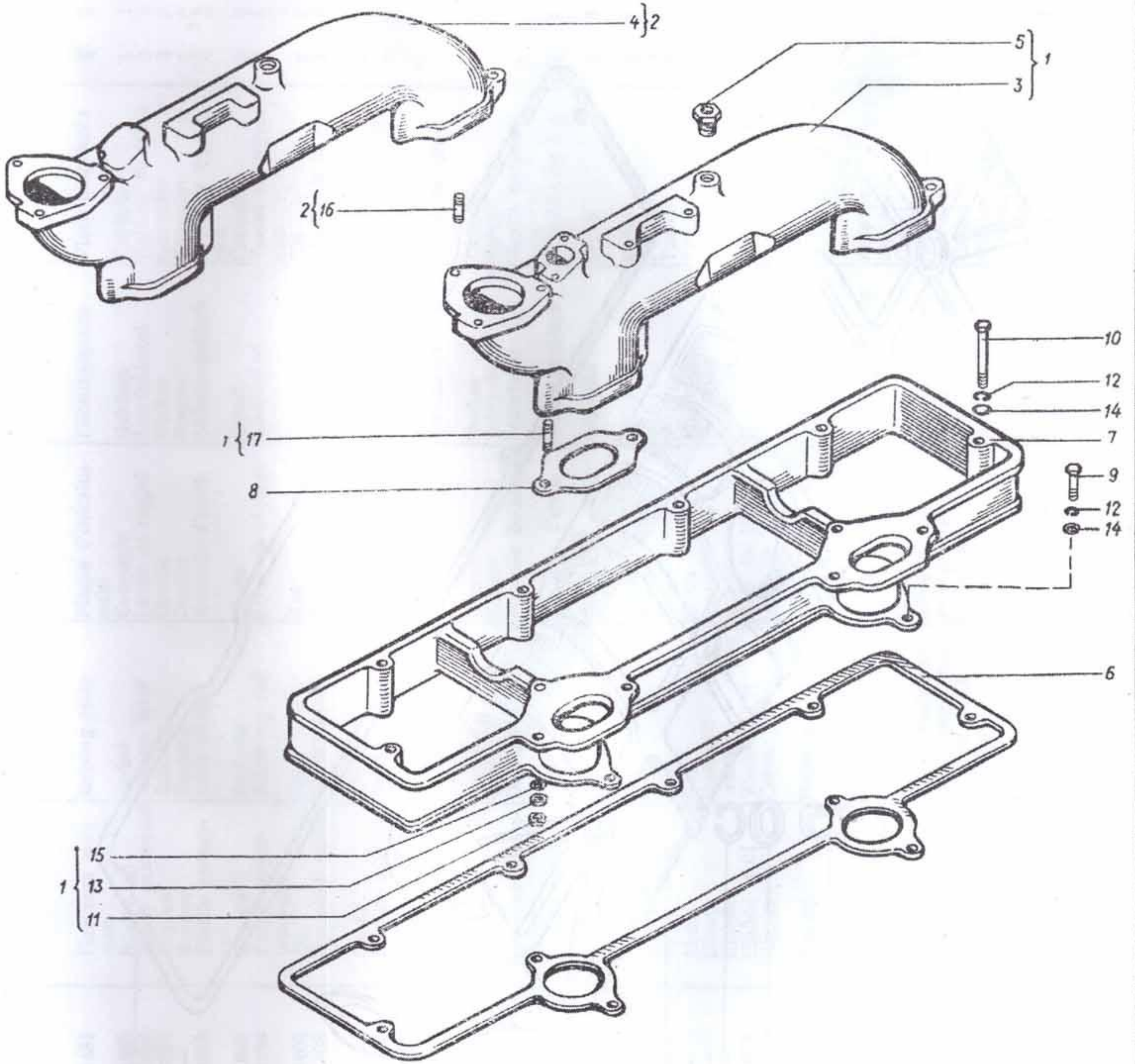
Est livré comme pièce de rechange, l'unité de montage 14-06C26.

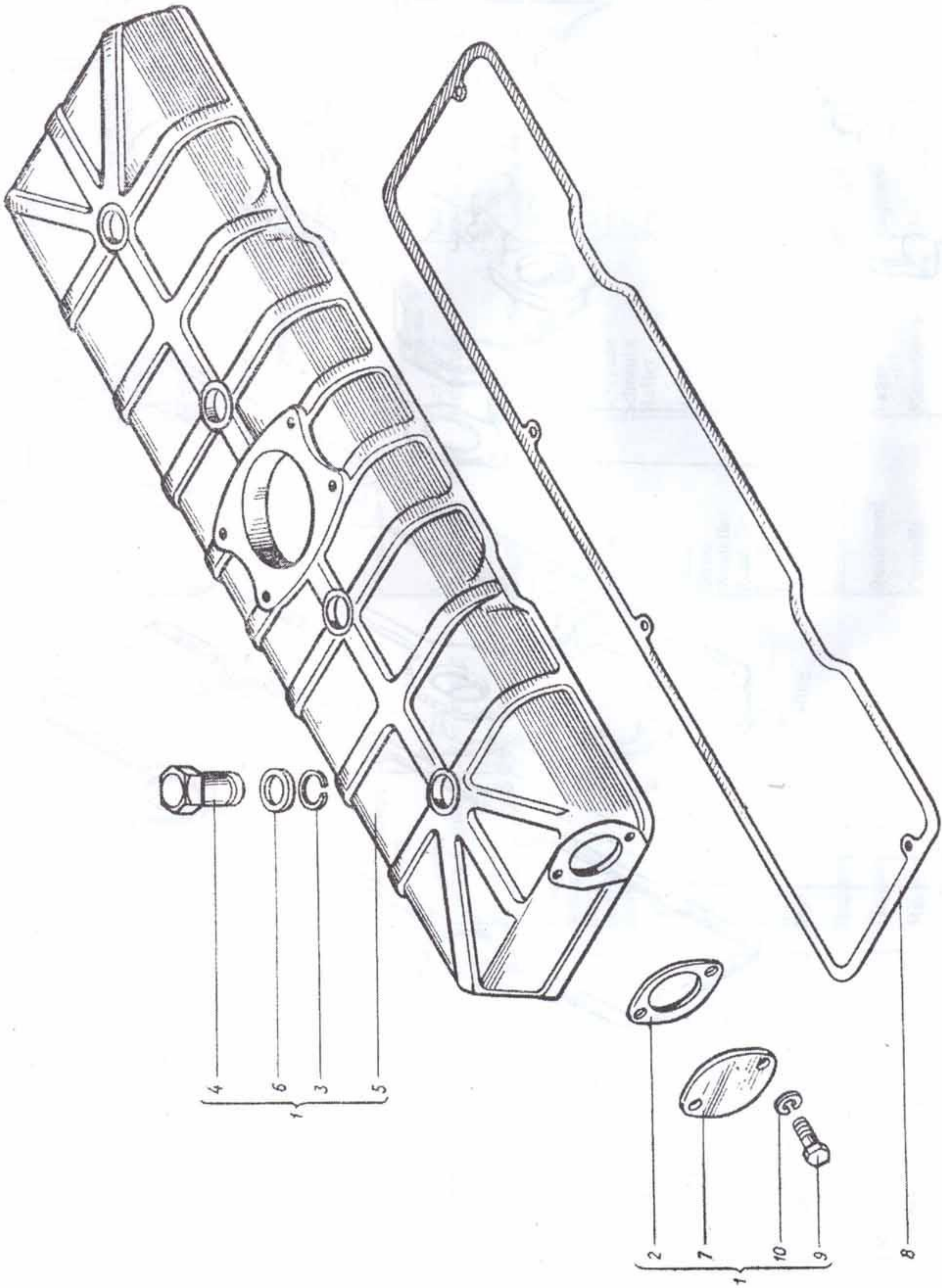
Für die Ersatzteile wird als Montageeinheit 14-06C26 geliefert.

Se suministra en las piezas de repuesto como la unidad de montaje 14-06C26.

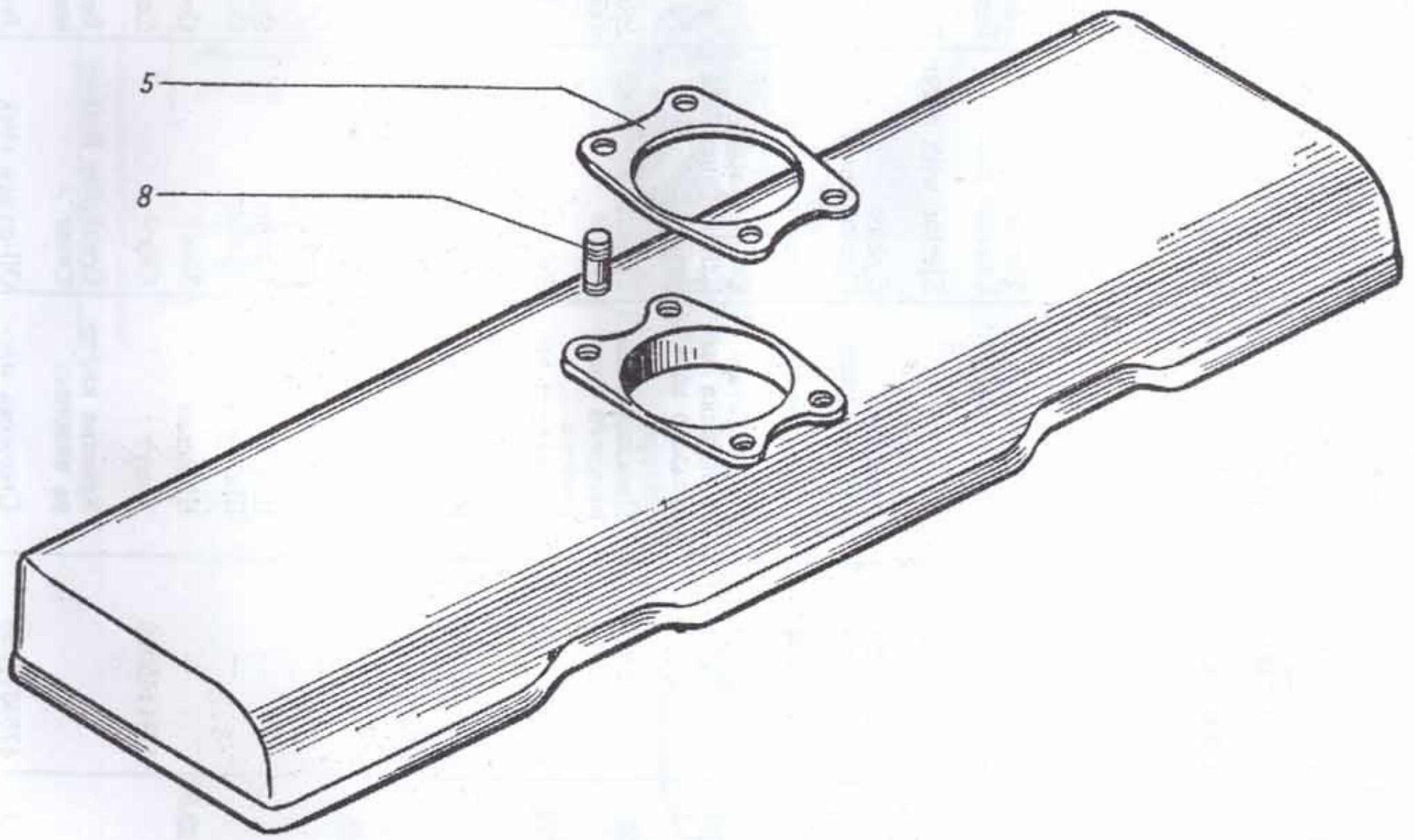
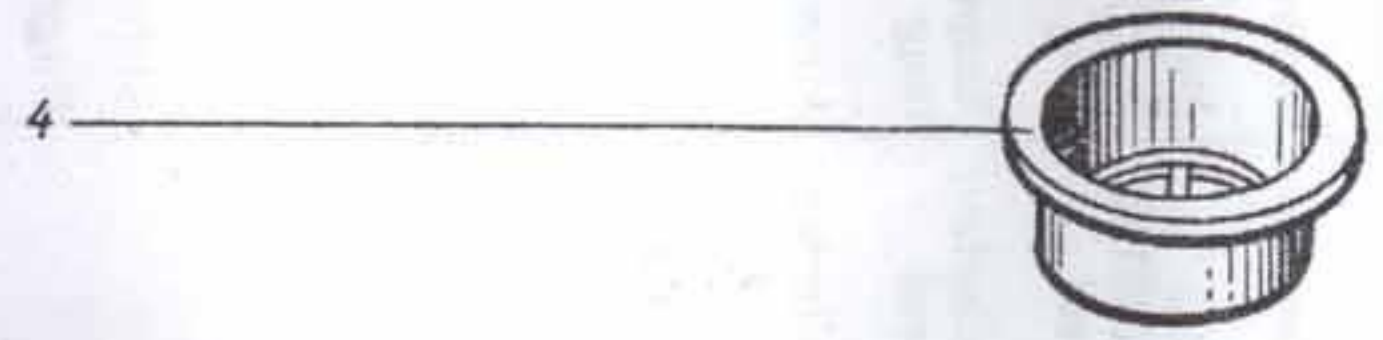
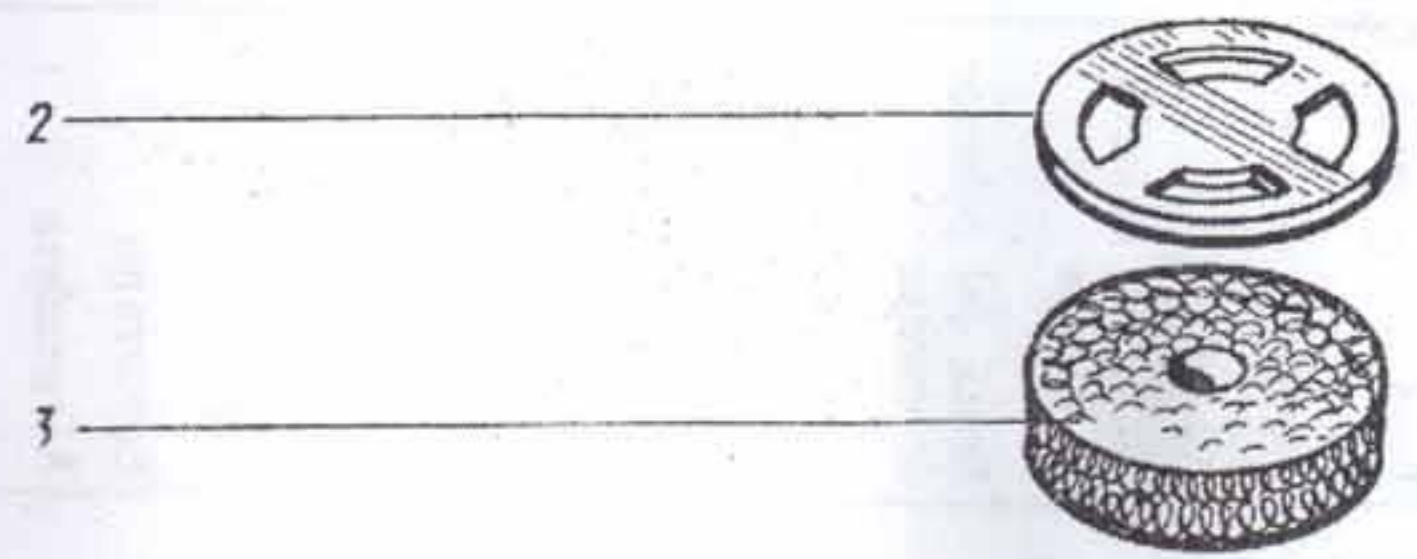
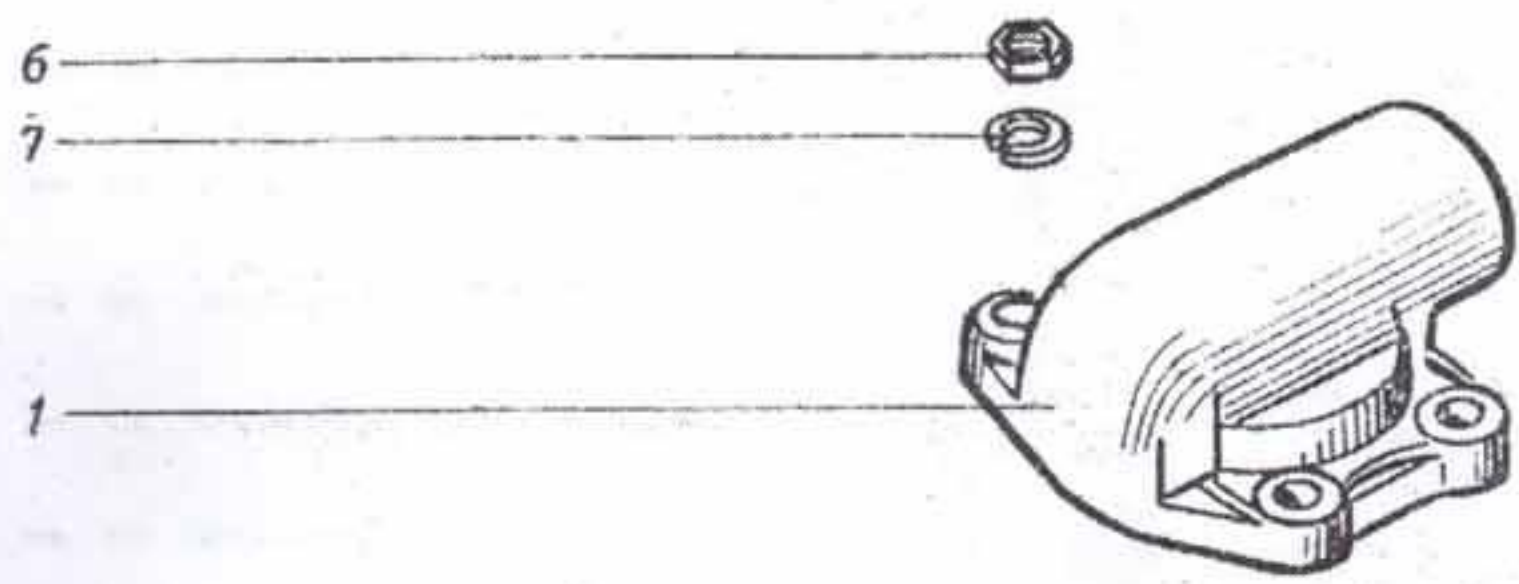


1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
16	СМД9-0628	4753512416	Корпус колпака головки	Head cap body	Corps de couverture culasse	Kopfhaubengehäuse	Суперо дел каскете де ла кулата	1	1	1	1	1	1	1	1
7	СМД1-0662	4753512390	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	2	2	2	2	2	2	2	2
8	M8-6g X 25.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	2	2	2	2	2	2	2
9	M8-6g X 60.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	8	8	8	8	8	8	8	8
10	M10-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тверца	4	4	4	4	4	4	4	4
11	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	10	10	10	10	10	10	10	10
12	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	4	4	4	4	4	4	4	4
13	8 X 1.5.04	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	10	10	10	10	10	10	10	10
14	10 X 1.5.04	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	4	4	4	4	4	4	4	4
15	M10 <sup>2r</sup> / <sub>6g</sub> X 22.88	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Еспáрраго	—	3	—	3	—	—	—	3
16	M10 <sup>2r</sup> / <sub>6g</sub> X 28.88	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Еспáрраго	7	4	7	4	7	4	7	4
17	22-06С7	4753524327	Колпак головки цилиндра	Cylinder Head Cap	Couvre-culasse	Zylinderkopfhaube	Саскете де ла кулата де цилиндрос	1	1	1	1	1	1	1	1
1	СМД1-0616	4753512385	Колпак головки цилиндра	Cylinder head cap	Couvre-culasse	Zylinderkopfhaube	Саскете де ла кулата де цилиндрос	1	1	1	1	1	1	1	1
2	СМД1-0672А	4753512394	Кольцо стопорное	Gasket Locking ring	Joint Bague d'arrêt	Zwischenlage Sicherungsring	Junta Anillo de retén	4	4	4	4	4	4	4	4
3	14-0630	4753521146	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тверца	4	4	4	4	4	4	4	4
4	17К-0664	4753519245	Колпак головки цилиндра	Cylinder head cap	Couvre-culasse	Zylinderkopfhaube	Саскете де ла кулата де цилиндрос	1	1	1	1	1	1	1	1
5	14-0684	4753521148	Прокладка	Gasket	Joint	Dichtung	Junta	4	4	4	4	4	4	4	4
6	18Н-0615	4753524471	Заглушка	Stopper	Obtuteur	Blindflansch	Тáпóн сего	1	1	1	1	1	1	1	1
7	11ДН-0637	4753513746	Прокладка колпака	Cap gasket	Joint de couverture culasse	Haubendichtung	Junta del casquete	1	1	1	1	1	1	1	1
8	M8-6g X 20.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	2	2	2	2	2	2	2
9	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	2	2	2	2	2	2	2	2
10	17К-0631-1	4753525878	Сапун	Breather	Reniflard	Entlüftungsventil	Респиратеро	1	1	1	1	1	1	1	1
18	17К-0632	4753518798	Корпус сапуна	Breather body	Corps de reniflard	Entlüftungsventilgehäuse	Суперо де респиратеро	1	1	1	1	1	1	1	1
1	14Н-0669	4753524848	Диафрагма	Diaphragm Holder	Diaphragme Element	Membran Kasette	Диáфрагма	1	1	1	1	1	1	1	1
2	14Н-0670	4753524850	Кассета	Sleeve	Godet	Hülse	Сассете	1	1	1	1	1	1	1	1
3	17К-0667А	4753518805	Стакан	Breather gasket	Garniture de reniflard	Zwischenlage des Entlüftungsventils	Васо	1	1	1	1	1	1	1	1
4	M8-6H.6	—	Прокладка сапуна	Nut Washer	Ecrou Rondelle	Mutter Federring	Junta del respiradero	4	4	4	4	4	4	4	4
5	865Г05	—	Гайка	Nut Washer	Rondelle	Federring	Тверца	4	4	4	4	4	4	4	4
6	M8-6H.6	—	Шайба	Stud	Goujon	Stiftschraube	Арандела	4	4	4	4	4	4	4	4
7	M8 <sup>2r</sup> / <sub>6g</sub> X 20.56	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Еспáрраго	4	4	4	4	4	4	4	4
8	18Н-06С40	4753527207	Труба водяная	Water Pipe	Tube à eau	Wasserrohr	Тубо де агуа	1	—	1	—	1	—	1	—
19	18Н-06С40-01	4753527211	Труба водяная с пробкой	Water pipe with plug	Tube à eau avec bouchon	Wasserrohr samt Einfüllschraube	Тубо де агуа кон тáпóн	—	1	—	1	—	1	—	1
7	18Н-06С40	4753527207	Труба водяная с пробкой	Water pipe with plug	Tube à eau avec bouchon	Wasserrohr samt Einfüllschraube	Тубо де агуа кон тáпóн	—	1	—	1	—	1	—	1
2	18Н-06С40-01	4753527211	Труба водяная с пробкой	Water pipe with plug	Tube à eau avec bouchon	Wasserrohr samt Einfüllschraube	Тубо де агуа кон тáпóн	—	1	—	1	—	1	—	1



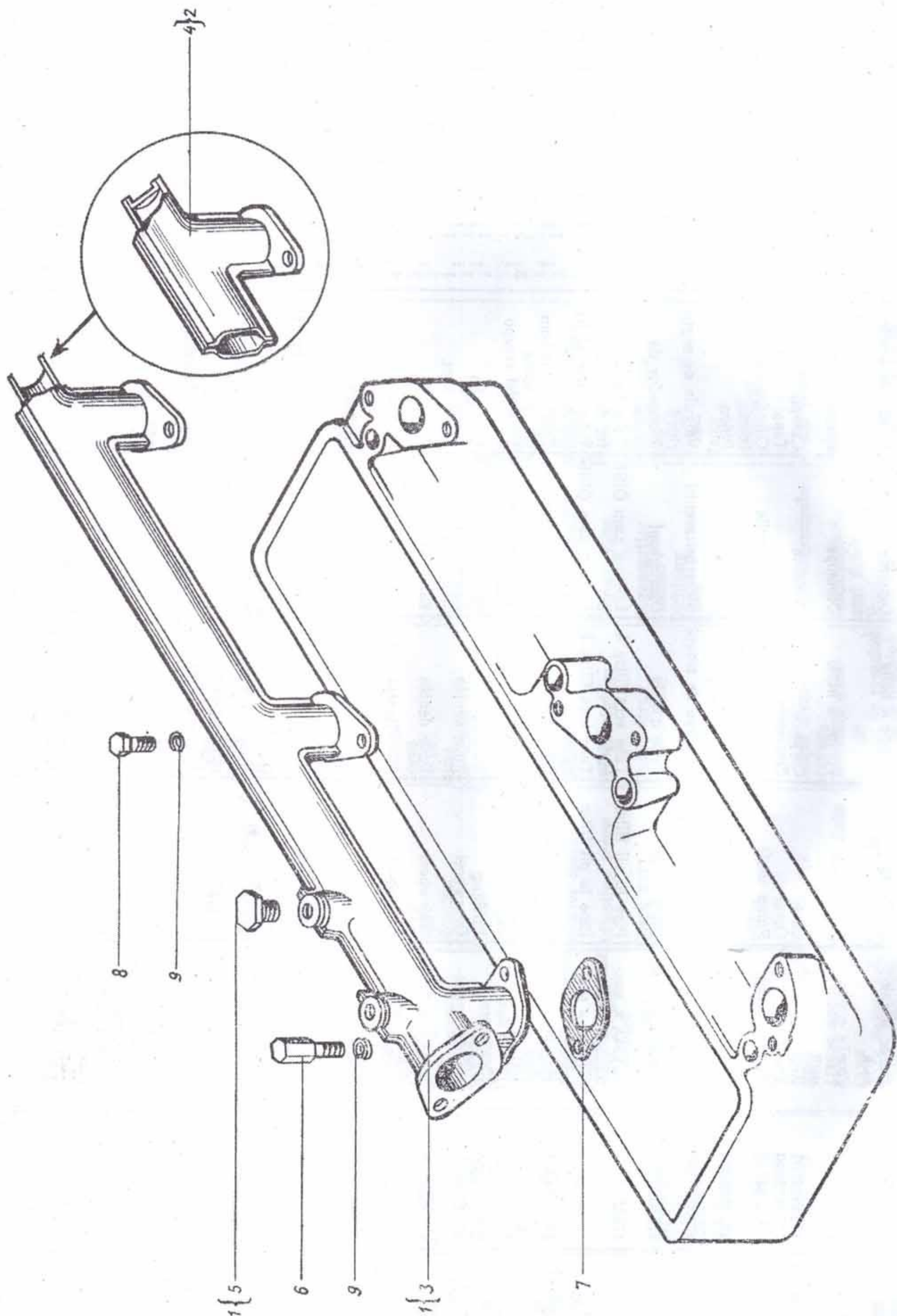


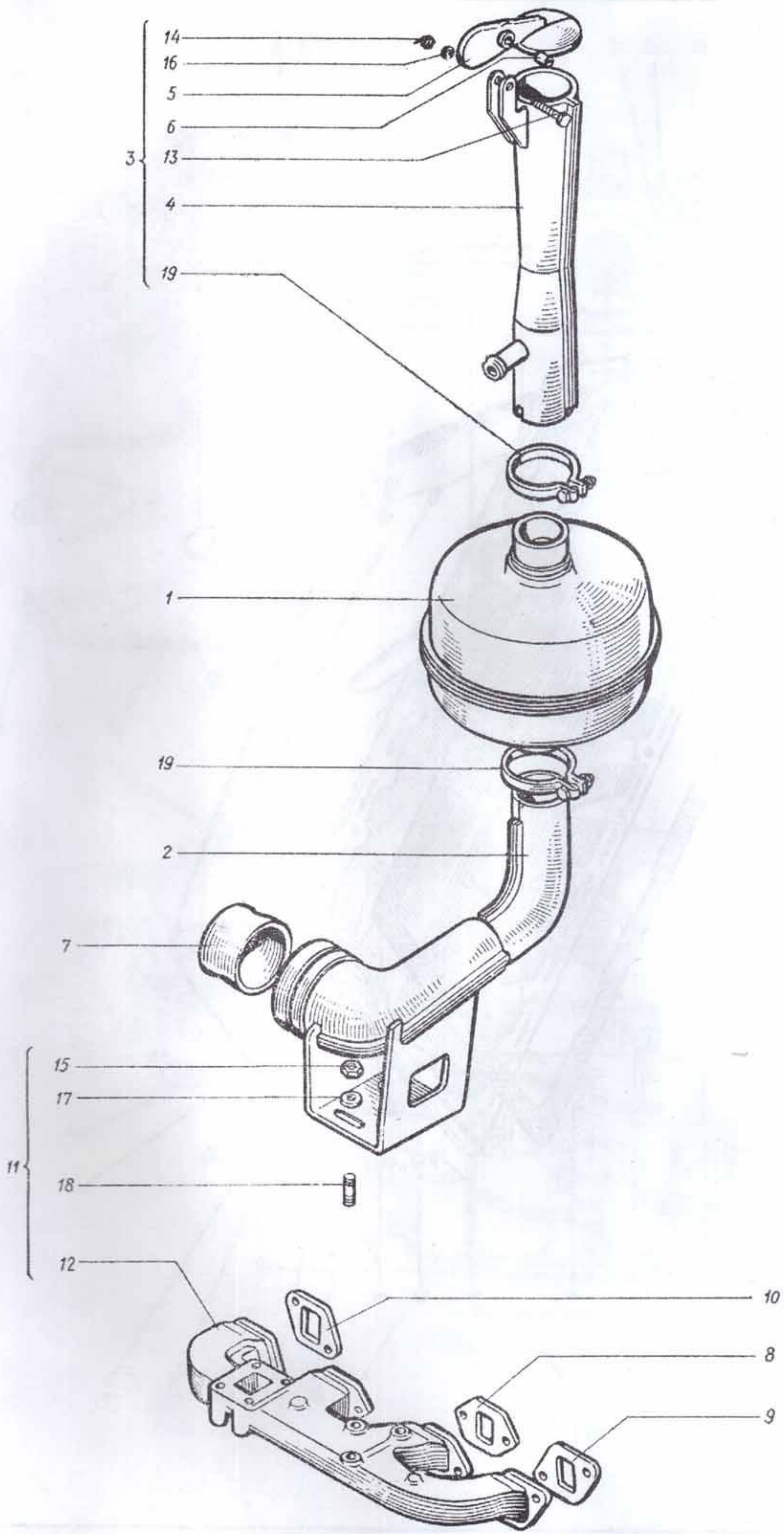


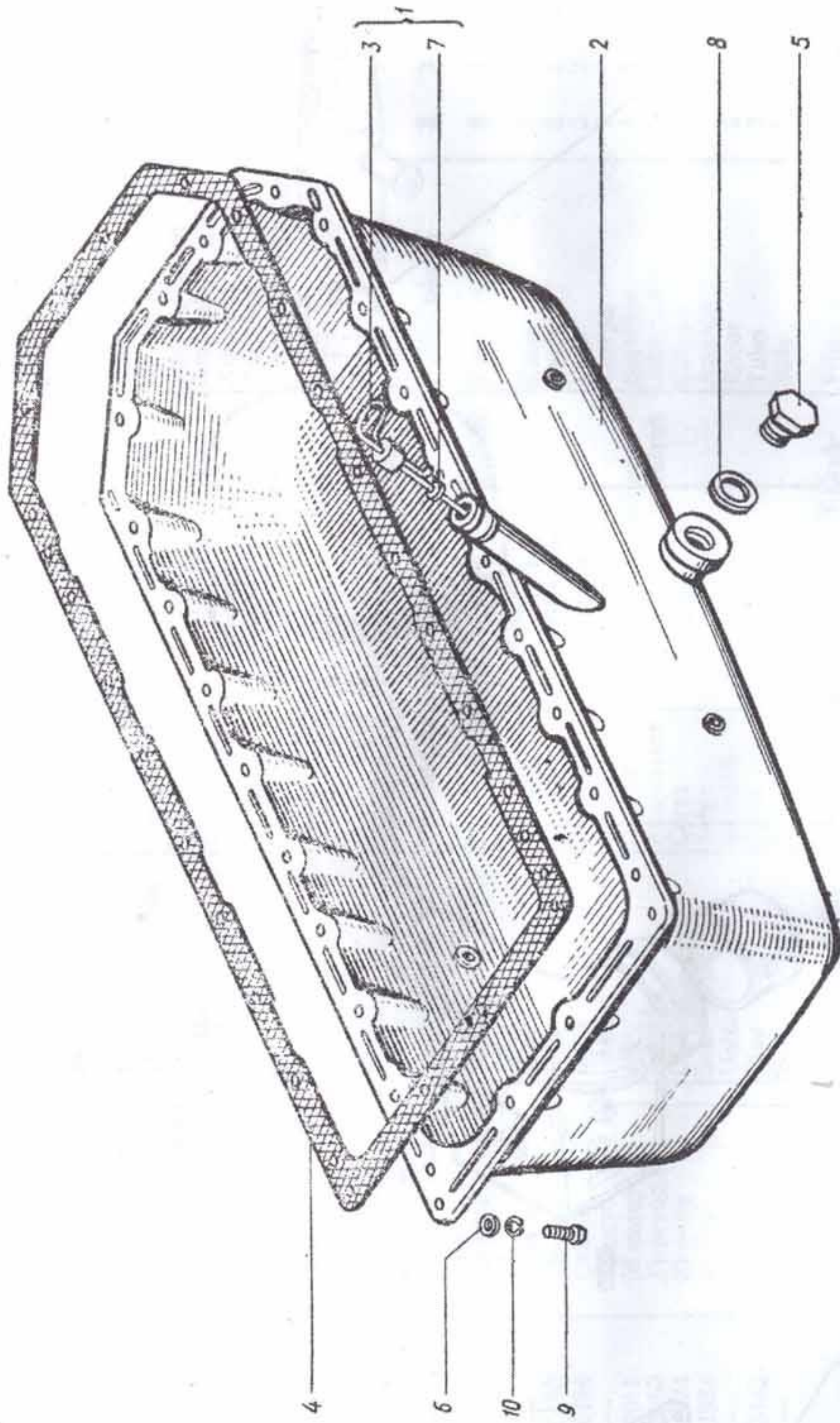




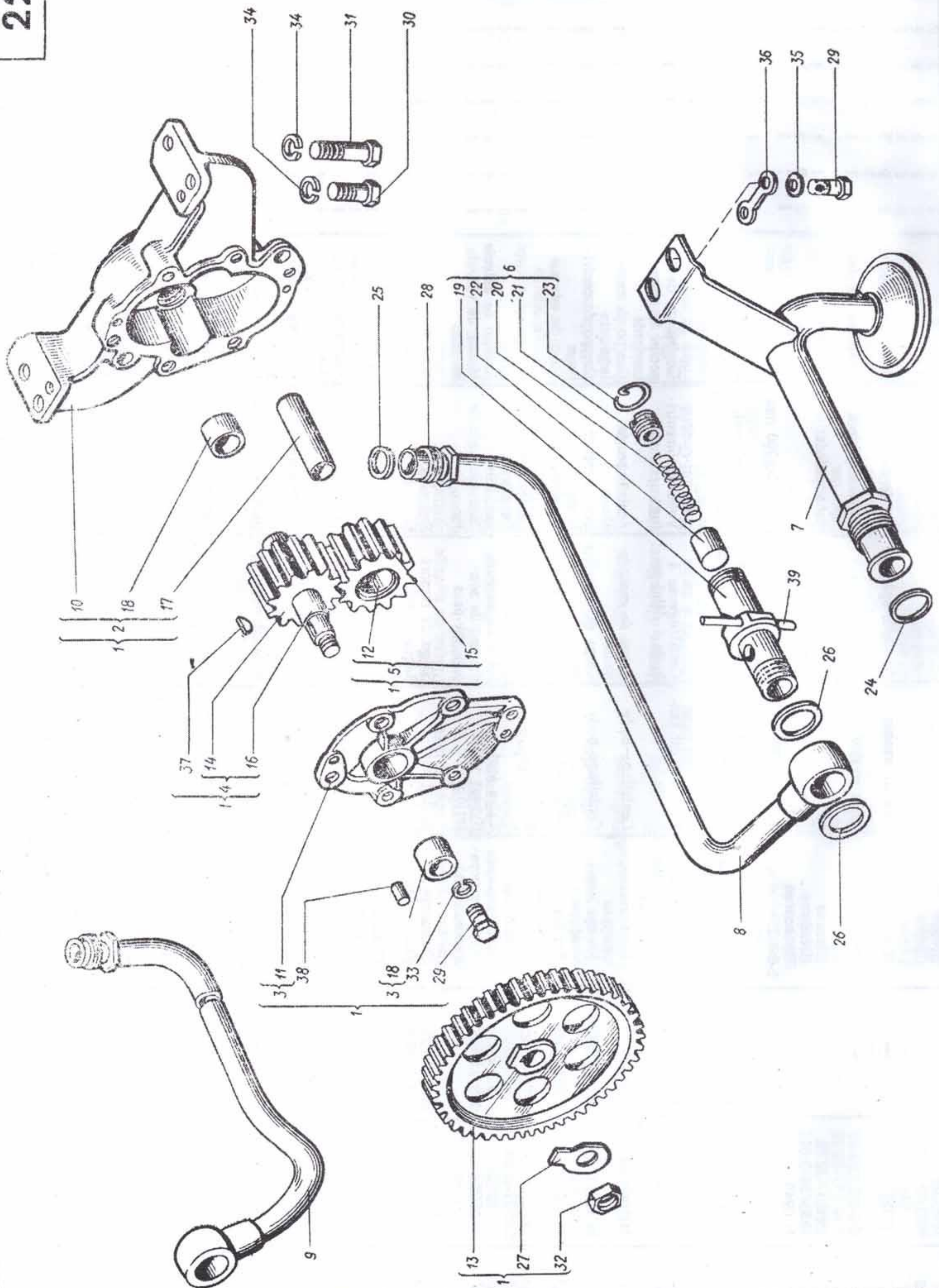




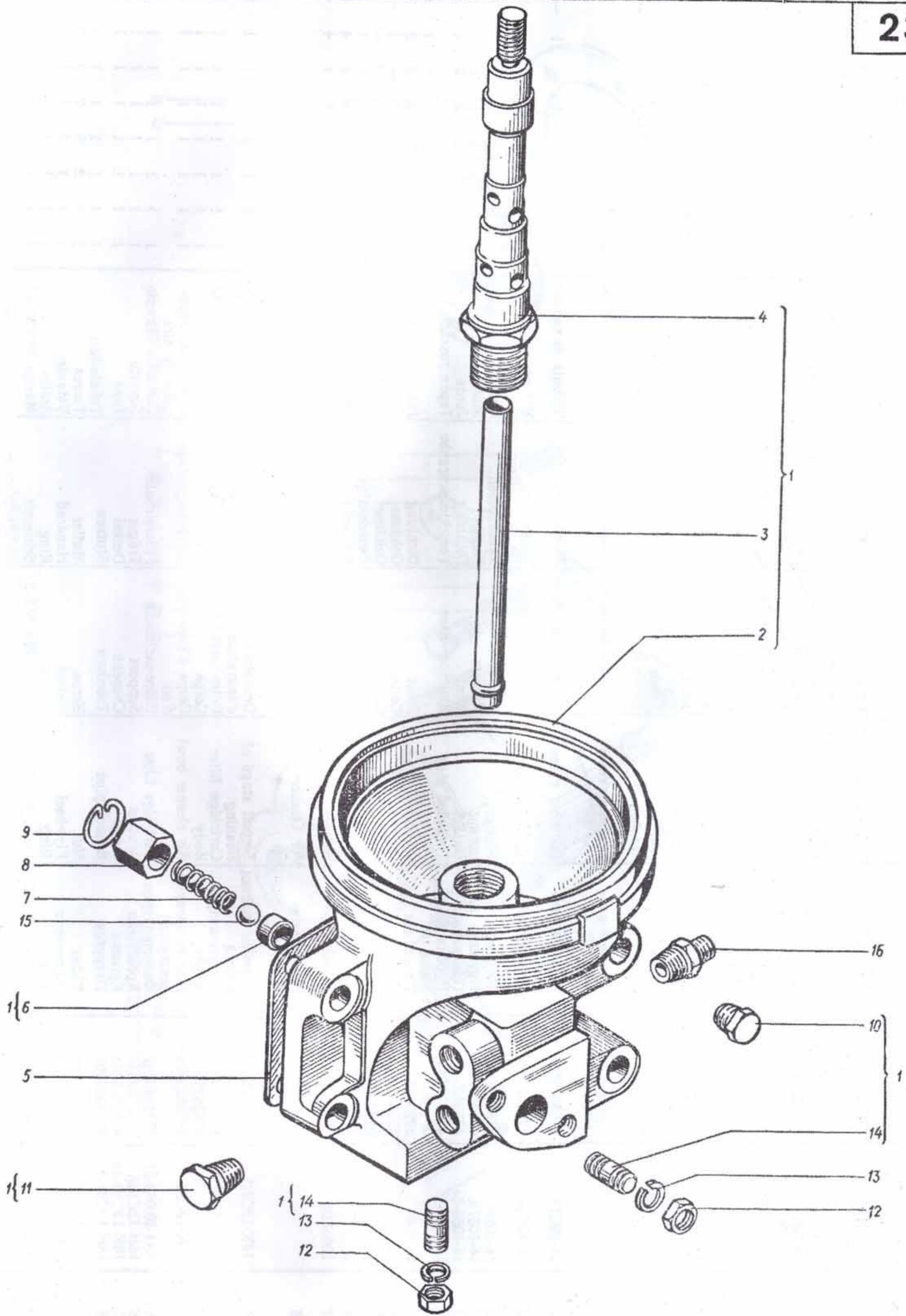




1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
22	ШШС-9×20×2	—	Шайба специальная	Special washer	Rondelle spéciale	Sonderscheibe	Arandela especial	2	2	2	2	2	2	2	2
35	ШЗ-8,5×30	—	Шайба замков	Lock washer	Rondelle-frein	Sicherungsblech	Arandela de cierre	1	1	1	1	1	1	1	1
36	5×6,5	—	Шпонка	Key	Clavette	Scheibenfeder	Chaveta	1	1	1	1	1	1	1	1
37	5h8×14	—	Штифт	Pin	Cheville	Stift	Пасадор	2	2	2	2	2	2	2	2
38	21-0940	—	Проволока	Wire	Fil	Draht	Аламбре	1	1	1	1	1	1	1	1
39			2-0-4 L=200 mm	2-0-4 L=200 mm	2-0-4 L=200 mm	2-0-4 L=200 mm	2-0-4 L=200 mm								
23			Центрифуга масляная полноточная	Full-flow Oil Centrifuge	Centrifugeuse à huile à débit total	Vollstromölzentrifuge	Centrifuga de aceite de plena corriente								
—	14-10C1A	4791125697	Центрифуга масляная полноточная	Full-flow oil centrifuge	Centrifugeuse à huile à débit total	Vollstromölzentrifuge	Centrifuga de aceite de plena corriente	1	1	1	1	1	1	1	1
1	14-10C4B-01	4753524614	Корпус центрифуги	Centrifuge body	Corps de centrifugeuse	Zentrifugegehäuse	Корпус центрифуги	1	1	1	1	1	1	1	1
2	14-1001Г	4753512642	Корпус центрифуги	Centrifuge body	Corps de centrifugeuse	Zentrifugegehäuse	Корпус центрифуги	1	1	1	1	1	1	1	1
3	14-1004B	4753512645	Трубка масляноотводящая	Oil outlet pipe	Tube d'évacuation d'huile	Öbleitung	Трубка масляноотводящая	1	1	1	1	1	1	1	1
4	18H-1012	4753527028	Ось ротора	Rotor axle	Axe de rotor	Läuferachse	Ось ротора	1	1	1	1	1	1	1	1
5	СМД1-1022	4753519309	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Прокладка	1	1	1	1	1	1	1	1
6	14-1023Б	4791125630	Седло клапана	Valve seat	Siège de soupape	Ventilsitz	Седло клапана	1	1	1	1	1	1	1	1
7	14-1027A	4791125577	Пружина перепускного клапана	By-pass valve spring	Ressort de soupape by-pass	Überströmventilfeder	Пружина перепускного клапана	1	1	1	1	1	1	1	1
8	14-1030	4791125828	Седло пружины	Spring seat	Siège de ressort	Federsitz	Седло пружины	1	1	1	1	1	1	1	1
9	14-1040	4791125658	Кольцо стопорное	Locking ring	Bague d'arrêt	Sicherungsring	Кольцо стопорное	1	1	1	1	1	1	1	1
10	КГ 1/4"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Пробка	1	1	1	1	1	1	1	1
11	КГ 3/8"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Пробка	1	1	1	1	1	1	1	1
12	M10-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Гайка	4	4	4	4	4	4	4	4
13	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Шайба	4	4	4	4	4	4	4	4
14	M10 <sup>2r</sup> / <sub>6g</sub> × 22	—	Шпилька	Stud	Goupille	Stiftschraube	Шпилька	4	4	4	4	4	4	4	4
15	Б-15.000-200	—	Шарик	Ball	Bille	Kugel	Шарик	1	1	1	1	1	1	1	1
16	H-5068	—	Ниппель конечный	End nipple	Raccord terminal	Einschraubstutzen	Ниппель конечный	1	1	1	1	1	1	1	1
24			Ротор центрифуги	Centrifuge Rotor	Rotor de centrifugeuse	Zentrifugenläufer	Ротор центрифуги								
1	14-10C3A	4791125748	Ротор	Rotor	Rotor	Läufer	Ротор	1	1	1	1	1	1	1	1
2	14-10C10Б	4791125763	Остов ротора	Rotor frame	Bâti de rotor	Läuferkörper	Остов ротора	1	1	1	1	1	1	1	1
3	14-10C11Д	4791125690	Колпак	Hood	Cloche	Glocke	Колпак	1	1	1	1	1	1	1	1
4	14-10C12Б	4791125772	Крышка ротора	Rotor cover	Chapeau de rotor	Läuferdeckel	Крышка ротора	1	1	1	1	1	1	1	1
5	14-1008Г	4791125785	Остов ротора	Rotor frame	Bâti de rotor	Läuferkörper	Остов ротора	1	1	1	1	1	1	1	1
6	14-1009-1Б	4791125821	Крышка ротора	Rotor cover	Chapeau de rotor	Läuferdeckel	Крышка ротора	1	1	1	1	1	1	1	1
7	14-1010Б	4791125611	Маслоотражатель	Oil deflector	Défecteur d'huile	Ölabweiser	Маслоотражатель	1	1	1	1	1	1	1	1
8	14-1013-2	4753527189	Гайка ротора	Rotor nut	Ecrou de rotor	Läufermutter	Гайка ротора	1	1	1	1	1	1	1	1

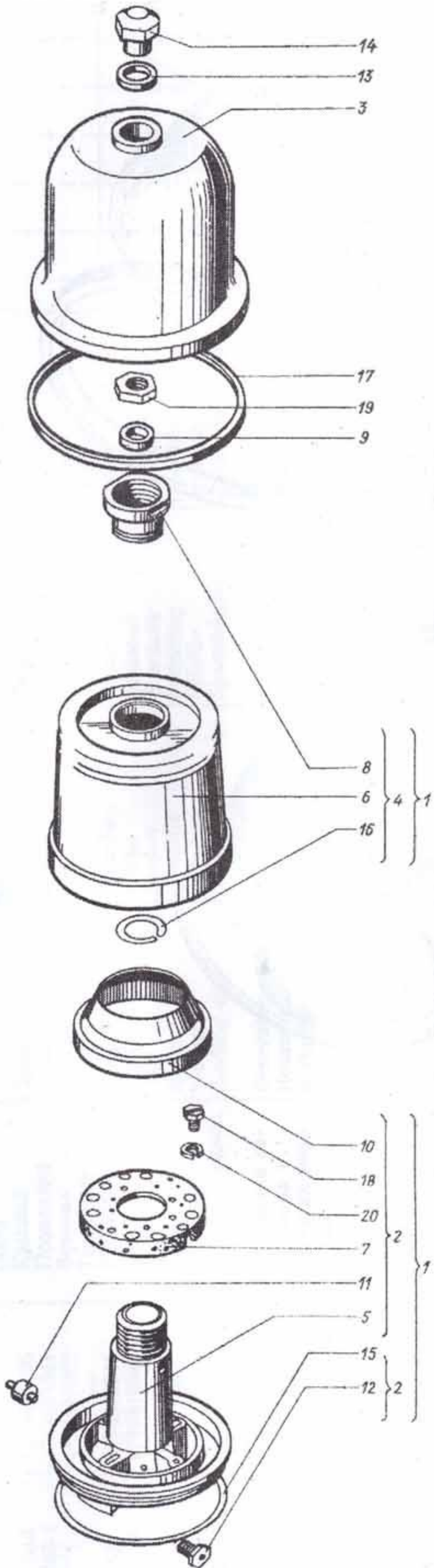




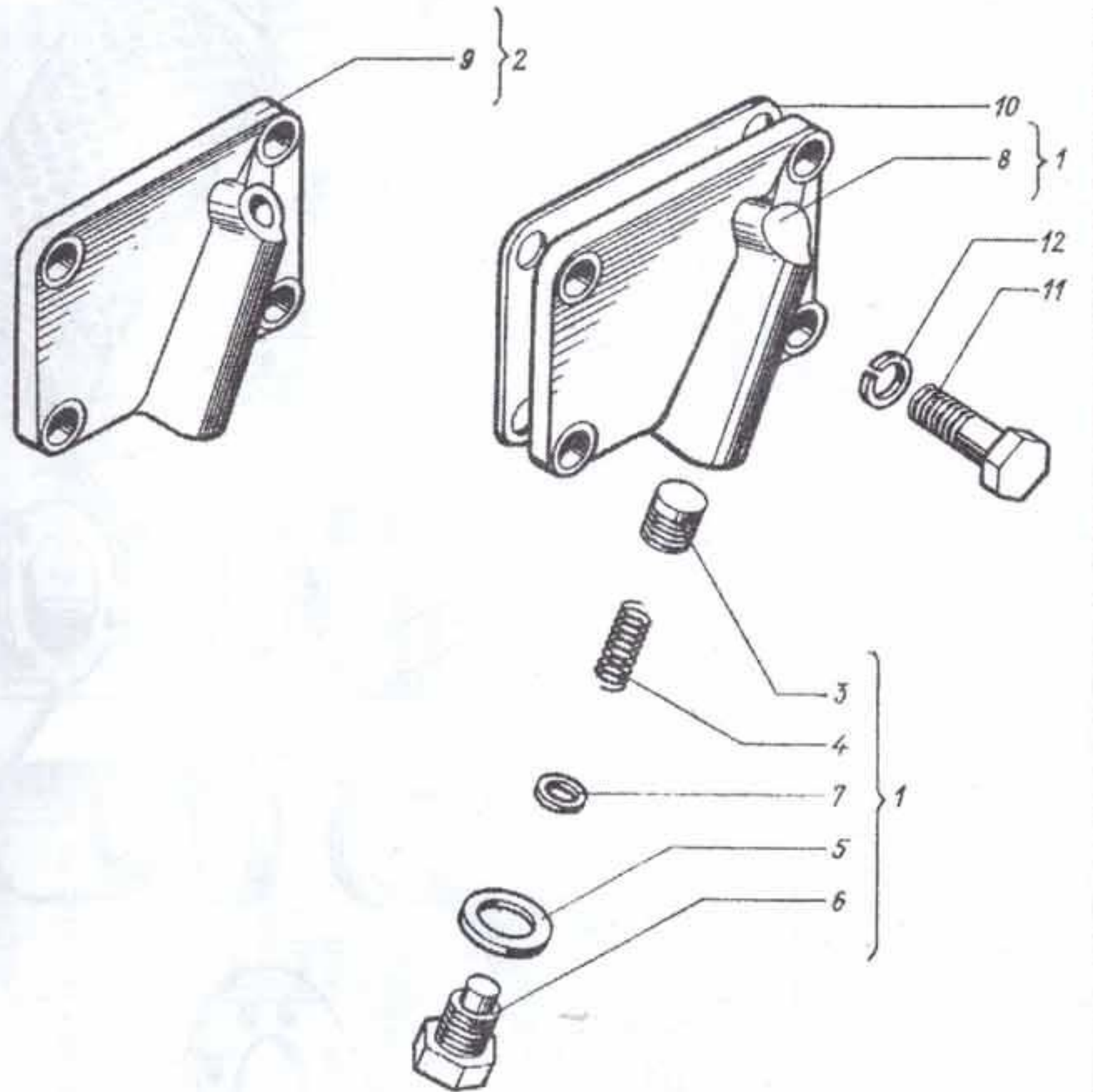


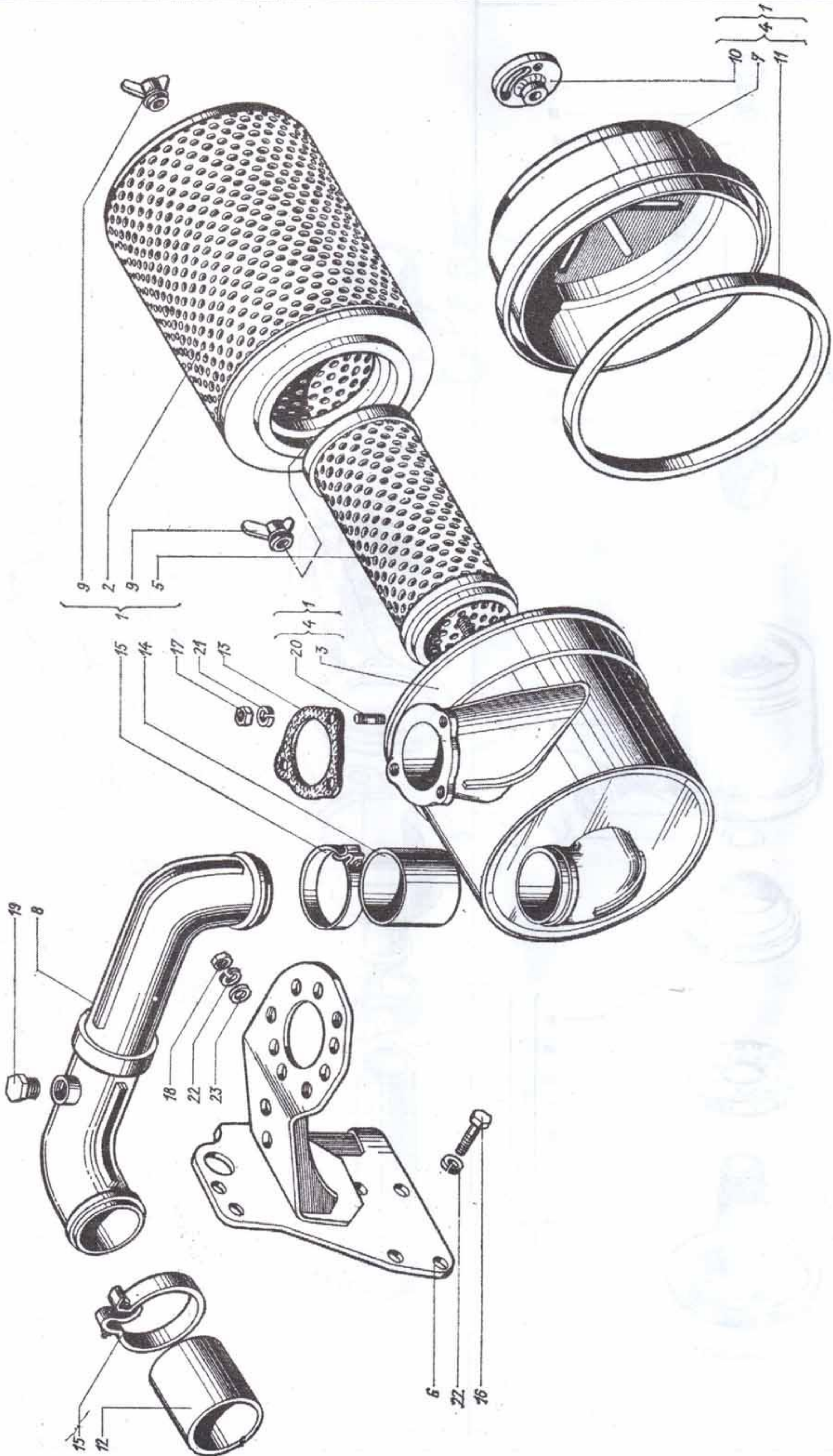


24

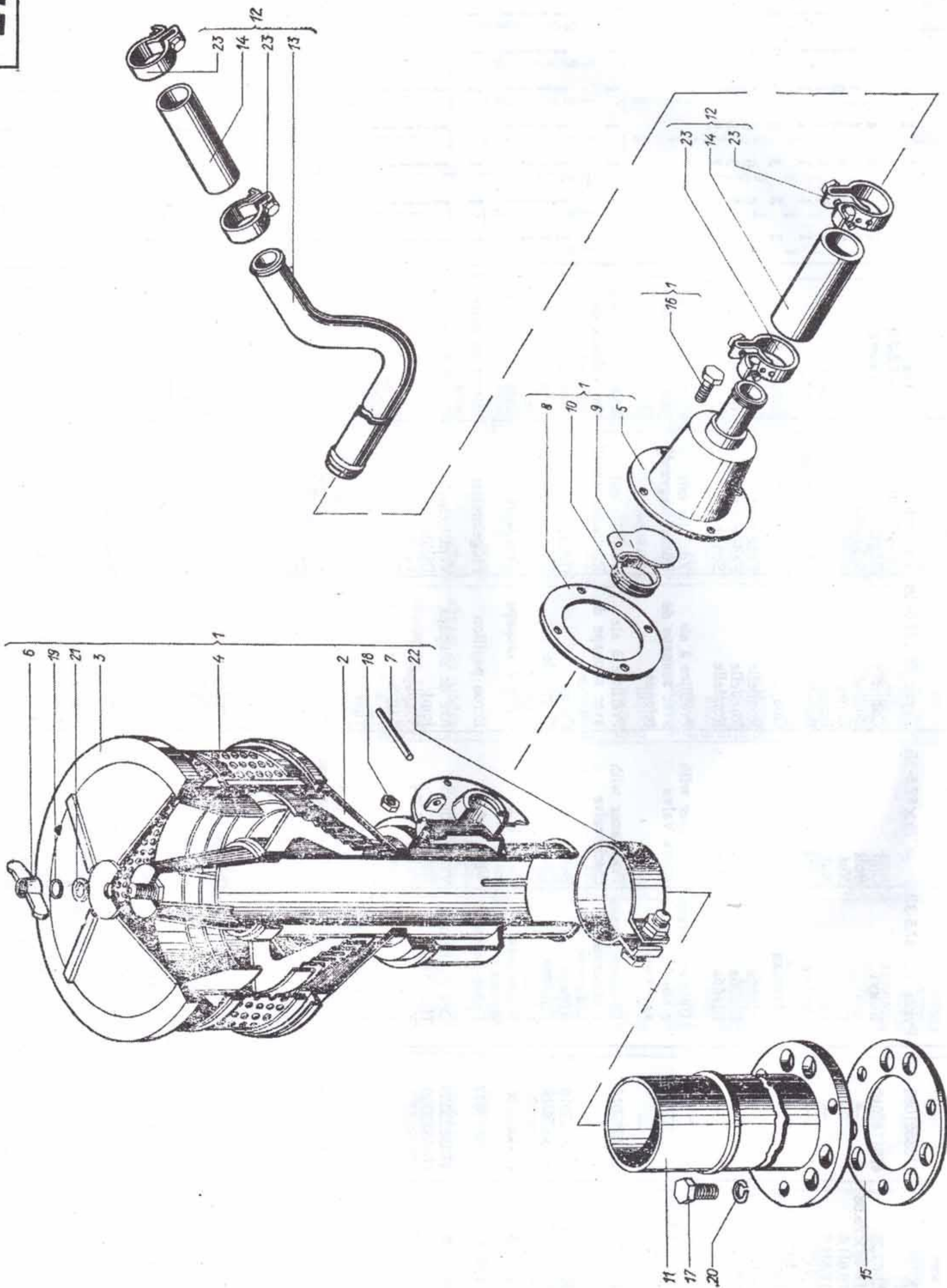


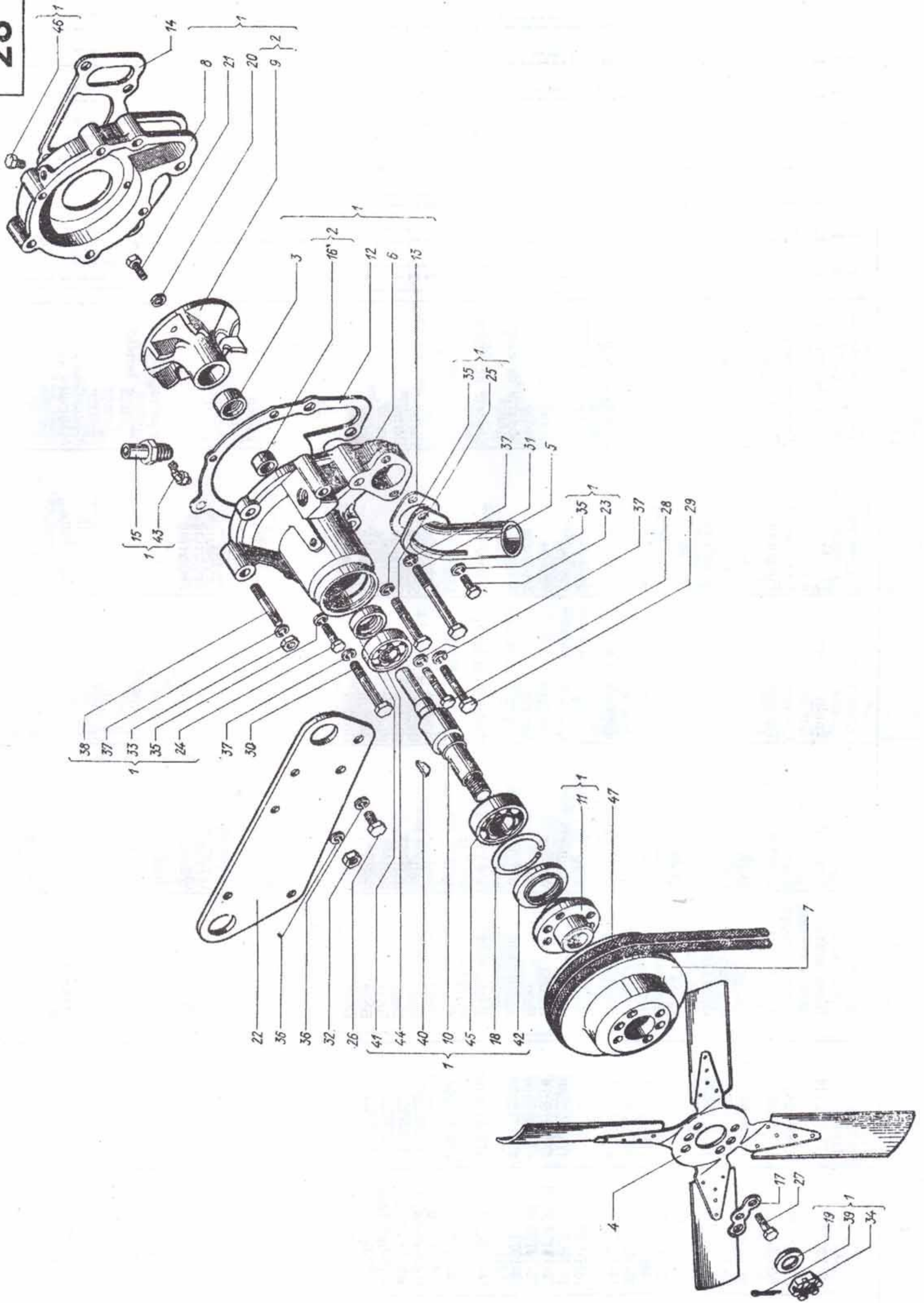
25





1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
26	17K-2805	4753521088	Рукав 76×87,5-3B	Hose 76×87,5-3B	Tuyau 76×87,5-3B	Schlauch 76×87,5-3B	Manga 76×87,5-3B	1	1	1	1	1	1	1	1
14	A23-02.250	4791145010	Хомут	Clip	Collier	Bügel	Abrazadera	4	4	4	4	4	4	4	4
15	M12-6g×25.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	4	4	4	4	4	4	4	4
16	M10.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	3	3	3	3	3	3	3	3
17	M12.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	1	1	1	1	1	1	1
18	KT 1/8"	—	Пробка	Plug	Bouchon	Einfüllschraube	Tapón	1	1	1	1	1	1	1	1
19	To <sup>3</sup> ×22.56	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	3	3	3	3	3	3	3	3
20	M10 6g	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	6	6	6	6	6	6	6	6
21	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	5	5	5	5	5	5	5	5
22	1265Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	2	2	2	2	2	2	2
23	12×2.04	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	2	2	2	2	2	2	2
27			Предочиститель с обратным клапаном	Precleaner with Check Valve	Préfiltre à air avec soupape de retenue	Vorfilter mit Rückschlagventil	Depurador previo con válvula de retorno	1	1	1	1	1	1	1	1
1	18H-12C3	4753525015	Предочиститель с обратным клапаном	Precleaner with check valve	Préfiltre à air avec soupape de retenue	Vorfilter mit Rückschlagventil	Depurador previo con válvula de retorno	1	1	1	1	1	1	1	1
2	18H-12C14	4753525016	Корпус	Body	Corps	Gehäuse	Cuerpo	1	1	1	1	1	1	1	1
3	18H-12C23	4753523019	Крышка	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	1	1	1	1	1	1	1	1
4	18H-12C28	4753523024	Сетка	Gauze	Crépine	Sieb	Rejilla	1	1	1	1	1	1	1	1
5	18H-12C30	4753523026	Клапанная коробка	Valve box	Boîte à soupape	Ventilkorb	Сайка де вальвulas	1	1	1	1	1	1	1	1
6	14-1266A	4753512817	Гайка-барашек	Wing nut	Ecrou papillon	Flügelmutter	Tuerca de mari- posa	1	1	1	1	1	1	1	1
7	18H-1268	4753523055	Ось клапана	Valve axle	Axe de soupape	Ventilachse	Eje de la válvula	1	1	1	1	1	1	1	1
8	18H-1269	4753523056	Прокладка	Gasket	Joint	Dichtung	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
9	18H-1270B	4753523057	Клапан	Valve	Soupape	Ventil	Válvula	1	1	1	1	1	1	1	1
10	18H-1271A	4753523059	Кольцо	Ring	Bague	Ring	Anillo	1	1	1	1	1	1	1	1
11	18H-12C4	4753525179	Труба	Pipe	Tube	Rohr	Tubo	1	1	1	1	1	1	1	1
12	18H-12C38	4753523029	Трубка отсосная	Draught pipe	Tube d'aspiration	Absaugrohr	Tubo de succión	1	1	1	1	1	1	1	1
13	18H-1277	4753525178	Трубка отсосная	Draught pipe	Tube d'aspiration	Absaugrohr	Tubo de succión	1	1	1	1	1	1	1	1
14	18H-1250	4753524698	Шланг соединительный	Connecting hose	Tuyau de raccordement	Verbindungs-schlauch	Manguera de union	2	2	2	2	2	2	2	2
15	18H-1287	4753523071	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
16	M6-6g×16.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	4	4	4	4	4	4	4	4
17	M10-6g×25.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	3	3	3	3	3	3	3	3
18	M6-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	4	4	4	4	4	4	4	4
19	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	1	1	1	1	1	1	1	1
20	1065Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	3	3	3	3	3	3	3	3
21	8×1.5.04	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	1	1	1	1	1	1	1
22	A23-02.930	4791145046	Хомут	Clip	Collier	Bügel	Abrazadera	1	1	1	1	1	1	1	1
23	A23-02.160	4791145001	Хомут	Clip	Collier	Bügel	Abrazadera	4	4	4	4	4	4	4	4
28			Насос водяной	Water Pump	Pompe à eau	Wasserpumpe	Bomba de agua	1	1	1	1	1	1	1	1
1	18H-13C2	4753524119	Насос водяной	Water pump	Pompe à eau	Wasserpumpe	Bomba de agua	1	1	1	1	1	1	1	1
2	22-13C3	4753525233	Крыльчатка	Impeller	Roue à pales	Flügelrad	Rueda de paletas	1	1	1	1	1	1	1	1
3	01-13C9	4753515532	Сальник	Gland	Presse-étoupe	Stopfbuchse	Prensaestopas	1	1	1	1	1	1	1	1
4	14H-13C10A	4753521730	Вентилятор	Fan	Ventilateur	Lüfter	Ventilador	1	1	1	1	1	1	1	1
5	14A-13C20A	4753518462	Патрубок	Branch pipe	Tubulure	Stutzen	Tubuladura	1	1	1	1	1	1	1	1
6	18H-1301	4753524110	Корпус	Case	Corps	Gehäuse	Cuerpo	1	1	1	1	1	1	1	1

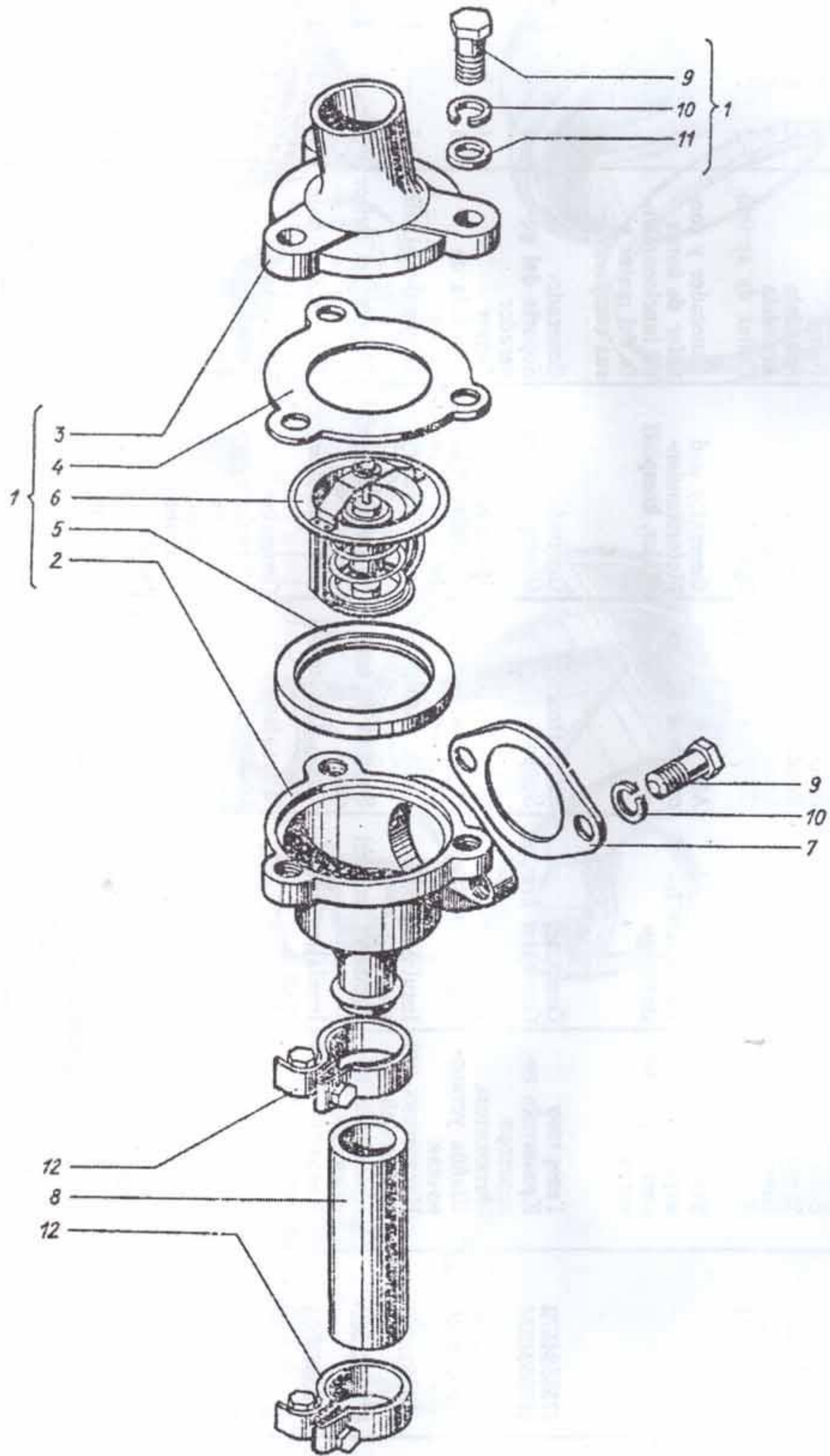


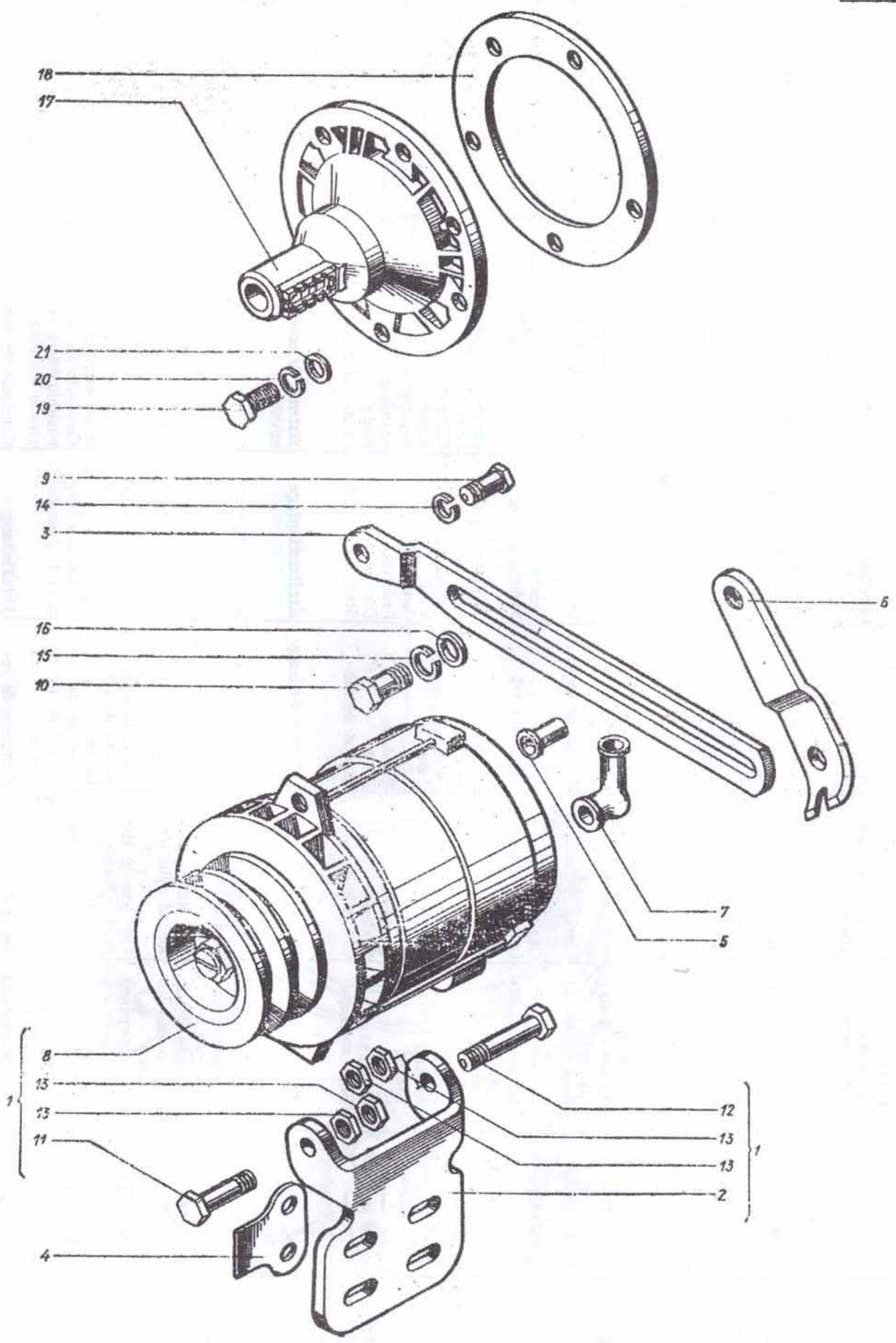






29	Установка термостата	Thermostat Installation	Thermostat assemblé	Thermostat, komplett	Termostato y sus componentes
1	Корпус термостата	Thermostat body	Boite de thermostat	Thermostatgehäuse	Cuerpo del termostato
2	Корпус термостата	Thermostat body	Boite de thermostat	Thermostatgehäuse	Cuerpo del termostato
3	Крышка	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa
4	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta
5	Вставка	Insertion piece	Pièce d'insertion	Einsatz	Inserto
6	Термостат	Thermostat	Thermostat	Thermostat	Termostato
7	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta
8	Шланг	Hose	Tuyau	Schlauch	Manguera
9	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
10	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
11	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
12	Хомут стяжной	Binding clip	Collier de serrage	Spannbügel	Collar de aprieto
30	Установка генератора и счетчика моточасов	Generator and Hourmeter Installation	Alternateur et compteur horaire	Generator und Motorstundenzähler, komplett	Generador y contador de horas de funcionamiento del motor y sus componentes
1	Генератор	Generator	Alternateur	Generator	Generador
2	Кронштейн генератора	Generator bracket	Support	Generatorkonsole	Soporte del generador
3	Натяжитель	Tightener	Tendeur	Spanner	Tensor
4	Шайба установочная	Register washer	Rondelle de calage	Einstellscheibe	Arandela de ajuste
5	Наконечник изоляционный	Insulating end piece	Cosse d'isolement	Isolierendstück	Terminal aislante
6	Кронштейн натяжителя	Tightener bracket	Support de tendeur	Spannertragarm	Soporte del tensor
7	Наконечник изоляционный	Insulating end piece	Cosse d'isolement	Isolierendstück	Terminal aislante
8	Генератор	Generator	Alternateur	Generator	Generador
9	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
10	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
11	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
12	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
13	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca
14	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
15	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
16	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
17	Счетчик моточасов	Hourmeter	Compteur horaire	Motorstundenzähler	Contador de horas de funcionamiento del motor
18	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta
19	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
20	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
21	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
31	Установка стартера	Starter Installation	Démarrreur assemblé	Anlasser, komplett	Arrancador y sus componentes
1	Стартер	Starter	Démarrreur	Anlasser	Arrancador
2	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
3	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela

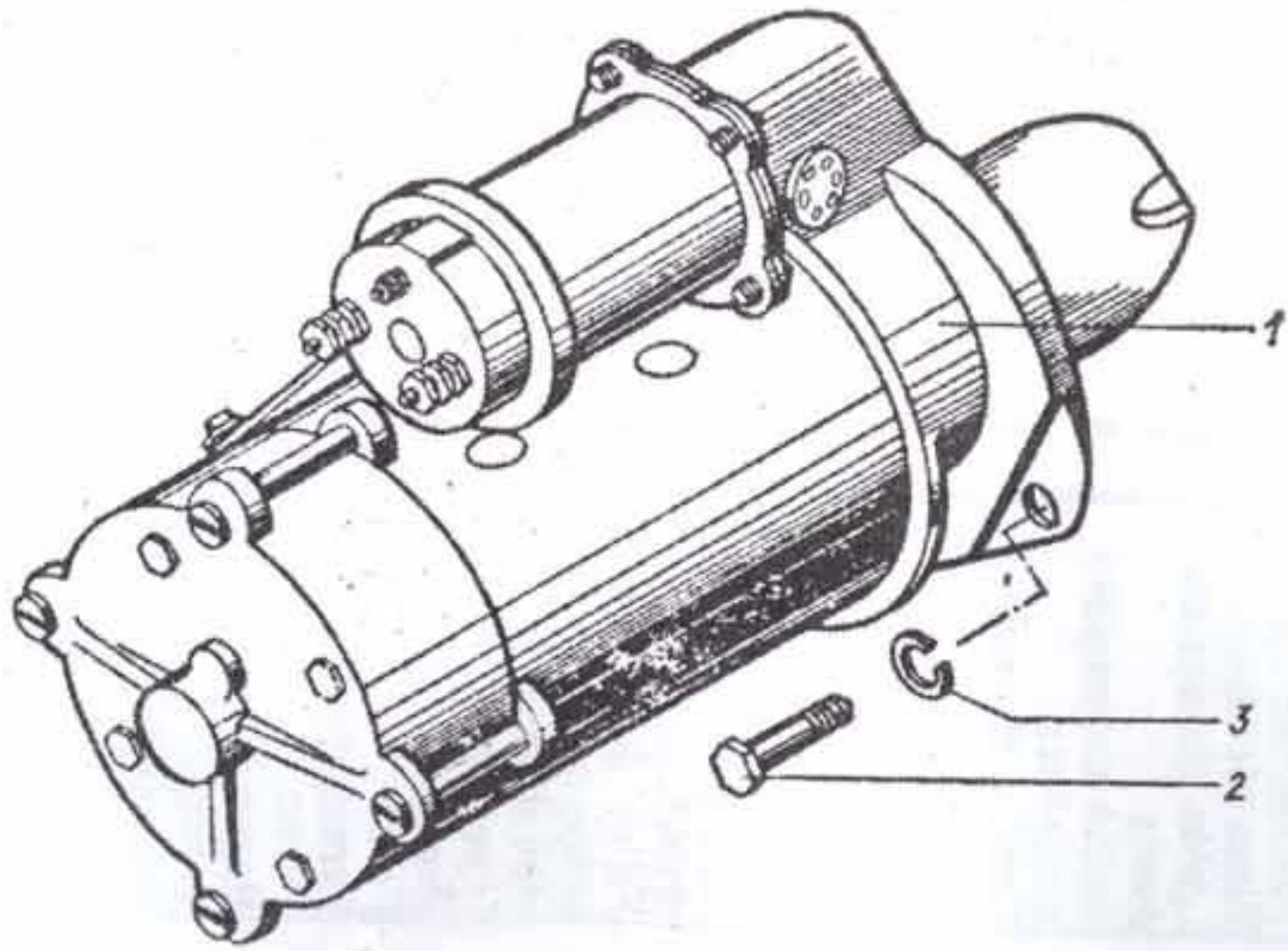




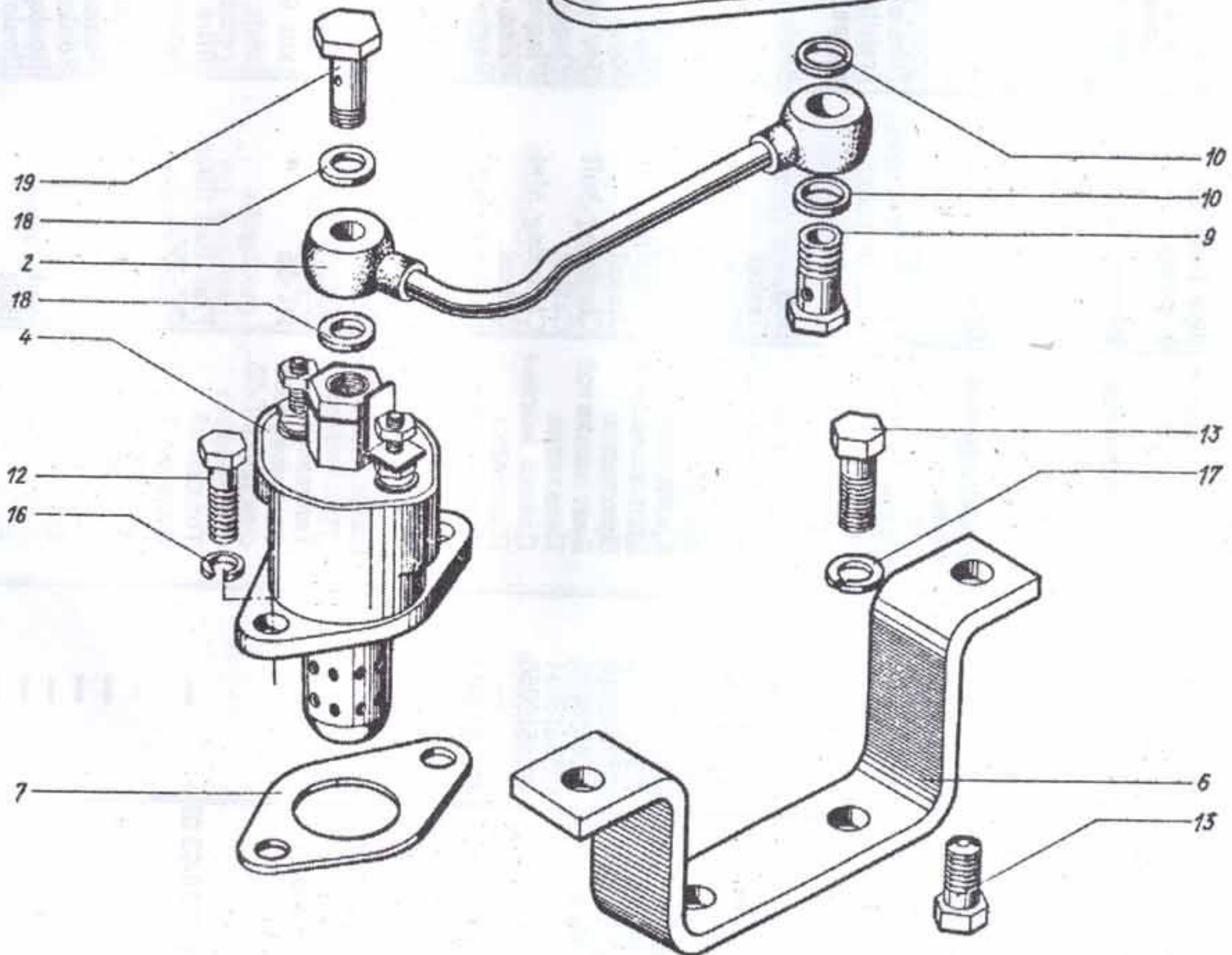
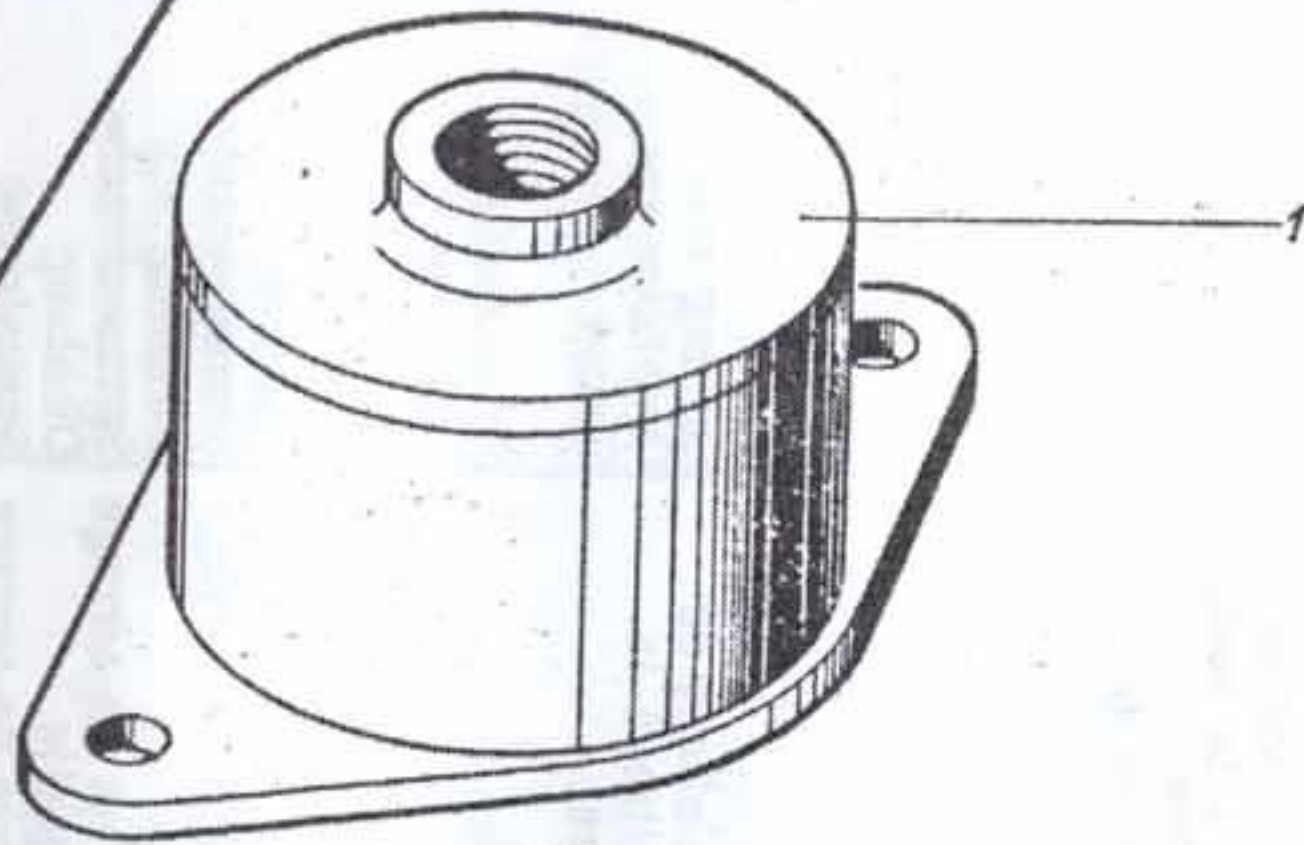
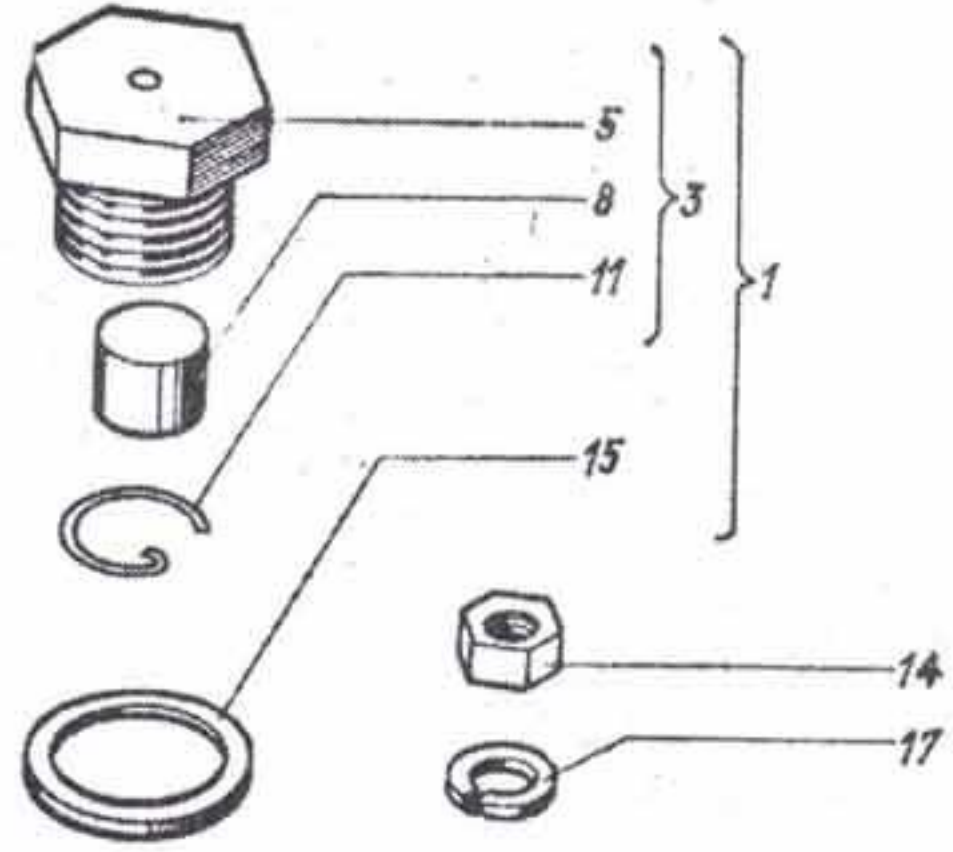
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
32			Установка электрофакельного подогревателя	Electric Flame Preheater Installation	Réchauffeur électrique à flamme	Flammstartgerät, komplett	Calentador de encendido por antorcha y sus componentes								
1	31A-14C11	4755611489	Бачок	Tank	Réservoir	Behälter	Depósito				1		1		1
2	23-14C12	4753525623	Топливопровод	Fuel line	Conduite de carburant	Kraftstoffleitung	Conducto de combustible				1		1		1
3	31A-14C13	4755611491	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Tapón				1		1		1
4	ЭФП-8101500	4753316053	Электрофакельный подогреватель	Electric flame preheater	Réchauffeur électrique à flamme	Flammstartgerät	Calentador de encendido por antorcha				1		1		1
5	31A-1416	4755611495	Пробка	Plug	Bouchon	Verschlußschraube	Tapón				1		1		1
6	31A-1417-01	4755611502	Кронштейн	Bracket	Support	Träger	Soporte				1		1		1
7	31A-1419	4755611498	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta				1		1		1
8	31A-1423	4755611501	Элемент фильтрующий	Filter element	Elément filtrant	Filtereinsatz	Elemento filtrante				1		1		1
9	СМД7-1590А-01	4753527068	Болт зажимной	Clamping bolt	Boulon de serrage	Spannschraube	Торнлло de apriete				1		1		1
10	СМД7-1591А	4753518011	Прокладка	Gasket	Joint	Dichtung	Junta				2		2		2
11	ПД8-1004052	—	Кольцо стопорное	Locking ring	Bague d'arrêt	Sicherungsring	Анлло de retén				1		1		1
12	M6-6g×20.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно				2		2		2
13	M8-6g×16.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно				4		4		4
14	M8-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca				2		2		2
15	22×30	—	Кольцо	Ring	Anneau	Ring	Анлло				1		1		1
16	665Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Аrandela				2		2		2
17	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Аrandela				4		4		4
18	240-1007209	—	Прокладка	Gasket	Joint	Dichtung	Junta				2		2		2
19	ЭФП-8101627-1	—	Болт штуцера	Union bolt	Boulon de raccord	Stutzenschraube	Перно del racor				1		1		1
33			Система топливная	Fuel System	Système d'alimentation	Kraftstoffanlage	Система de combustible								
1	14H-15C3-4*	4753523169	Топливопровод к первому цилиндру	Fuel line to the first cylinder	Conduite de carburant de I <sup>er</sup> cylindre	Kraftstoffleitung zum 1. Zylinder	Conducto de combustible hacia el primer cilindro				1		1		1
2	14H-15C4-5*	4753523172	Топливопровод ко второму цилиндру	Fuel line to the second cylinder	Conduite de carburant de II <sup>e</sup> cylindre	Kraftstoffleitung zum 2. Zylinder	Conducto de combustible hacia el segundo cilindro				1		1		1
3	14H-15C5-4*	4753523175	Топливопровод к третьему цилиндру	Fuel line to the third cylinder	Conduite de carburant de III <sup>e</sup> cylindre	Kraftstoffleitung zum 3. Zylinder	Conducto de combustible hacia el tercer cilindro				1		1		1
4	14H-15C6-4*	4753523178	Топливопровод к четвертому цилиндру	Fuel line to the fourth cylinder	Conduite de carburant de IV <sup>e</sup> cylindre	Kraftstoffleitung zum 4. Zylinder	Conducto de combustible hacia el cuarto cilindro				1		1		1
5	20-15C8	4753523693	Топливопровод слива	Drain fuel line	Conduite de retour	Ablaufleitung	Conducto de combustible de vaciado				1		1		1

\* Заказывать сборочной единицей 14-15C29A.  
To be ordered as assembly unit 14-15C29A.  
Commander l'unité de montage 14-15C29A.  
Als Montageeinheit 14-15C29A.  
Encargar como la unidad de montaje 14-15C29A.

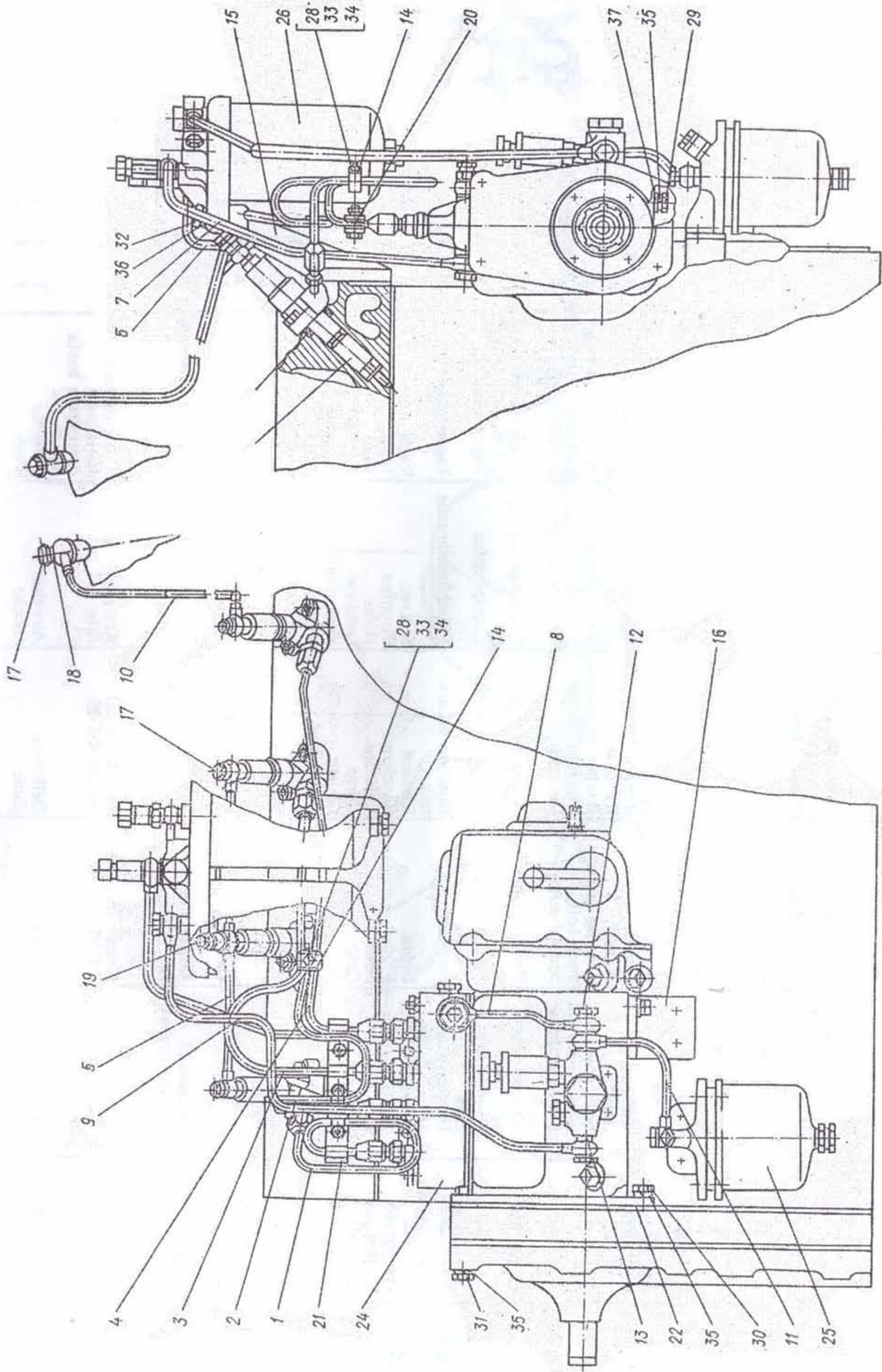
31



32

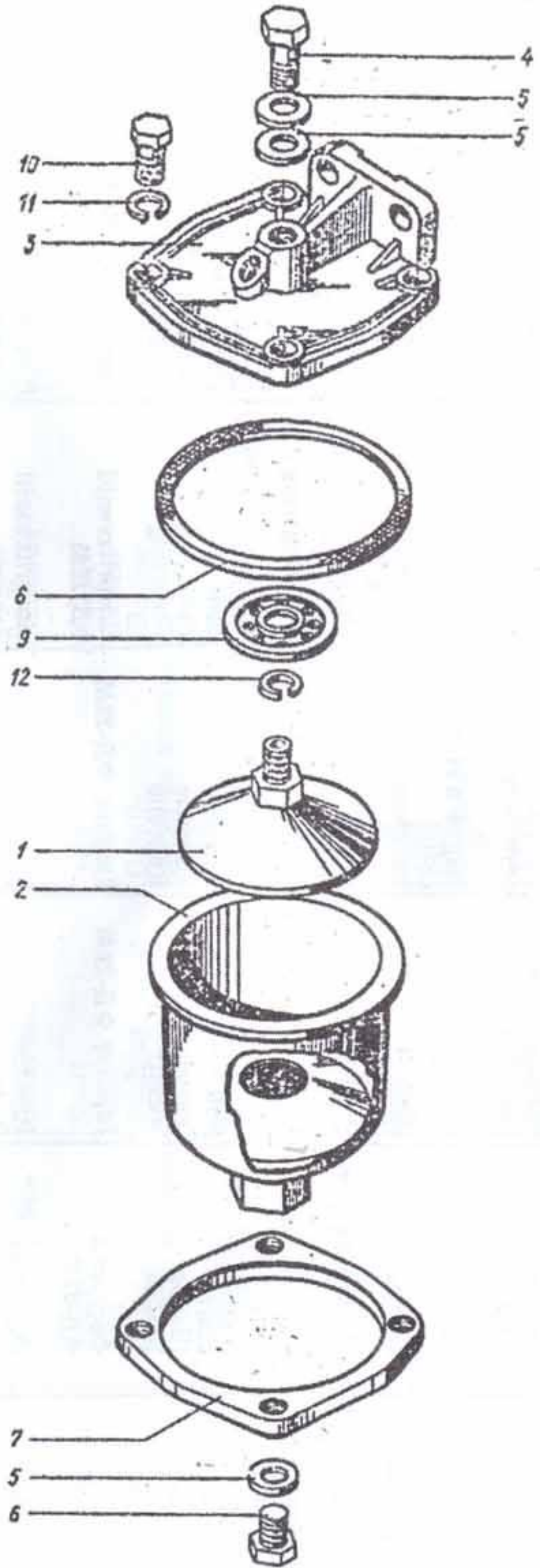
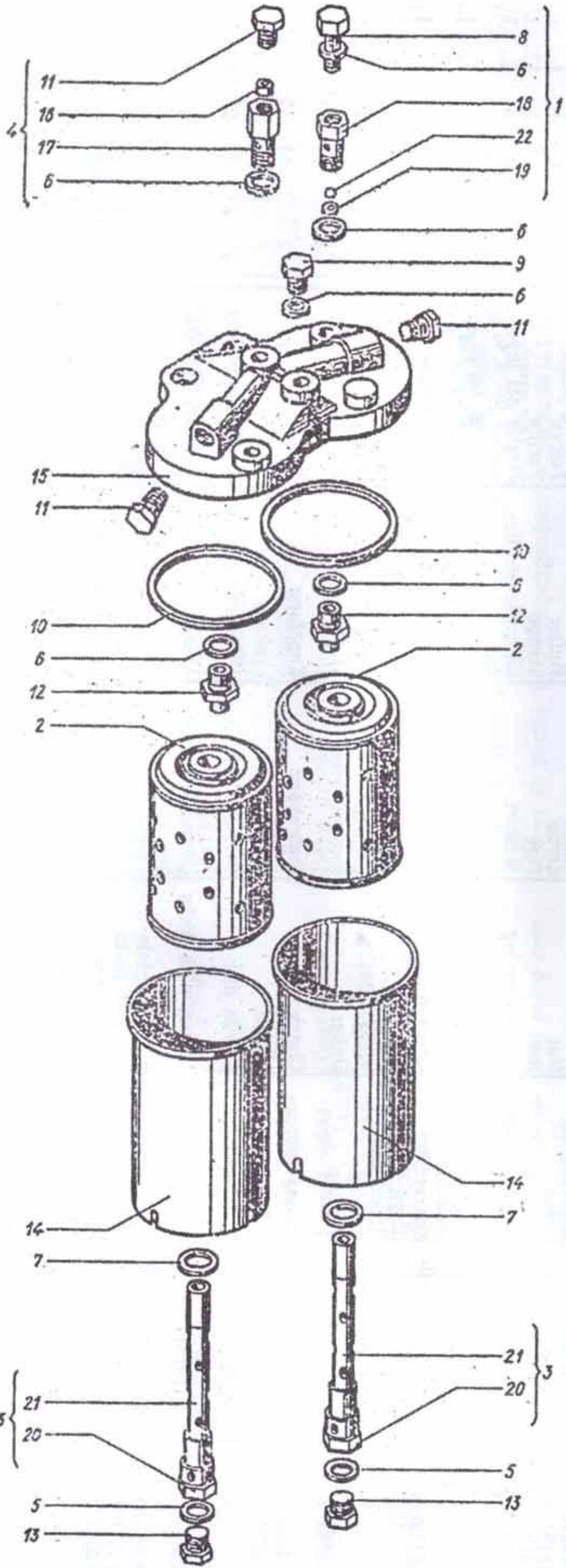




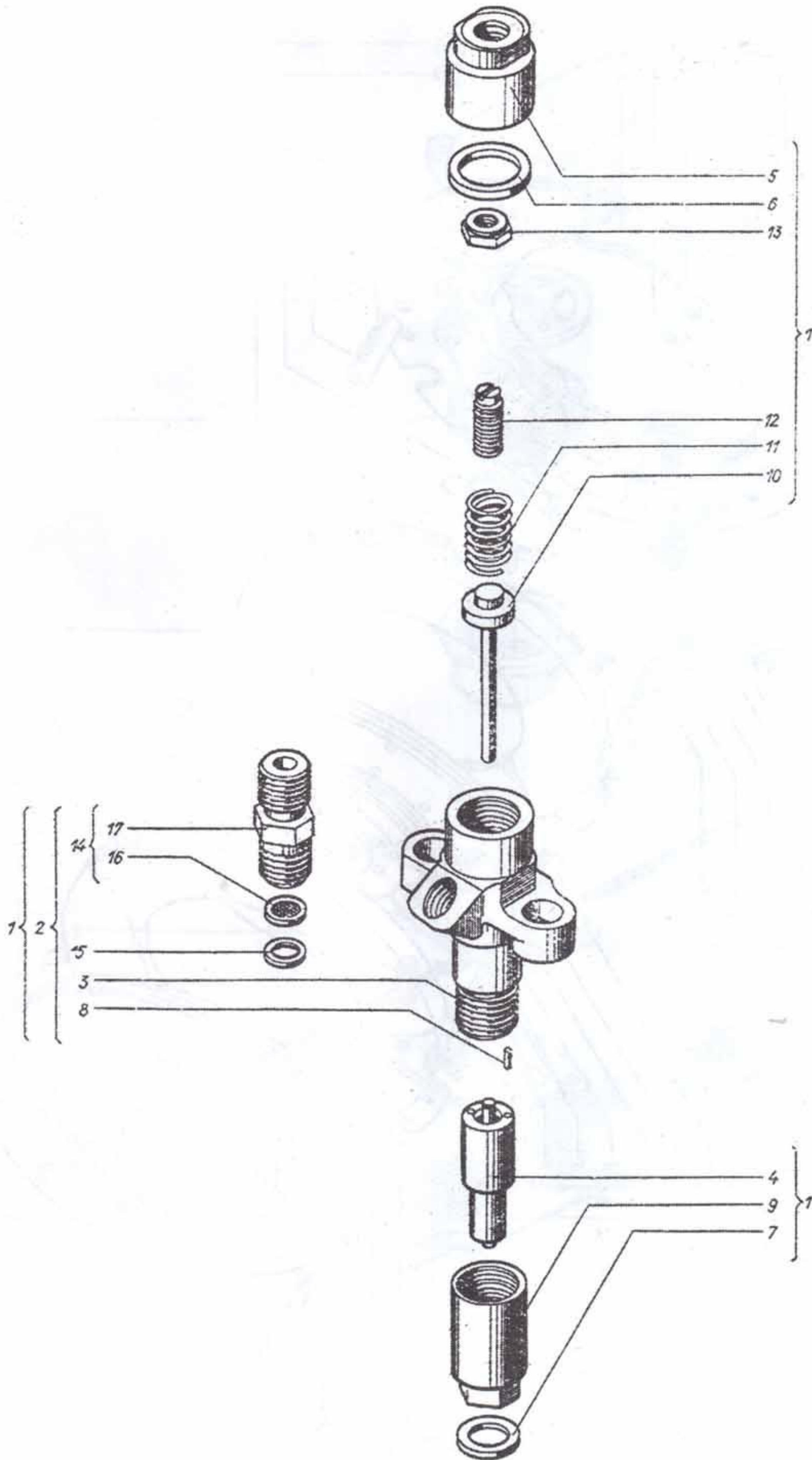


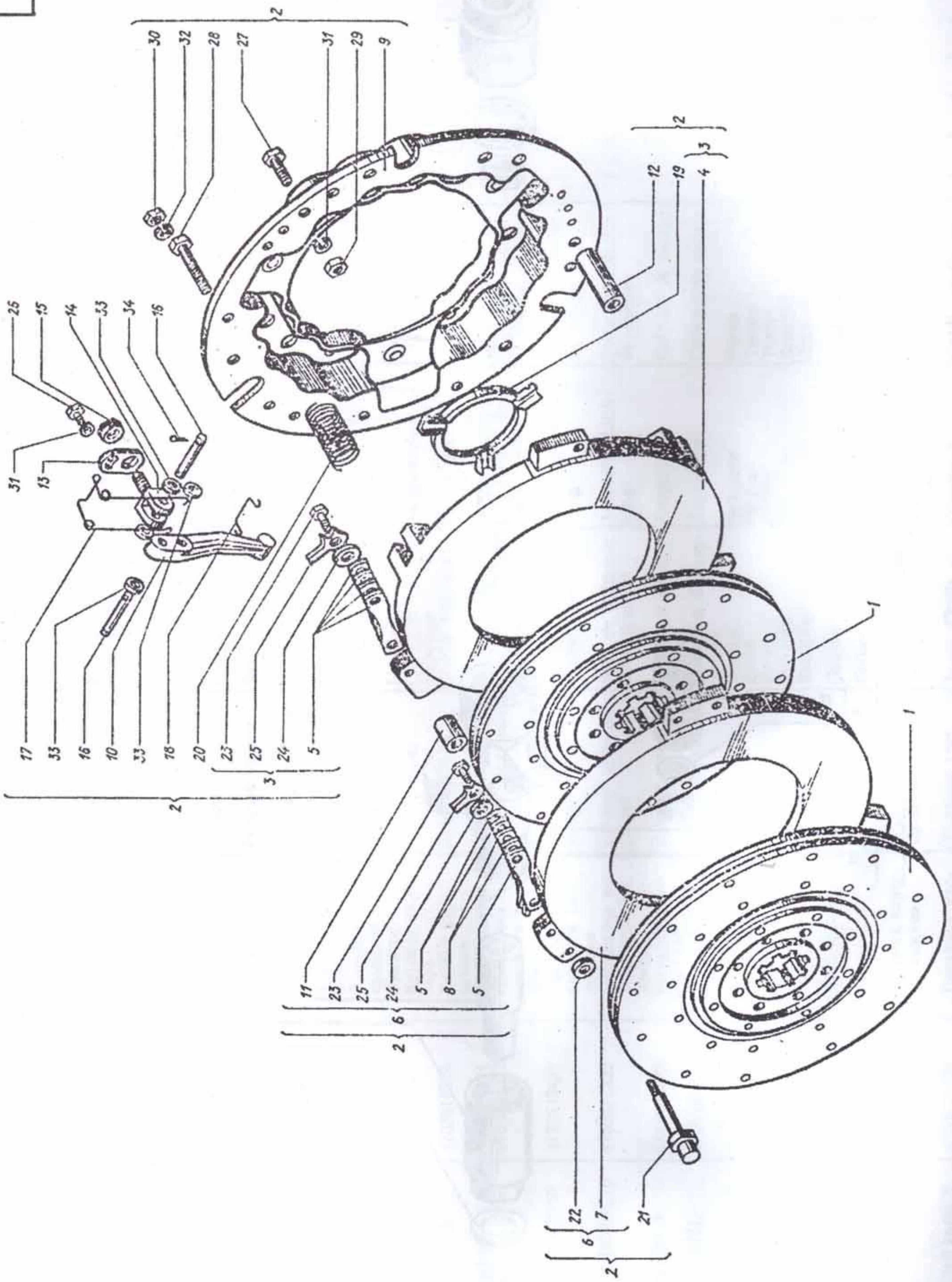
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
34	3	—	Топливный фильтр тонкой очистки	Fine Fuel Filter	Filtere fin à car- burant	Kraftstoff-Feinfil- ter	Фильтро де combu- stible para depura- ción fina	1	1	1	1	1	1	1	1
—	25.11.17010-03.02	—	Топливный фильтр тонкой очистки ФТ-150А	Fine fuel filter ФТ-150А	Filtere fin à car- burant ФТ-150А	Kraftstoff-Feinfil- ter ФТ-150А	Фильтро де combu- stible para depura- ción fina ФТ-150А	1	1	1	1	1	1	1	1
1	11.1134010-20	4791141923	Клапан удале- ния воздуха	Air bleeding valve	Clapet d'évacua- tion d'air	Entlüftungsventil	Вálvula de eva- cuación de aire	1	1	1	1	1	1	1	1
2	24.1117030	—	Фильтрующий элемент ЭФТ-75А	Filter element ЭФТ-75А	Elément filtrant ЭФТ-75А	Filtereinsatz ЭФТ-75А	Elemento filtrante ЭФТ-75А	2	2	2	2	2	2	2	2
3	24.1117070-10	—	Болт стяжной	Coupling bolt	Boulon de serrage	Spannschraube	Торнлло де априете	2	2	2	2	2	2	2	2
4	25.1117078-01	4571292058	Переходник демпфирующий	Damping adapter	Raccord anti- breur	Dämpfungs-Über- gangsstutzen	Адаптатор де амортигуación	1	1	1	1	1	1	1	1
5	A12.01.012-03	4791125457	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	2	2	2	2	2	2	2	2
6	A12.01.012-05	4791125459	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	1	1	1	1	1	1	1	1
7	A12.01.012-07	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	2	2	2	2	2	2	2	2
8	A12.01.013-02	—	Болт поворо- тного угольника	Turning angle piece bolt	Boulon de raccor- d coulé orientable	Winkelstutzen- schraube	Перно дел анулар гираторио	2	2	2	2	2	2	2	2
9	A44.10.010-10	—	Внут специаль- ный	Special screw	Vis spéciale	Sonderschraube	Торнлло especial	1	1	1	1	1	1	1	1
10	A65.01.002	4572225010	Кольцо уплот- нительное	Packing ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Анлло де емпраке- тадура	2	2	2	2	2	2	2	2
11	A65.02.002	—	Пробка конче- ская	Conical plug	Bouchon conique	Kegelpfropfen	Тапон конико	3	3	3	3	3	3	3	3
—	или 306.161.243.0	—	Пробка заглуш- ка	Stopper	Bouchon obtura- teur	Verschlußschraube	Тапон-сiego	3	3	3	3	3	3	3	3
12	24.1117076-10	—	Штуцер	Union	Raccord	Stutzen	Рагор	2	2	2	2	2	2	2	2
13	24.1117142	4571225190	Пробка	Plug	Bouchon	Pfropfen	Тапон	2	2	2	2	2	2	2	2
14	24.1117184-02	4571225194	Стакан	Shell	Cylindre	Hülse	Васо	2	2	2	2	2	2	2	2
15	25.117022-02-01	—	Корпус	Casing	Corps	Gehäuse	Куерпо	1	1	1	1	1	1	1	1
16	11.3845056-01	4571222011	Жаклер	Jet	Gicleur	Kraftstoffdüse	Суртидор	1	1	1	1	1	1	1	1
17	25.1117079	4571222060	Переходник	Adapter	Adaptateur	Übergangsstutzen	Адаптатор	1	1	1	1	1	1	1	1
18	11.1134014-20	4791141924	Корпус	Casing	Corps	Gehäuse	Куерпо	1	1	1	1	1	1	1	1
19	11.1134018-20	4791141931	Седло	Seat	Siège	Sitz	Асиенто	1	1	1	1	1	1	1	1
20	24.1117074-10	—	Штуцер	Union	Raccord	Stutzen	Рагор	2	2	2	2	2	2	2	2
21	24.1117072	4571225185	Труба	Pipe	Tube	Rohr	Тубо	2	2	2	2	2	2	2	2
22	Б8.731-40	—	Шарик	Ball	Bille	Kugel	Бола	1	1	1	1	1	1	1	1
35	—	—	Топливный фильтр грубой очистки	Coarse Fuel Fil- ter	Préfiltre à carbu- rant	Kraftstoff-Grob- filter	Фильтро де combu- stible para depu- ración basta	1	1	1	1	1	1	1	1
—	A23.30.000-01	—	Топливный фильтр грубой очистки ФГ-25	Coarse fuel filter ФГ-25	Préfiltre à car- burant ФГ-25	Kraftstoff-Grob- filter ФГ-25	Фильтро де combu- stible para depu- ración basta ФГ-25	1	1	1	1	1	1	1	1
1	A23.11.109	4571112135	Отражатель	Deflector	Défecteur	Abweiser	Дефлектор	1	1	1	1	1	1	1	1
2	A23.12.000-05	—	Стакан	Shell	Cuve	Glocke	Васо	1	1	1	1	1	1	1	1
3	A23.16.000-05	—	Корпус	Casing	Corps	Gehäuse	Куерпо	1	1	1	1	1	1	1	1







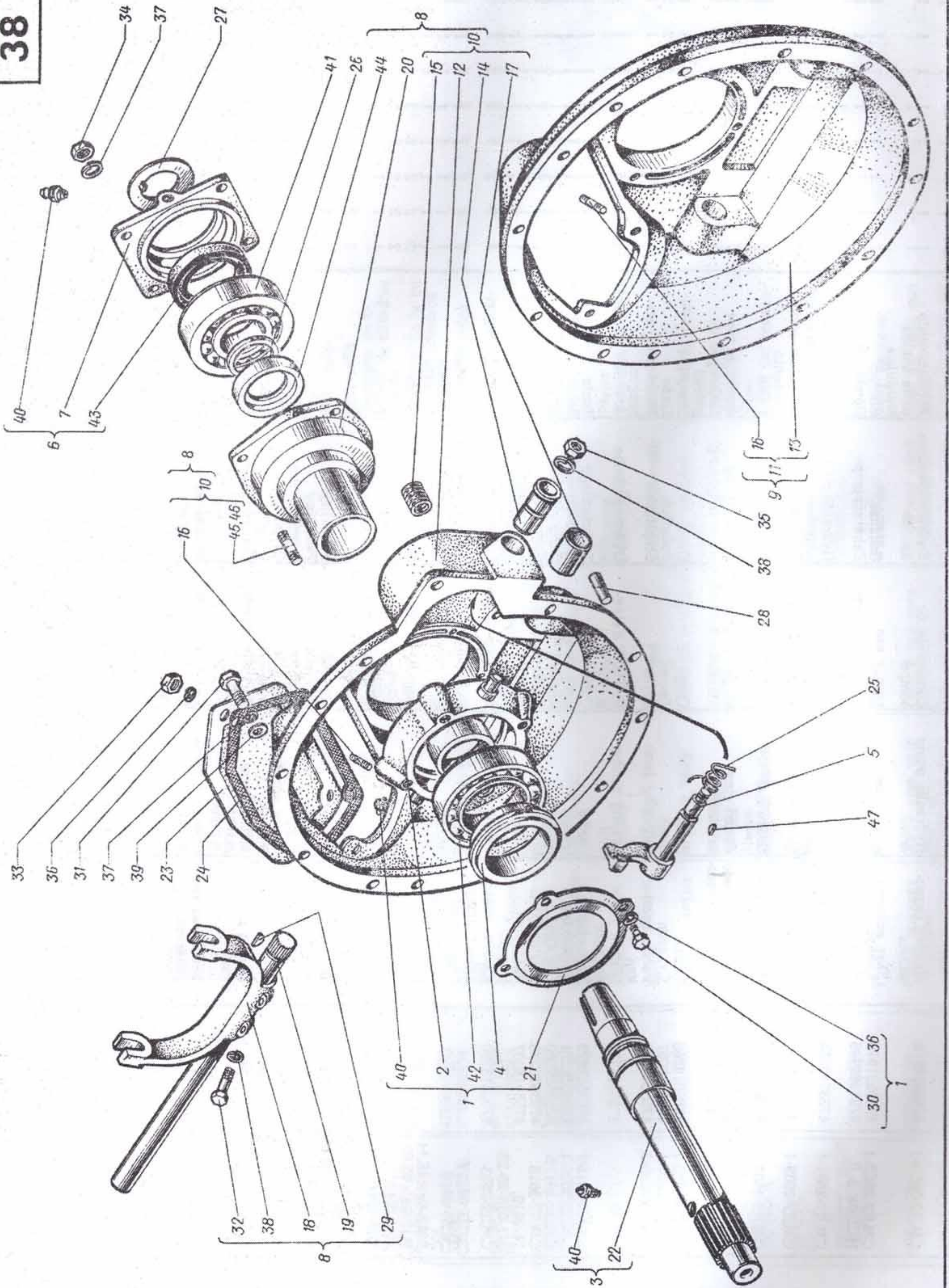




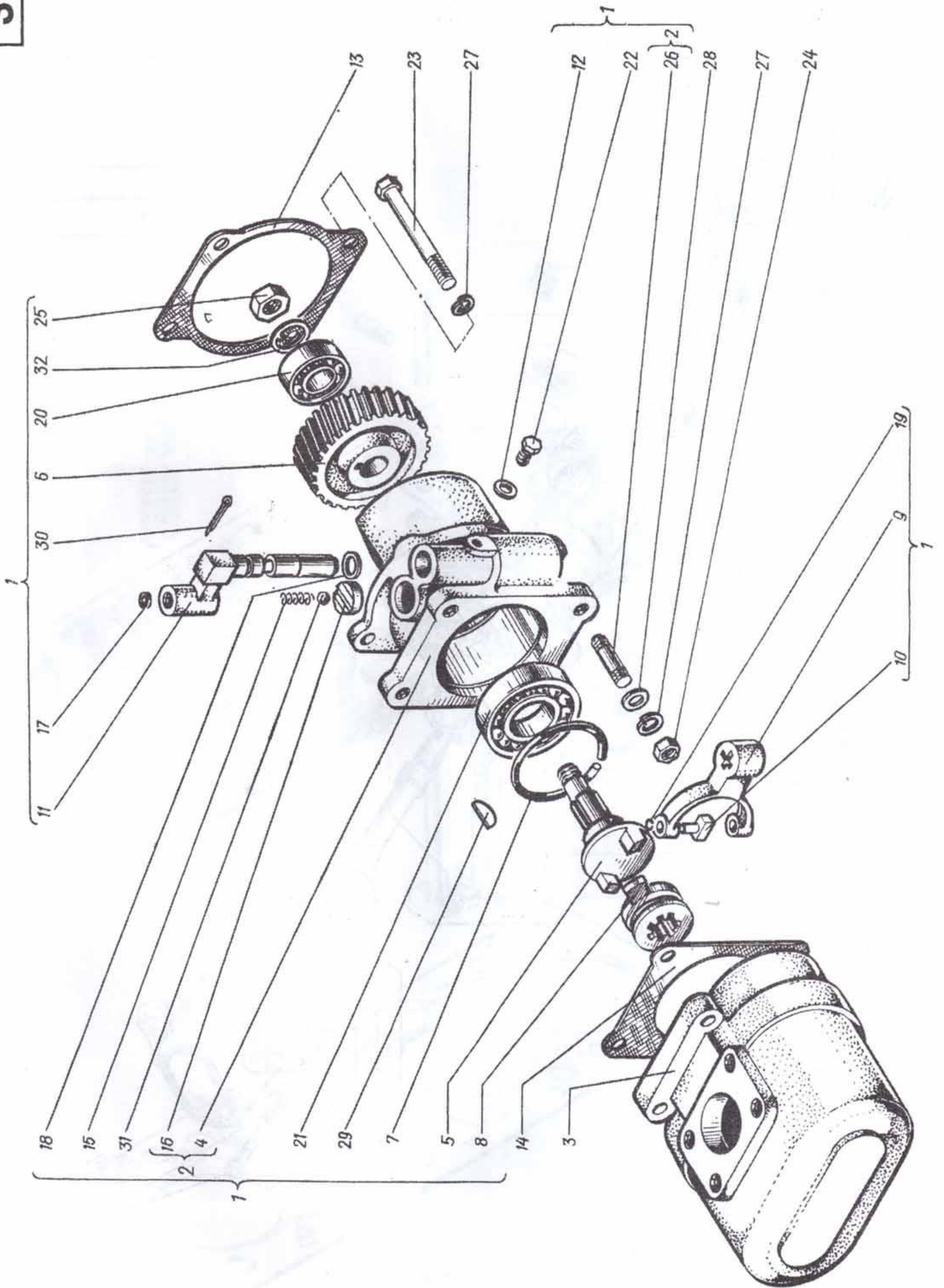
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
37															
8	A52.22.202	4791181481	Пластина ведущая	Driving plate	Plaque d'entraînement	Führungsplatte	Placa propulsora	6	6	6	6	6	6	6	6
9	A52.22.301	4791181385	Кожух	Jacket	Couvercle	Gehäuse	Куберта	1	1	1	1	1	1	1	1
10	A52.22.501	4791181498	Рычаг отжимной	Release lever	Levier de rappel	Ausrückhebel	Паланка de relaje	3	3	3	3	3	3	3	3
11	A52.20.001-20	4791181327	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Сасквилло	3	3	3	3	3	3	3	3
12	A52.20.001	—	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Сасквилло	6	6	6	6	6	6	6	6
13	A52.22.002	4791181388	Шайба стопорная	Lock washer	Rondelle d'arrêt	Sicherungsblech	Арандела de fijación	3	3	3	3	3	3	3	3
14	A52.22.003-10	4791181640	Втулка	Bushing	Chape	Gabel	Сасквилло	3	3	3	3	3	3	3	3
15	A52.22.004	4791181398	Гайка регулировочная	Adjusting nut	Ecrou de réglage	Stellmutter	Тверца de regulación	3	3	3	3	3	3	3	3
16	A52.22.005	4791181400	Ось	Axle	Axe	Achse	Еже	6	6	6	6	6	6	6	6
17	A52.22.006	4791181408	Пружина рычага	Lever spring	Ressort de levier	Hebelfeder	Мuelle de la palanca	3	3	3	3	3	3	3	3
18	A52.22.007	4791181414	Скоба	Cramp	Etrier	Klammer	Грапа	3	3	3	3	3	3	3	3
19	A52.22.008	4791181416	Кольцо отжимное	Release ring	Bague de débrayage	Ausrückring	Аннло de relaje	1	1	1	1	1	1	1	1
20	A52.22.009	4791181418	Пружина	Spring	Ressort	Feder	Мuelle	12	12	12	12	12	12	12	12
21	A52.22.010	4791181430	Палец установочный	Setting pin	Doigt de calage	Stellmutter	Булón de ajuste	3	3	3	3	3	3	3	3
22	A52.22.012	4791181442	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Сасквилло	6	6	6	6	6	6	6	6
23	A52.22.105	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	6	6	6	6	6	6	6	6
24	A52.22.106	—	Пружина тарельчатая	Disk spring	Rondelle Belleville	Tellerfeder	Мuelle de disco	6	6	6	6	6	6	6	6
25	A52.22.108	—	Шайба стопорная	Lock washer	Rondelle d'arrêt	Sicherungsblech	Арандела de fijación	6	6	6	6	6	6	6	6
26	M8-6g×12.58	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	3	3	3	3	3	3	3	3
27	M8-6g×30.58	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	2	2	2	2	2	2	2
28	M10-6g×65.58	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	3	3	3	3	3	3	3	3
29	M3-6H.019	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тверца	2	2	2	2	2	2	2	2
30	M12-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тверца	3	3	3	3	3	3	3	3
31	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	7	7	7	7	7	7	7	7
32	1265Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	3	3	3	3	3	3	3	3
33	A52.22.015	4791181624	Шайба 10.01	Washer 10.01	Rondelle 10.01	Scheibe 10.01	Арандела 10.01	12	12	12	12	12	12	12	12
34	3.2×20-019	—	Шплинт	Cotter pin	Goupille	Splint	Пасадор hendido	12	12	12	12	12	12	12	12
38			Картер	Housing	Carter	Kupplungsgehäuse	Къртер								
1	20-21C2	4753522558	Муфта выключения	Release clutch	Bague coulissante	Ausrückkupplung	Асoplamiento de desembrague	1	1	—	—	1	1	—	—
2	20-2104	4753522571	Корпус	Housing	Corps	Gehäuse	Курпо	1	1	—	—	1	1	—	—
3	14-21C4	4753524713	Вал сцепления с масленкой	Clutch shaft with lubricating fitting	Arbre d'embrayage avec graisseur	Kupplungswelle mit Schmiernippel	Арбол del embrague con aceitera	1	1	—	—	1	1	—	—
4	СМД14-2106-1	4753518150	Втулка муфты выключения	Release clutch bushing	Entraîneur	Ausrückkupplungsbuchse	Сасквилло del acoplamiento de desembrague	1	1	—	—	1	1	—	—
5	14-21C10-1	4753521069	Рычаг	Lever	Levier	Hebel	Паланка	1	1	1	1	1	1	1	1
6	15K-21C26	4753521014	Крышка сальника	Gland cap	Couvercle de presse-étoupe	Dichtungsdeckel	Тара del prensaestopas	1	1	—	—	1	1	—	—
7	СМД7-2102	4753525217	Крышка сальника	Gland cap	Couvercle de presse-étoupe	Dichtungsdeckel	Тара del prensaestopas	1	1	—	—	1	1	—	—
8	14-21C27	4753521015	Картер	Housing	Carter	Gehäuse	Къртер	1	—	—	—	1	—	—	—
9	15-21C27	4753522679	Картер	Housing	Carter	Gehäuse	Къртер	—	1	—	—	—	—	—	—

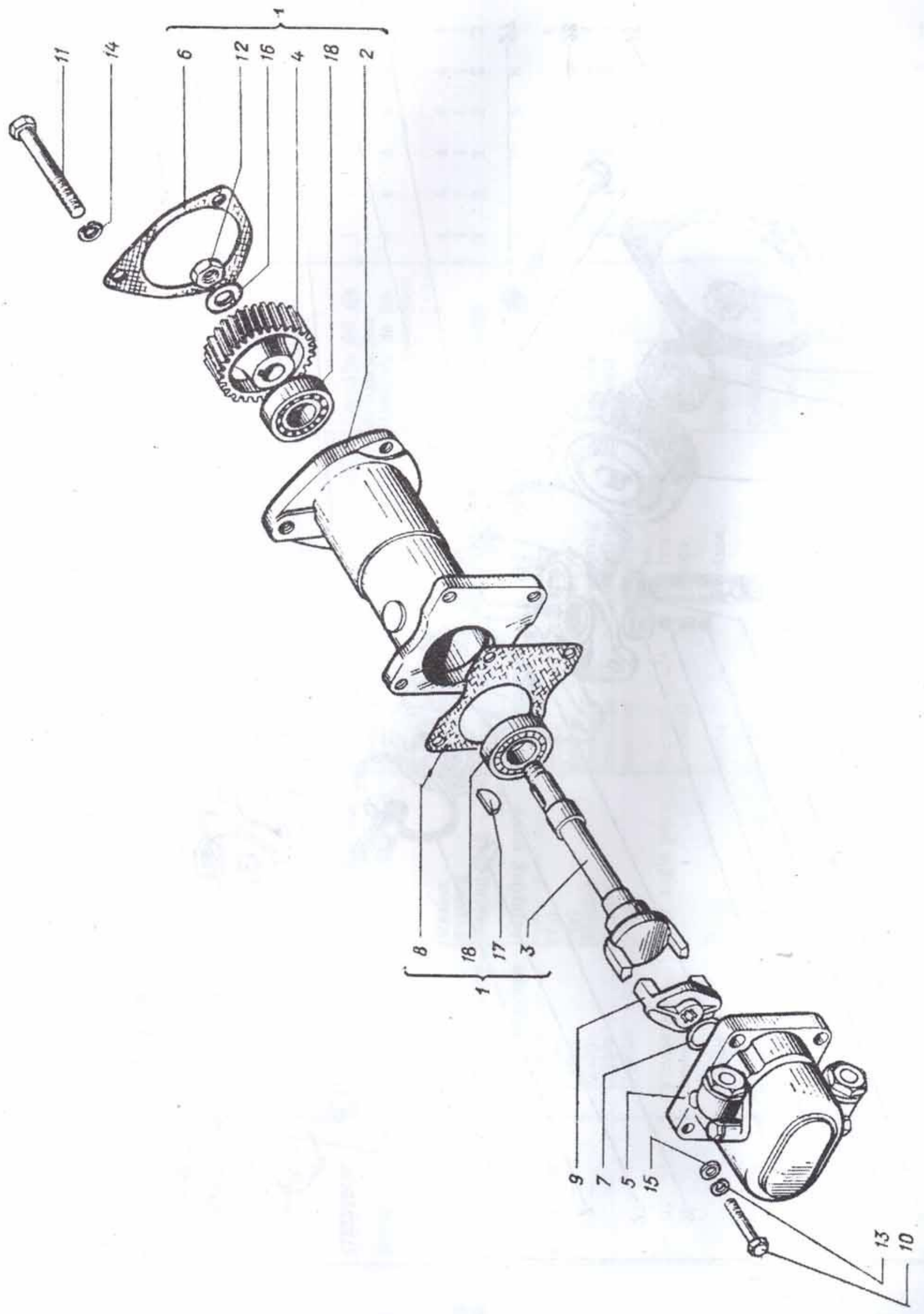
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
38															
10	СМД14-21С5А	4753519505	Картер	Housing	Carte	Gehäuse	Картер	1	—	—	—	1	—	—	—
11	15-21С5А	4753522257	Картер	Housing	Carte	Gehäuse	Картер	—	1	—	—	—	1	—	—
12	СМД14-2101	4753518139	Картер	Housing	Carte	Gehäuse	Картер	1	—	—	—	1	—	—	—
13	15-2101	4753522267	Картер	Housing	Carte	Gehäuse	Картер	—	1	—	—	—	1	—	—
14	14-2115	4753525222	Втулка оси	Axle bushing	Douille d'axe	Achsenbuchse	Картер	1	—	—	—	1	—	—	—
15	14-2118	4753522246	Втулка резьбовая	Threaded bushing	Douille fileté	Gewindebuchse	Картер	1	—	—	—	1	—	—	—
16	14-2148	475322681	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Картер	2	2	—	—	2	2	—	—
17	СМД11-2172	4753525229	Втулка валика	Shaft bushing	Douille d'arbre	Wellenbuchse	Картер	2	2	—	—	2	2	—	—
18	14-2124-2А	4753518483	Вилка выключения	Release fork	Fourchette de débrayage	Ausrückgabel	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
19	14-2125-1	4753518185	Валик вилки	Fork shaft	Arbre de fourchette	Gabelwelle	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
20	СМД14-2132-1	4753519526	Корпус подшипника	Bearing body	Corps de palier	Lagergehäuse	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
21	СМД14-2134-1	4753518207	Крышка	Cover	Couvre-palier	Deckel	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
22	14А-2103-1	4753521048	Вал сцепления	Clutch shaft	Arbre d'embrayage	Kupplungswelle	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
23	СМД9-2116-1	4753524819	Крышка смотрового окна	Peephole cover	Plaque de visite	Schaufensterdeckel	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
24	СМД9-2117	4753518119	Прокладка	Gasket	Garniture	Dichtung	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
25	14-2129А	4753518197	Пружина рычага	Lever spring	Ressort de levier	Hebelfeder	Картер	1	—	1	1	—	—	1	1
26	17К-2133	4753519498	Кольцо	Ring	Bague	Ring	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
27	СМД11-2157	4753518109	Шайба замков	Lock washer	Rondelle-frein	Sicherungsblech	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
28	14-0199	4753512122	Штифт	Pin	Cheville	Stift	Картер	2	—	—	—	2	—	—	—
29	14-2177	4753525704	Фиксатор	Lock	Arrêtoir	Feststeller	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
30	M8-6g×16.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Картер	4	4	—	—	4	4	—	—
31	M12-6g×35.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Картер	12	—	—	—	12	—	—	—
32	M14-6g×40.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Картер	2	2	—	—	2	2	—	—
33	M8.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Картер	2	2	—	—	2	2	—	—
34	M12.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Картер	4	4	—	—	4	4	—	—
35	M14.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Картер	7	6	7	7	7	6	7	7
36	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Картер	2	2	—	—	2	2	—	—
37	1265Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Картер	16	4	—	—	16	4	—	—
38	1465Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Картер	7	6	7	7	7	6	7	7
39	12×2.04	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Картер	12	—	—	—	12	—	—	—
40	1.3.116	—	Масленка	Lubricating fitting	Graisseur	Schmiernippel	Картер	3	3	—	—	3	3	—	—
41	312	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
42	46118	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
43	2.2-75×100-1	—	Манжета	Collar	Coupelle	Manschette	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
44	1.2-60×85-1	—	Манжета	Collar	Coupelle	Manschette	Картер	1	1	—	—	1	—	—	—
45	M12 <sup>To3</sup> × 35.86	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Картер	4	—	—	—	4	—	—	—
46	M12 <sup>To3</sup> × 40.86	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Картер	—	4	—	—	—	—	4	—
47	4×6.5	—	Шпонка	Key	Clavette	Scheibenfeder	Картер	1	—	1	1	—	—	1	1

	ронасоса	Installation	que	komplett	y sus componen- tes
1	СМД2-26С2-1 4753528249	Hydraulic pump drive	Commande de pompe	Hydraulikpumpen-antrieb	Accionamiento de la bomba hidráulica
2	СМД2-26С3-1 4753521910	Body	Corps	Gehäuse	Cuerpo
3	НШ50У-3-Л 4791482948	Gear pump	Pompe à engrè- nages	Zahnradpumpe	Bomba de engrana- jes
4	СМД2-2601-1 4753518254	Hydraulic pump body	Boîtier de pompe hydraulique	Hydraulikpum- pengehäuse	Cuerpo de la bomba hidráulica
5	СМД7-2602-1 4753518283	Drive shaft	Arbre de com- mande	Antriebswelle	Arbol del accio- namiento
6	СМД2-2603-1Б 4753518256	Gearwheel	Roue dentée	Zahnrad	Piñón
7	СМД2-2604-2 4753521683	Thrust ring	Bague de butée	Anschlagring	Anillo de tope
8	СМД2-2605Б 4753518263	Jaw clutch	Manchon à cames	Klauenkupplung	Embrague de garras
9	СМД2-2606-1 4753518265	Fork	Chape	Gabel	Horquilla
10	СМД2-2607-1 4753518267	Block	Taquet	Paßstück	Dado
11	СМД2-2609-2 4753518268	Engaging lever	Levier	Schalthebel	Palanca de em- brague
12	СМД2-2611 4753518272	Sealing washer	Rondelle d'étan- chéité	Dichtungsscheibe	Arandela de junta
13	СМД2-2615-1 4753518273	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta
14	СМД2-2616-1 4753518274	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta
15	СМД2-2617Б 4753522050	Spring	Ressort	Feder	Muelle
16	СМД2-2618 4753518276	Limiter	Limiteur	Begrenzer	Limitador
17	14-2619 4753518307	Stopper Ring	Tampon	Verschlußstück Ring	Tapón ciego
18	011-015-25-22 —	Guard ring	Bague de sûreté	Sicherungsring	Anillo de seguri- dad
19	СМД2-2623 4753519280	Guard ring	Bague de sûreté	Sicherungsring	Anillo de seguri- dad
20	204К —	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete
21	207 —	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete
22	ВМ8-6g×16.14 —	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
23	М10-6g×95.56 —	Bolt	Boulon	Schraube	Perno
24	М10-6Н.6 —	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca
25	М16-6Н.6 —	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca
26	М10 <sup>3n</sup> 6g × 28.56 —	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago
27	1065Г05 —	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
28	10×1.5.04 —	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
29	6×11 —	Key	Clavette	Scheibenfeder	Chaveta
30	3,2×25.005 —	Cotter pin	Goupille	Splint	Pasador hendido
31	Б7.938-200 —	Ball	Bille	Kugel	Bola
32	16×32 —	Lock washer	Rondelle d'arrêt	Sicherungsblech	Arandela de fi- jación
40		Hydraulic Pump Installation	Pompe hydraulique	Hydraulikpumpe, komplett	Bomba hidráulica y sus componen- tes
1	СМД9А-26С5 4753521912	Hydraulic pump drive	Commande de pompe	Hydraulikpumpen-antrieb	Accionamiento de la bomba hidráulica
2	СМД9А-2628А 4753518287	Drive body	Corps de com- mande	Antriebsgehäuse	Cuerpo del accio- namiento
3	СМД9А-2629 4753518293	Drive shaft	Arbre de com- mande	Antriebswelle	Arbol del accio- namiento

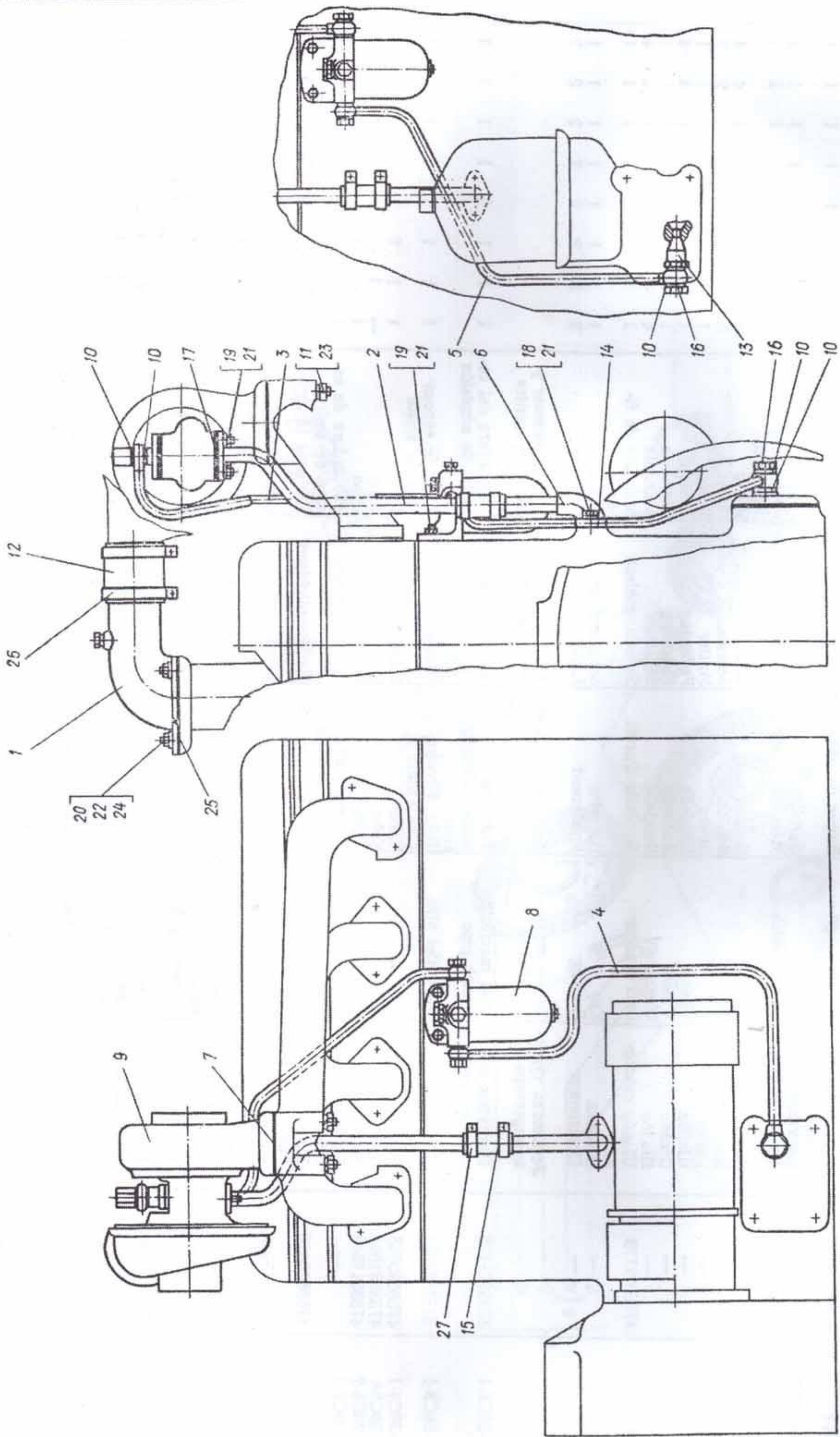








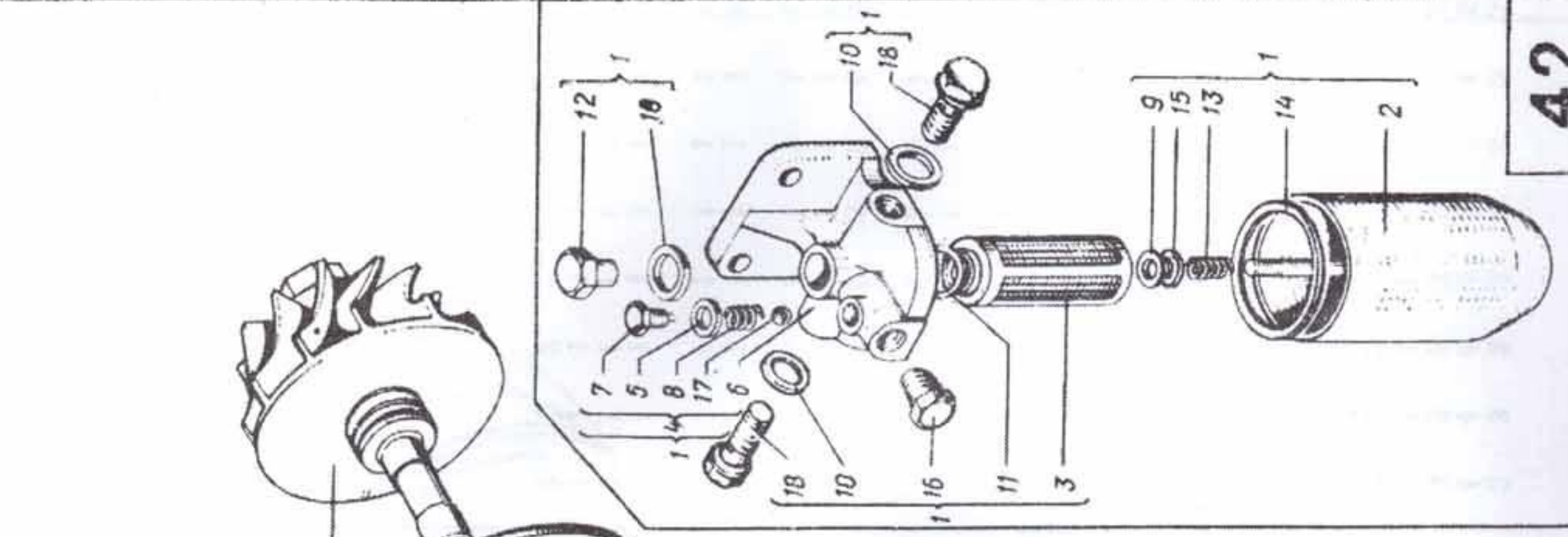
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
40															
4	СМД9А-2630Б	4753518295	Колесо зубчатое	Gearwheel	Roue dentée	Zahnrad	Пиñón	1	1	1	1	1	1	1	1
5	НШ10-3-Л	4791482948	Насос шестеренный	Gear pump	Pompe à engrainages	Zahnradpumpe	Бомба de engranajes	1	1	1	1	1	1	1	1
6	СМД1-1327	4753512829	Прокладка привода	Drive gasket	Garniture de commande	Zwischenlage des Antriebs	Junta del accionamiento	1	1	1	1	1	1	1	1
7	15-2612	4753528353	Кольцо установочное	Setting ring	Bague de calage	Einstellring	Анillo de ajuste	1	1	1	1	1	1	1	1
8	СМД1-2613А	4753518246	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
9	14-2605-1	4753525745	Муфта ведомая	Driven clutch	Manchon entraîné	Getriebene Muffe	Acoplamiento conducido	1	1	1	1	1	1	1	1
10	M8-6g×30.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	4	4	4	4	4	4	4
11	M10-6g×95.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	2	2	2	2	2	2	2
12	M16-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	1	1	1	1	1	1	1	1
13	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	4	4	4	4	4	4	4	4
14	1265Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	1	1	1	1	1	1	1	1
15	8×1.5.04	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	4	4	4	4	4	4	4	4
16	16×32	4753521779	Шайба стопорная	Lock washer	Rondelle d'arrêt	Sicherungsblech	Арандела de fijación	1	1	1	1	1	1	1	1
17	6×11	—	Шпонка	Key	Clavette	Scheibenfeder	Чавета	1	1	1	1	1	1	1	1
18	205	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	2	2	2	2	2	2	2	2
41			Установка турбокомпрессора	Turbocompressor Installation	Turbocompresseur	Abgasturboverdichter, komplett	Турбокомпрессор y sus componentes								
1	18Н-28С2-1	4753524476	Патрубок впускного коллектора	Inlet manifold branch pipe	Tubulure de collecteur d'admission	Ansaugtopfstutzen	Тубуладура del colector de admisión	1	1	1	1	1	1	1	1
2	18Н-28С3-1	4753523651	Трубка маслоотводящая	Oil outlet pipe	Tube d'évacuation d'huile	Ölableitung	Тубо de evacuación de aceite	1	1	1	1	1	1	1	1
3	18Н-28С4-1	4753523645	Трубка	Pipe	Tube	Leitung	Тубо	1	1	1	1	1	1	1	1
4	17К-28С5А	4753521561	Трубка	Pipe	Tube	Leitung	Тубо	1	1	1	1	1	1	1	1
5	18К-28С5-2	4753511560	Трубка	Pipe	Tube	Leitung	Тубо	1	1	1	1	1	1	1	1
6	17К-28С7-2	—	Патрубок маслоотводящий	Oil outlet branch pipe	Tubulure d'évacuation d'huile	Ölableitstutzen	Тубуладура de escape de aceite	1	1	1	1	1	1	1	1
7	19-28С8	4753523426	Прокладка турбин	Turbine gasket	Garniture de turbine	Turbinendichtung	Junta de la turbina	1	1	1	1	1	1	1	1
8	17К-28С9А	4753518912	Фильтр	Filter	Filter	Filter	Фильтр	1	1	1	1	1	1	1	1
9	851.30001.00-01	4753523553	Турбокомпрессор	Turbocompressor	Turbocompresseur	Abgasturboverdichter	Турбокомпрессор	1	1	1	1	1	1	1	1
10	СМД7-1539А	4753519414	Прокладка	Gasket	Joint	Dichtung	Junta	4	4	4	4	4	4	4	4
11	14-0710	4753512543	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	4	4	4	4	4	4	4	4
12	14Н-1254-1	4753521087	Шланг соединительный	Connecting hose	Tuyau de raccordement	Verbindungsschlauch	Мanguera de unión	1	1	1	1	1	1	1	1
13	17К-2806А	4753518920	Переходник	Adapter	Adaptateur	Übergangsstutzen	Адаптор	1	1	1	1	1	1	1	1
14	17К-2827	4753518928	Прокладка	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
15	17К-2840	4753518941	Шланг соединительный	Connecting hose	Tuyau de raccordement	Verbindungsschlauch	Мanguera de unión	1	1	1	1	1	1	1	1
16	17К-2845	4753518943	Болт зажимной	Clamping bolt	Boulon de serrage	Spannschraube	Торнлло de apriete	1	1	1	1	1	1	1	1
17	19-2843	4753523433	Прокладка	Gasket	Joint	Dichtung	Junta	1	1	1	1	1	1	1	1
18	M8-6g×25.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	4	4	4	4	4	4	4	4
19	M8-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	2	2	2	2	2	2	2	2
20	M10-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	3	3	3	3	3	3	3	3
21	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	6	6	6	6	6	6	6	6



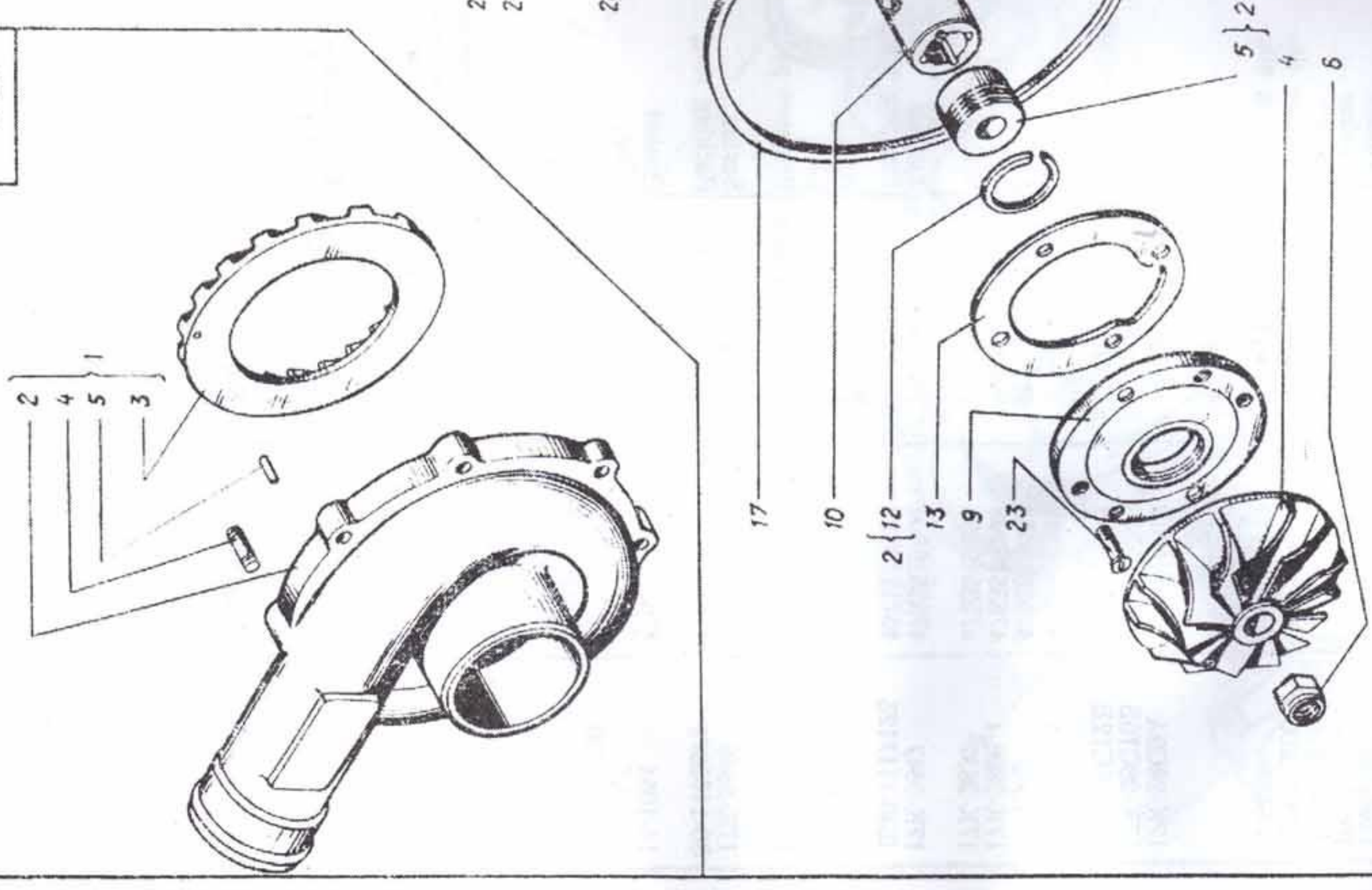
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
41	1065Г05 1265Г05 10×2.04 A23-02.410 A23-02.200 H-6601	— — — — — 4753521715	Шайба Шайба Шайба Прокладка Хомут стяжной Хомут стяжной Фильтр	Washer Washer Washer Gasket Binding clip Binding clip Filter	Rondelle Rondelle Rondelle Joint Collier de serrage Collier de serrage Filtre	Federring Federring Federring Dichtung Spannbügel Spannbügel Filter	Arandela Arandela Arandela Junta Collar de aprieto Collar de aprieto Filtro	3 4 3 1 2 2	3 4 3 1 2 2	3 4 3 1 2 2	3 4 3 1 2 2	3 4 3 1 2 2	3 4 3 1 2 2	3 4 3 1 2 2	3 4 3 1 2 2
42	17К-28С9А 17К-28С10В 17К-28С12В	4753518912 4753525830 4753519624	Фильтр Колпак Элемент филь- рующей Корпус фильтра Прокладка Корпус фильтра Пробка клапана	Filter Cap Filter element Filter body Gasket Filter body Valve plug	Filtre Chapeau Élément filtrant Corps de filtre Joint Corps de filtre Bouchon de soupape	Filter Glocke Filtereinsatz Filtergehäuse Dichtung Filtergehäuse Ventilpfropfen	Filtro Casquete Elemento filtrante Cuerpo del filtro Junta Cuerpo del filtro Tapón de la vál- vula	1 1 1	1 1 1	1 1 1	1 1 1	1 1 1	1 1 1	1 1 1	1 1 1
1	17К-2847 Д30-1117125	4753519804 4571113112	Пружина Кольцо уплот- нительное	Spring Packing ring Gasket Ring Pressure plug	Ressort Bague d'étan- chéité Joint Bague Bouchon de pres- sion	Feder Dichtungsring Dichtung Ring Druckstopfen	Muelle Anillo de empa- quetadura Junta Anillo Tapón de presión	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1
10	СМД7-1539А Ц90-1212046-3 17К-2844	4753519414 4791484459 4753519803	Прокладка Кольцо Пробка нажим- ная	Gasket Ring Pressure plug	Joint Bague Bouchon de pres- sion	Dichtung Ring Druckstopfen	Junta Anillo Tapón de presión	5 1 1	5 1 1	5 1 1	5 1 1	5 1 1	5 1 1	5 1 1	5 1 1
13	17К-2846 36-1105071	4753519621 4571113184	Пружина Кольцо уплот- нительное	Spring Packing ring	Ressort Bague d'étan- chéité	Feder Dichtungsring	Muelle Anillo de em- paquetadura	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1
15	14-1064 КГ 1/4"	4753522971 —	Прокладка Пробка	Gasket Plug	Joint Bouchon	Dichtung Verschlußschraube	Junta Tapón	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1	1 1
17	Б7,938-200 Д18-051	— 4571214139	Шарик Болт поворачи- вого угольника	Ball Turning angle piece bolt	Bille Boulon de rac- cord coudé orien- table	Kugel Winkelstützen- schraube	Бол Перно del angu- lar giratorio	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2	1 2
43			Турбокомпрес- сор Корпус компрес- сора	Turbocompressor Turbocompressor Body	Turbocompresseur Corps de com- presseur	Abgasturbover- dichter Verdichtergehäuse	Turbocompressor Cuerpo del com- presor	1	1	1	1	1	1	1	1
—	851.30001.00-01	4753523552	Турбокомпрес- сор ТКР-8,5Н-1	Turbocompressor TKP-8.5H-1	Turbocompresseur TKP-8.5H-1	Abgasturbover- dichter TKP-8.5H-1	Turbocompressor TKP-8.5H-1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	851.30007.00	4753523559	Корпус компрес- сора	Compressor body	Corps de com- presseur	Verdichtergehäuse	Cuerpo del com- presor	1	1	1	1	1	1	1	1
2	851.30102.00	4753523560	Корпус компрес- сора	Compressor body	Corps de com- presseur	Verdichtergehäuse	Cuerpo del com- resor	1	1	1	1	1	1	1	1
3	851.30115.10	4753523598	Диск диффузора	Diffuser disk	Disque de diffu- seur	Diffusor-Zahn- scheibe	Disco del difusor	1	1	1	1	1	1	1	1
4	M6 <sup>2r</sup> / <sub>6g</sub> × 16	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	8	8	8	8	8	8	8	8
5	3h8 × 16	—	Штифт	Pin	Cheville	Stift	Pasador	1	1	1	1	1	1	1	1

44

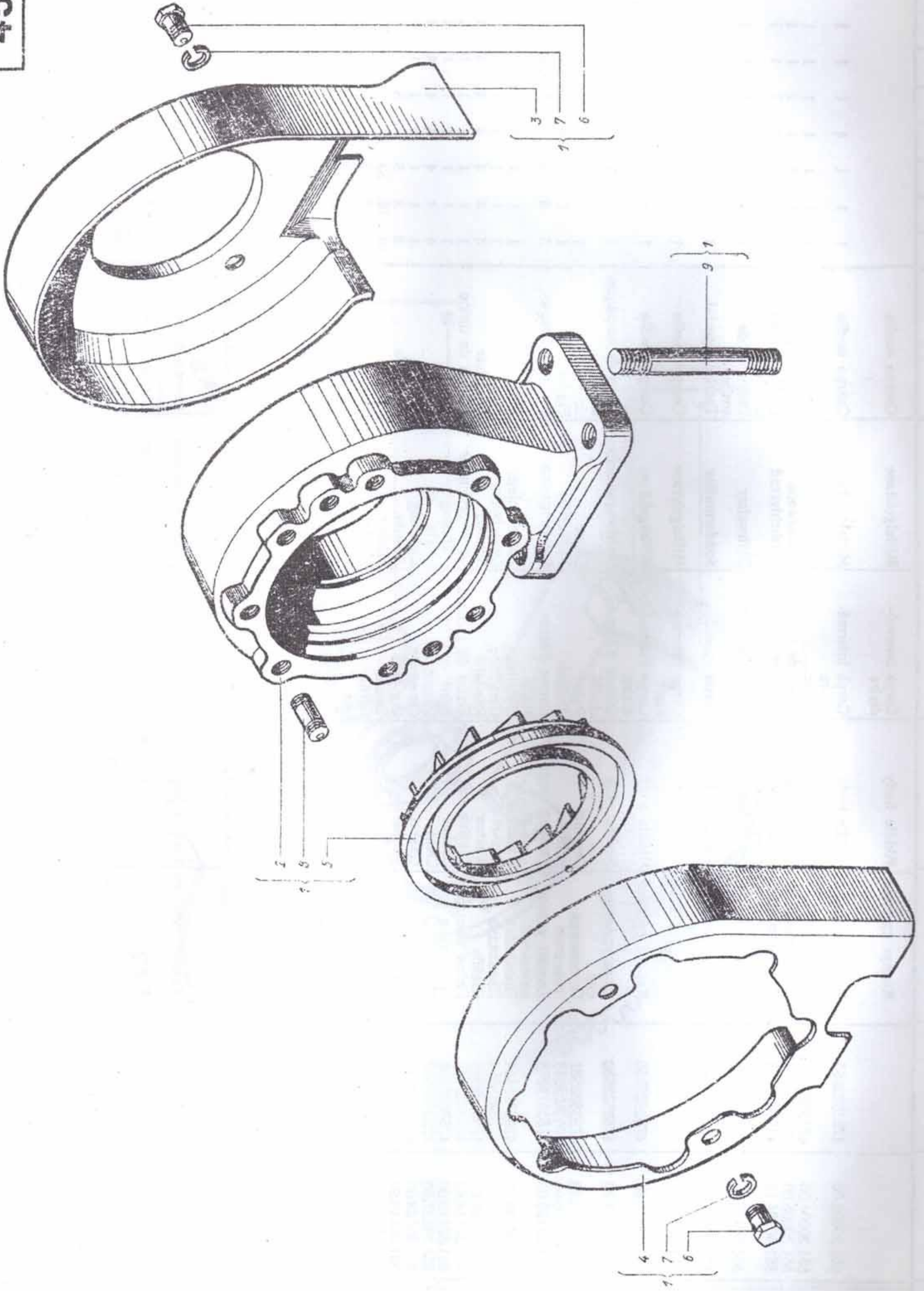
42



43



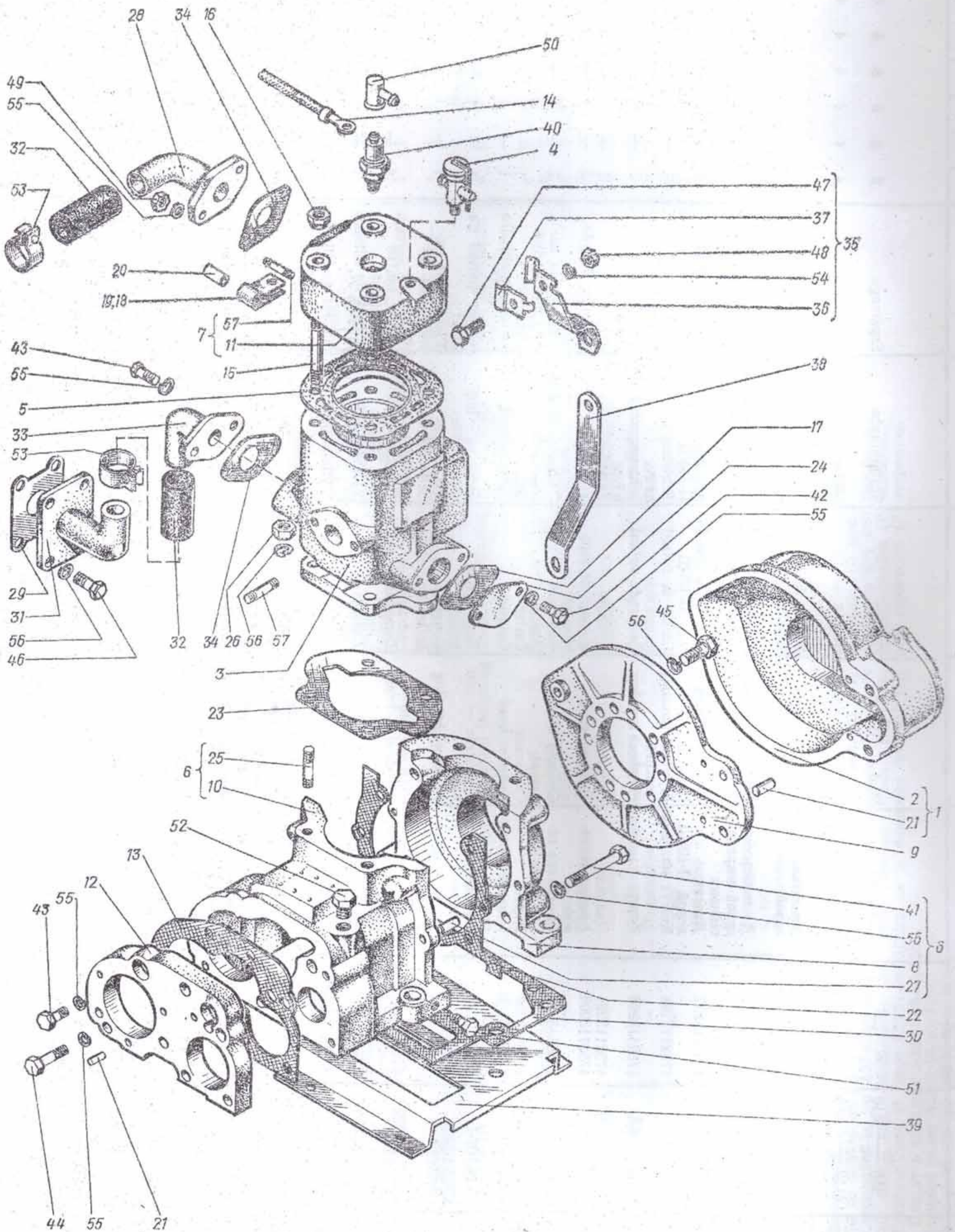
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
44			Корпус средний	Middle Body	Corps intermédiaire	Mittelgehäuse	Средний корпус								
1	851.30003.00	4753523555	Корпус средний	Middle body	Corps intermédiaire	Mittelgehäuse	Средний корпус								
2	851.30004.00	4753523576	Ротор	Rotor	Rotor	Läufer	Ротор								
3	851.30005.00	4753523586	Вал ротора	Rotor shaft	Arbre de rotor	Läuferwelle	Арбол де ротор								
4	851.30104.10	4753525113	Колесо компрессора	Compressor impeller	Roue de compresseur	Verdichterrad	Рueda del compresor								
5	851.30117.00	4753523590	Маслоотражатель	Oil deflector	Déflecteur d'huile	Olabweiser	Deflector de aceite								
6	851.30124.00	4753523591	Гайка специальная	Special nut	Ecrou spécial	Sondermutter	Тuerca especial								
7	851.30009.00	—	Корпус средний	Middle body	Corps intermédiaire	Mittelgehäuse	Средний корпус								
8	851.30101.00	4753523556	Корпус средний	Middle body	Corps intermédiaire	Mittelgehäuse	Средний корпус								
9	851.30022.00	4753523580	Диск уплотнения	Sealing disk	Disque d'étanchéité	Dichtungsscheibe	Disco de empaquetadura								
10	851.30105.00	4753523581	Подшипник	Bearing	Palier	Lager	Cojinete								
11	851.30106.00	4753523582	Фиксатор	Lock	Arrêtoir	Feststeller	Fiador								
12	111.30123.00	4753519058	Кольцо уплотнительное	Packing ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Аnillo de empaquetadura								
13	851.30129.00	4753523584	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta								
14	851.30131.00	4753523585	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta								
15	851.30107.00	4753523549	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela								
16	111.30118.00	4753522433	Гайка накидная	Captive nut	Ecrou de raccord	Oberwurfmutter	Тuerca de unión								
17	851.30119.00	4753523568	Прокладка	Gasket	Joint	Dichtung	Junta								
18	851.30127.00	4753523569	Планка	Cleat	Plaque	Leiste	Listón								
19	851.30128.00	4753523570	Прокладка	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta								
20	851.30140.00	4753523571	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela								
21	M6.H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca								
22	M8.H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca								
23	B1M5X16	—	Винт	Screw	Vis	Schraube	Тornillo								
24	665Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela								
25	M6 <sup>2r</sup> / <sub>5g</sub> X16	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago								
26	M8 <sup>2r</sup> / <sub>5g</sub> X16	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago								
45			Корпус турбины	Turbine Body	Corps de turbine	Turbinengehäuse	Средний корпус турбины								
1	851.30008.00-01	4753523564	Корпус турбины	Turbine body	Corps de turbine	Turbinengehäuse	Средний корпус турбины								
2	851.30103.00-01	4753523600	Корпус турбины	Turbine body	Corps de turbine	Turbinengehäuse	Средний корпус турбины								
3	851.30147.00	4753523603	Кожух турбины правый	Turbine casing, right-hand	Cache-turbine droit	Rechte Turbinenabdeckung	Сubierta derecha de la turbina								
4	851.30148.00	4753523605	Кожух турбины левый	Turbine casing, left-hand	Cache-turbine gauche	Linke Turbinenabdeckung	Сubierta izquierda de la turbina								
5	851.30109.00	4753523566	Венец сопловой	Nozzle rim	Couronne de buse	Düsenkranz	Corona de tobera								
6	M8.6g X12.88	—	Болт	Bolt	Rondelle	Schraube	Перно								
7	865Г05	—	Шайба	Washer	Boulon	Federring	Arandela								





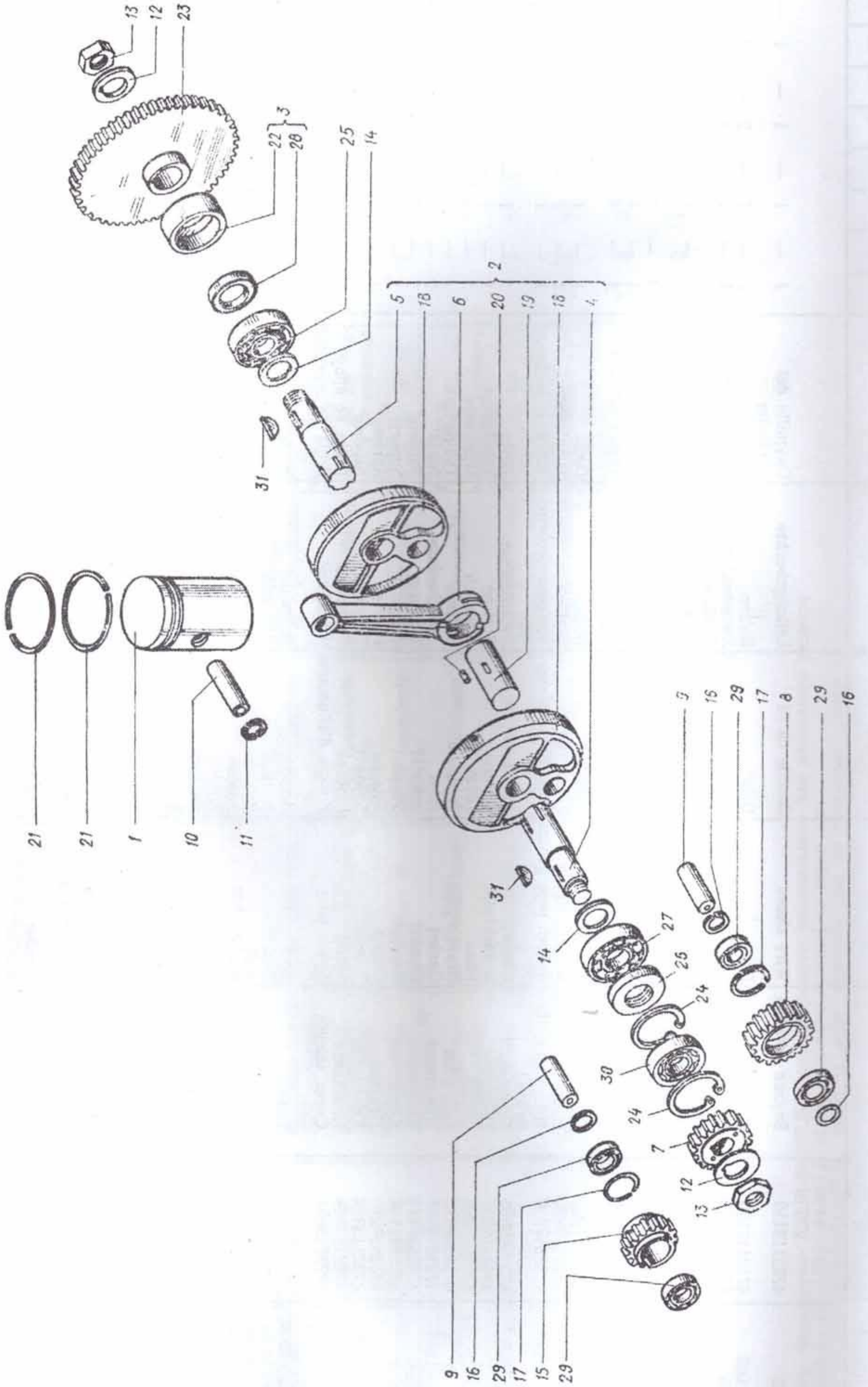
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
45															
8	M8 $\frac{2r}{6g} \times 16$	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	8	8	8	8	8	8	8	8
9	M12 $\frac{2r}{6g} \times 80$	—	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	4	4	4	4	4	4	4	4
46			Двигатель пусковой	Starting Engine	Moteur de démarrage	Anlaßmotor	Motor de arranque								
—	D24C01-7	4752117318	Двигатель пусковой с кронштейнами	Starting engine with brackets	Moteur de démarrage supports	Anlaßmotor samt Tragarmen	Motor de arranque con soportes	1	—	1	—	1	—	1	—
—	D24C01-4	4751111132	Двигатель пусковой П-10УД	Starting engine П-10УД	Moteur de démarrage П-10УД	Anlaßmotor П-10УД	Motor de arranque П-10УД	1	—	1	—	1	—	1	—
1	75.24C32	4752117284	Кожух маховика	Flywheel housing	Carter de volant	Schwungradgehäuse	Cubierta del volante	1	—	1	—	1	—	1	—
2	75.24.111-3A	4752113228	Кожух маховика	Flywheel housing	Carter de volant	Schwungradgehäuse	Cubierta del volante	1	—	1	—	1	—	1	—
3	350.01.040.00	4752113281	Цилиндр	Cylinder	Cylindre	Zylinder	Cilindro	1	—	1	—	1	—	1	—
4	D24C09B	4752113006	Краник заливной	Priming cock	Robinet de remplissage	Einfüllhahn	Grifo de llenado	1	—	1	—	1	—	1	—
5	D24C18A	4752113011	Прокладка головки цилиндра	Cylinder head gasket	Garniture de culasse	Zylinderkopfschlenlage	Junta de la culata de cilindro	1	—	1	—	1	—	1	—
6	75.24014-1	4752113207	Картер	Crankcase	Carter	Gehäuse	Сácter	1	—	1	—	1	—	1	—
7	350.01.080.00	4752113286	Головка цилиндра	Cylinder head	Culasse	Zylinderkopf	Culata de cilindro	1	—	1	—	1	—	1	—
8	75.24.102-1	4752113214	Картер—задняя половина	Crankcase — rear half	Demi-carter arrière	Gehäuse — hintere Hälfte	Сácter (mitad trasera)	1	—	1	—	1	—	1	—
9	75.24.109-5	4752117356	Плата кожуха маховика	Flywheel housing plate	Couvercle de carter de volant	Platte des Schwungradgehäuses	Placa de la cubierta del volante	1	—	1	—	1	—	1	—
10	D24001Г	4752113028	Картер—передняя половина	Crankcase—front half	Demi-carter avant	Gehäuse — vordere Hälfte	Сácter (mitad delantera)	1	—	1	—	1	—	1	—
11	350.01.004.00 или Д24033Б	4752113301	Головка цилиндра	Cylinder head	Culasse	Zylinderkopf	Culata de cilindro	1	—	1	—	1	—	1	—
—	Д24033Б	4752113055	Головка цилиндра	Cylinder head	Culasse	Zylinderkopf	Culata de cilindro	1	—	1	—	1	—	1	—
12	D24072A	4752113082	Плита промежуточная	Intermediate plate	Plaque intermédiaire	Zwischenplatte	Placa intermedia-ria	1	—	1	—	1	—	1	—
13	D24073	4752113083	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
14	D24079	4752113094	Провод высокого напряжения	High-voltage wire	Fil de haute tension	Zündkabel	Conductor de alta tensión	1	—	1	—	1	—	1	—
15	D24091	4752113096	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago	4	—	4	—	4	—	4	—
16	D24082	4752113098	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	4	—	4	—	4	—	4	—
17	D24093	4752113100	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
18	D24122A	4752113109	Планка крепления провода	Wire fixing strip	Serre-fil	Leitungs-Befestigungsleiste	Listón de sujeción del conductor	1	—	1	—	1	—	1	—
19	54.15.436	4752113200	Хомут	Clip	Serre-fil	Schelle	Abrazadera	1	—	1	—	1	—	1	—

1 or  
ou  
bzw.  
o

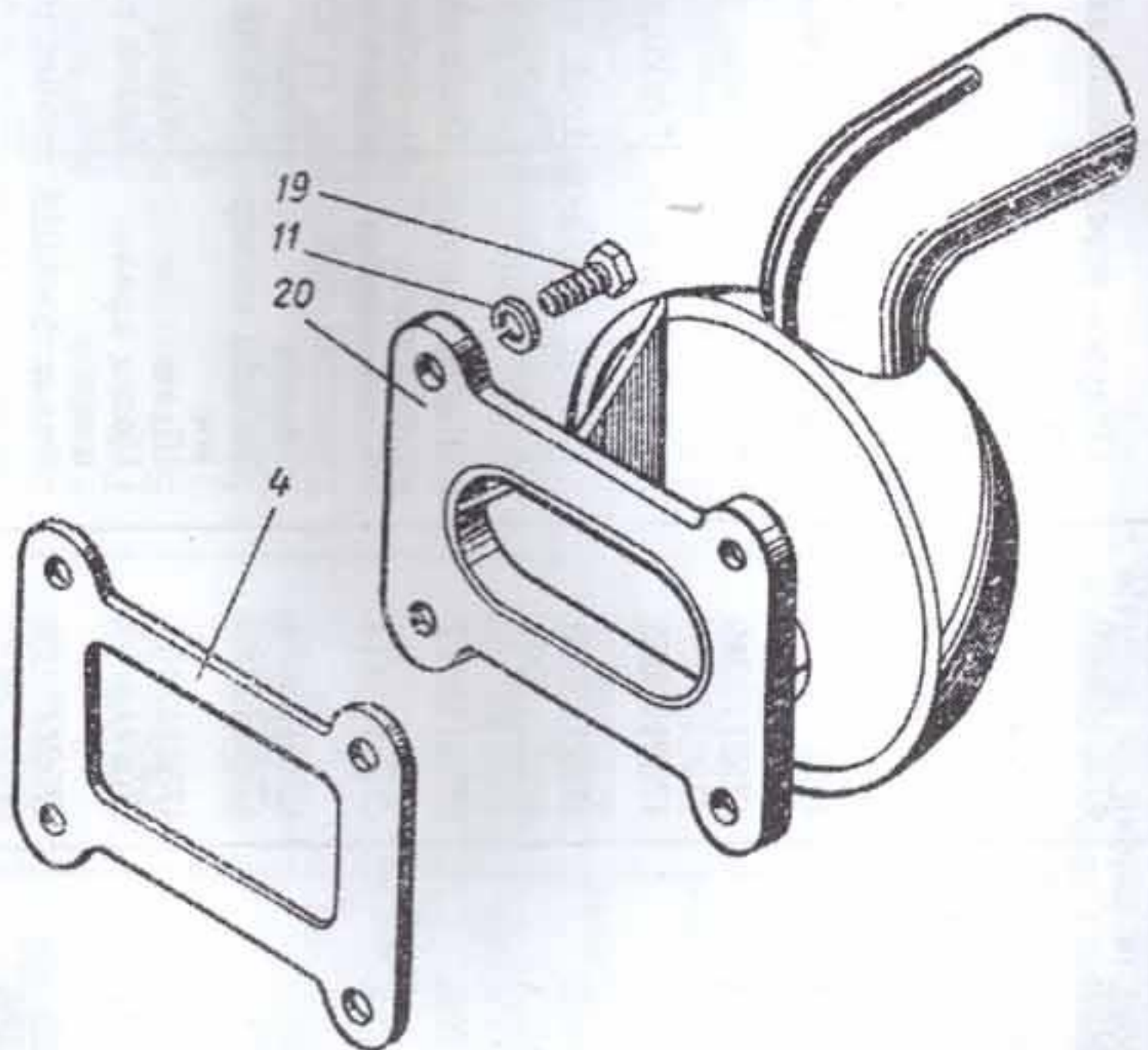
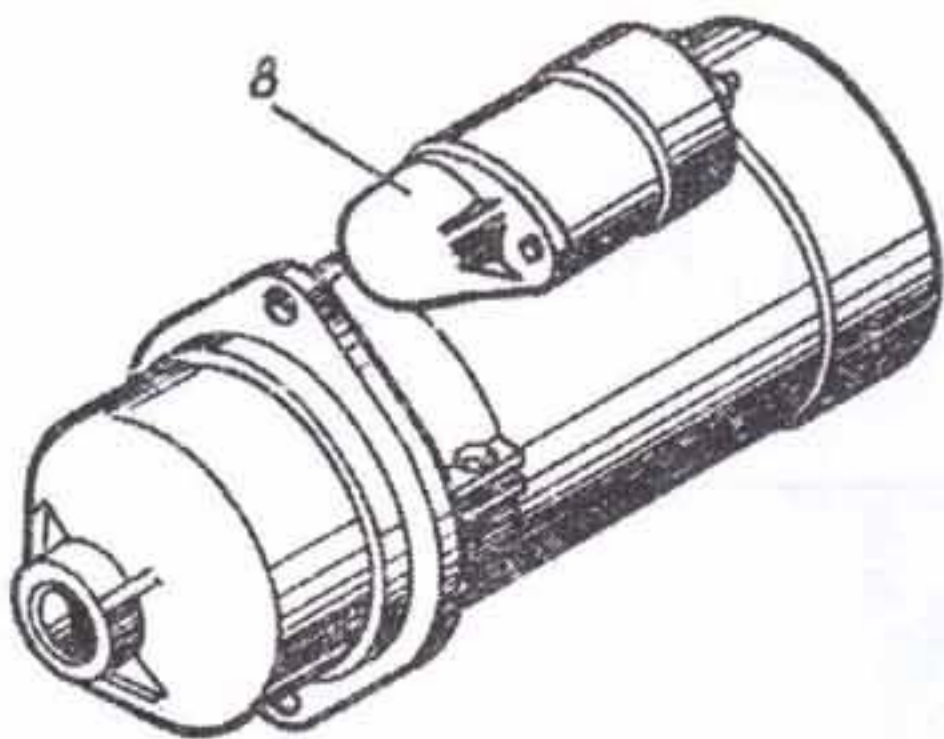
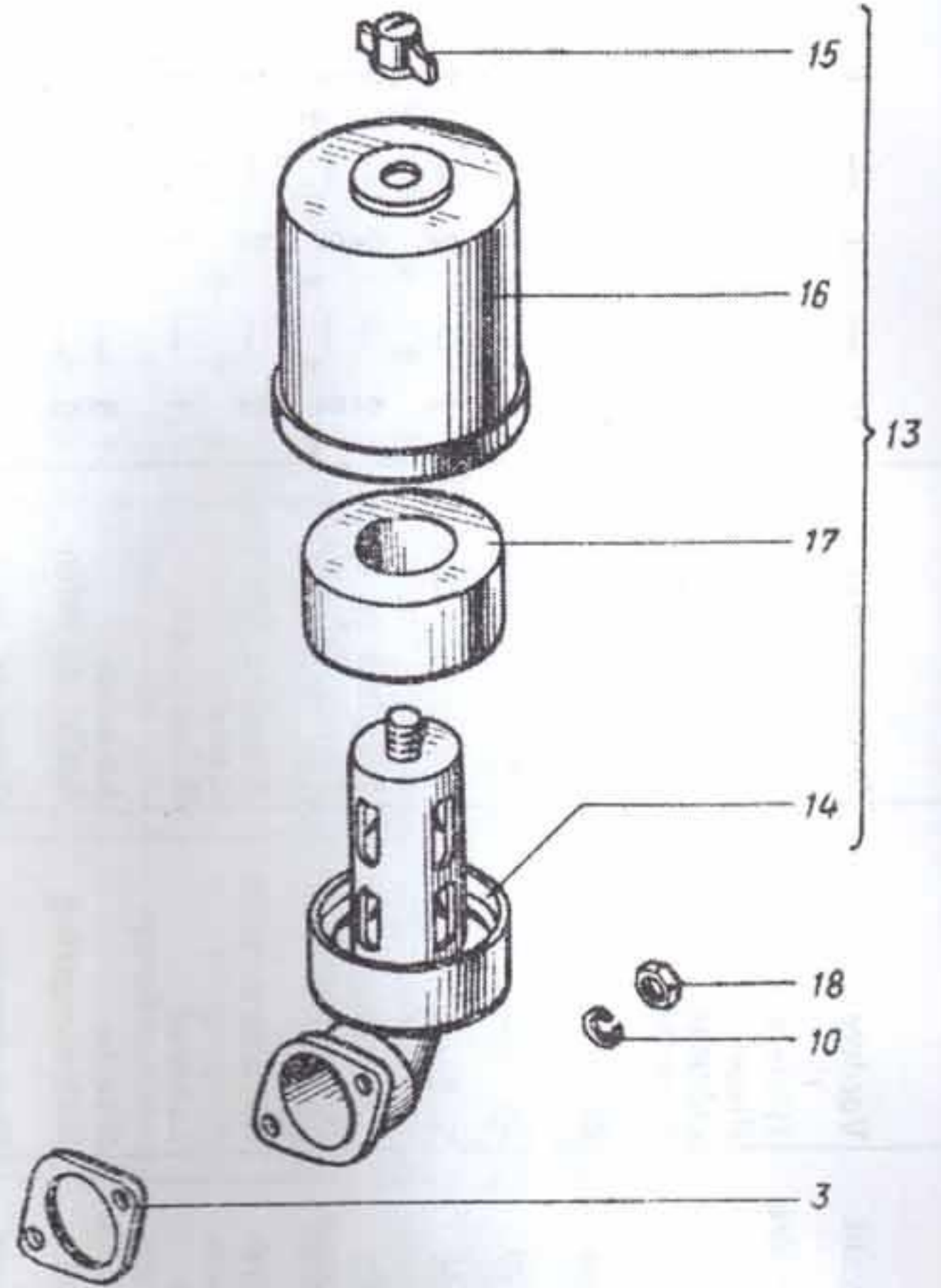
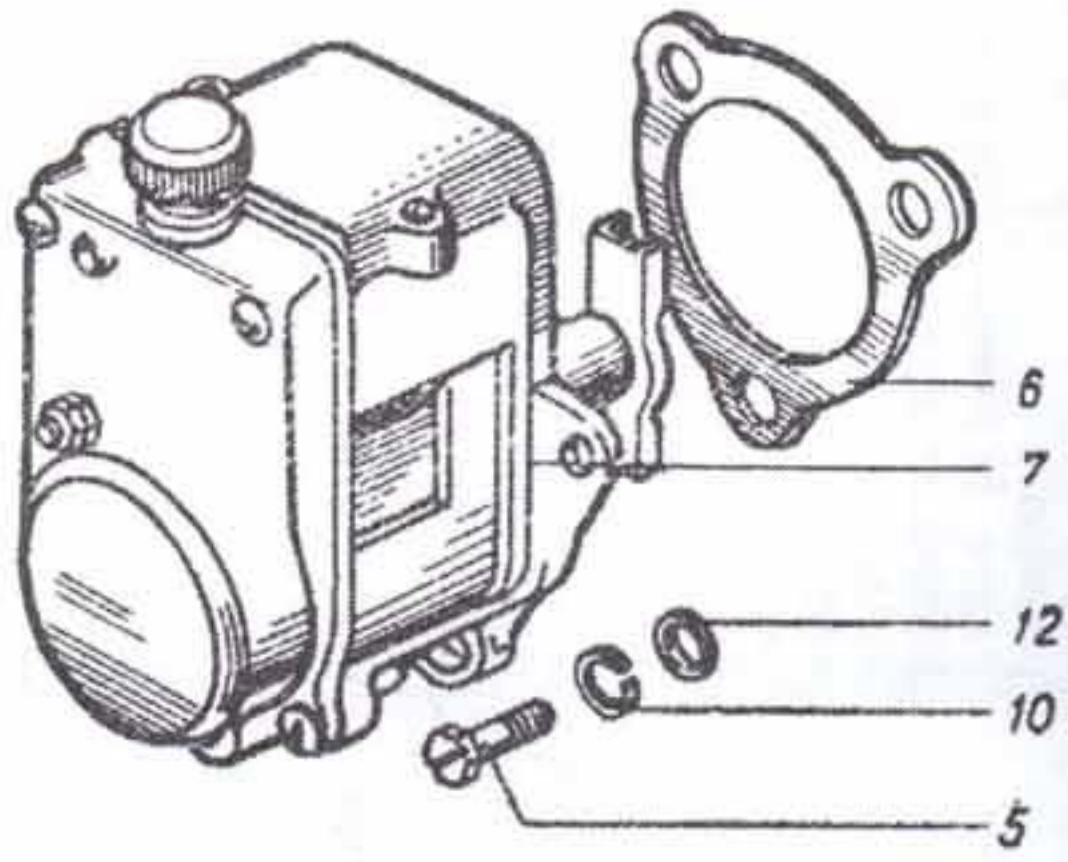
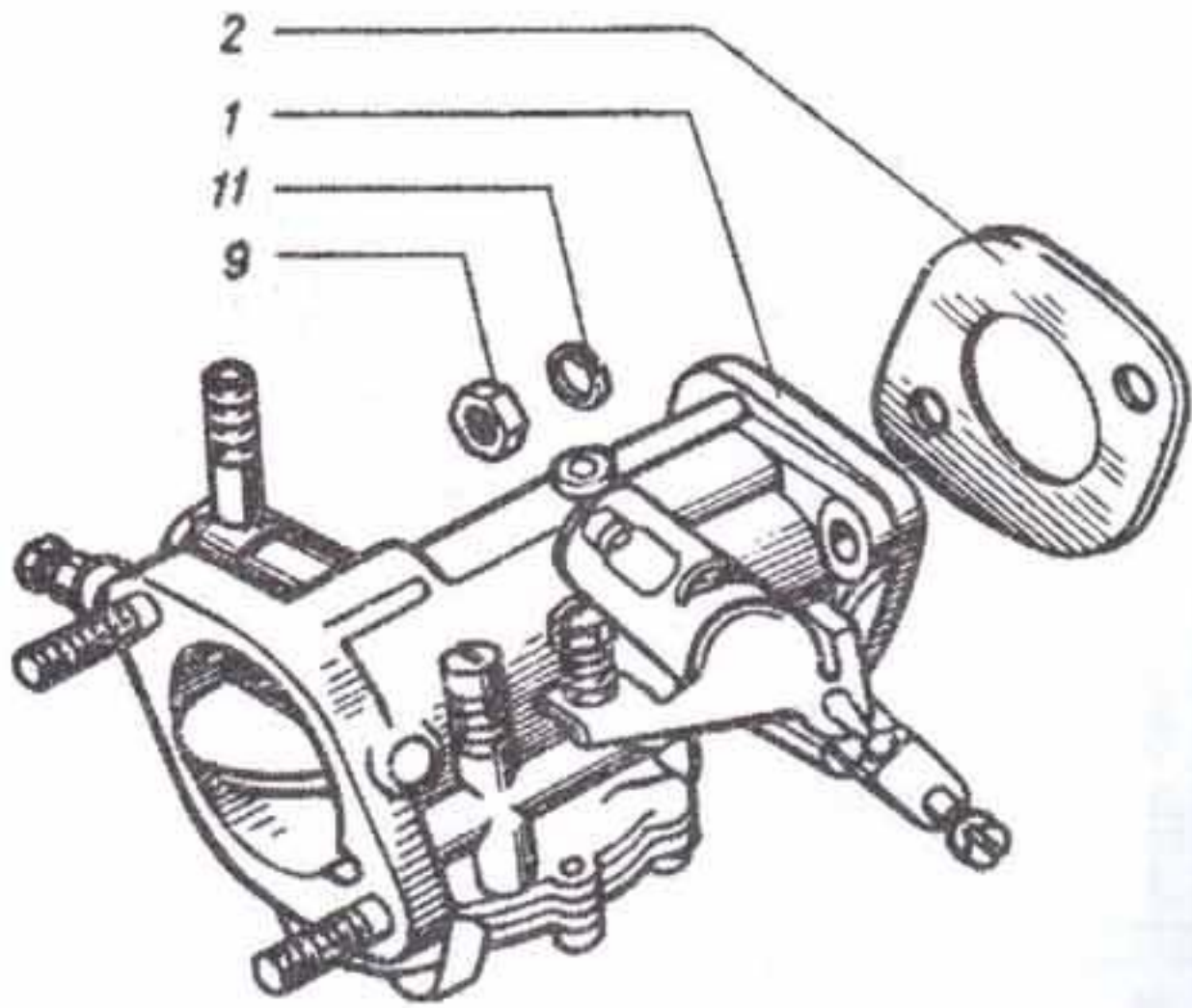


1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
9	A23.01-8401A1*	4791133314	Вкладыш шатуна	Connecting rod brass	Coussinet de biells	Pleuellagerschale	Pieza añadida de biela	8	8	8	8	8	8	8	8
13	22-0305A-01	4753524502	Поршень	Piston	Piston	Kolben	Embolo	4	4	4	4	4	4	4	4
14	СМД9-0306-1А	4753512182	Палец поршне-вой	Piston pin	Axe de piston	Kolbenbolzen	Булён de embolo	1	1	1	1	1	1	1	1
16	СМД9-0307	4753512184	Кольцо стопорное	Locking ring	Bague d'arrêt	Sicherungsring	Аннло de retén	8	8	8	8	8	8	8	8
17	A57.01.006	4791133334	Втулка шатуна	Connecting rod bushing	Douille de bielle	Pleuelbuchse	Саскнлло de biela	4	4	4	4	4	4	4	4
10			Вал коленчатый	Crankshaft	Vilebrequin	Kurbelwelle	Снгуёна								
1	20-04С9	4753522340	Вал коленчатый	Crankshaft	Vilebrequin	Kurbelwelle	Снгуёна	1	1	1	1	1	1	1	1
2	20-04С1	4753522338	Вал коленчатый	Crankshaft	Vilebrequin	Kurbelwelle	Снгуёна	1	1	1	1	1	1	1	1
3	14-0408	4753512286	Трубка	Pipe	Coude de vilebrequin	Rohr	Тубо	4	4	4	4	4	4	4	4
4	СМД55-0410	4753512041	Штифт установочный	Register pin	Cheville de calage	Einstellstift	Пасадор de ajuste	2	2	2	2	2	2	2	2
5	22-0411	4753524276	Заглушка	Stopper	Obtuteur	Verschlußstück	Тарон снго	4	4	4	4	4	4	4	4
6	A23.01-98-20/22с6Н1	4791132773	Комплект коренных вкладышей	Set of main brasses	Jeu de coussinets principaux	Hauptlagerschalensatz	Юго de los casquillos de cojinete principales	1	1	1	1	1	1	1	1
—	A23.01-98-20/22с6Н2	4791132774	Комплект коренных вкладышей	Set of main brasses	Jeu de coussinets principaux	Hauptlagerschalensatz	Юго de los casquillos de cojinete principales	1	1	1	1	1	1	1	1
—	A23.01-98-20/22с6Р1	4791132775	Комплект коренных вкладышей	Set of main brasses	Jeu de coussinets principaux	Hauptlagerschalensatz	Юго de los casquillos de cojinete principales	1	1	1	1	1	1	1	1
—	A23.01-98-20/22с6Р2	4791132776	Комплект коренных вкладышей	Set of main brasses	Jeu de coussinets principaux	Hauptlagerschalensatz	Юго de los casquillos de cojinete principales	1	1	1	1	1	1	1	1
—	A23.01-98-20/22с6Р3	4791132777	Комплект коренных вкладышей	Set of main brasses	Jeu de coussinets principaux	Hauptlagerschalensatz	Юго de los casquillos de cojinete principales	1	1	1	1	1	1	1	1
—	A23.01-98-20/22с6Р4	4791132778	Комплект коренных вкладышей	Set of main brasses	Jeu de coussinets principaux	Hauptlagerschalensatz	Юго de los casquillos de cojinete principales	1	1	1	1	1	1	1	1
7	A23.01-9809*	4791132860	Вкладыш коренного подшипника	Main bearing brass	Coussinet principal	Hauptlagerschale	Саскнлло del cojinete principal	2	2	2	2	2	2	2	2
8	A23.01-9810*	4791132743	Вкладыш коренного подшипника	Main bearing brass	Coussinet principal	Hauptlagerschale	Саскнлло del cojinete principal	2	2	2	2	2	2	2	2

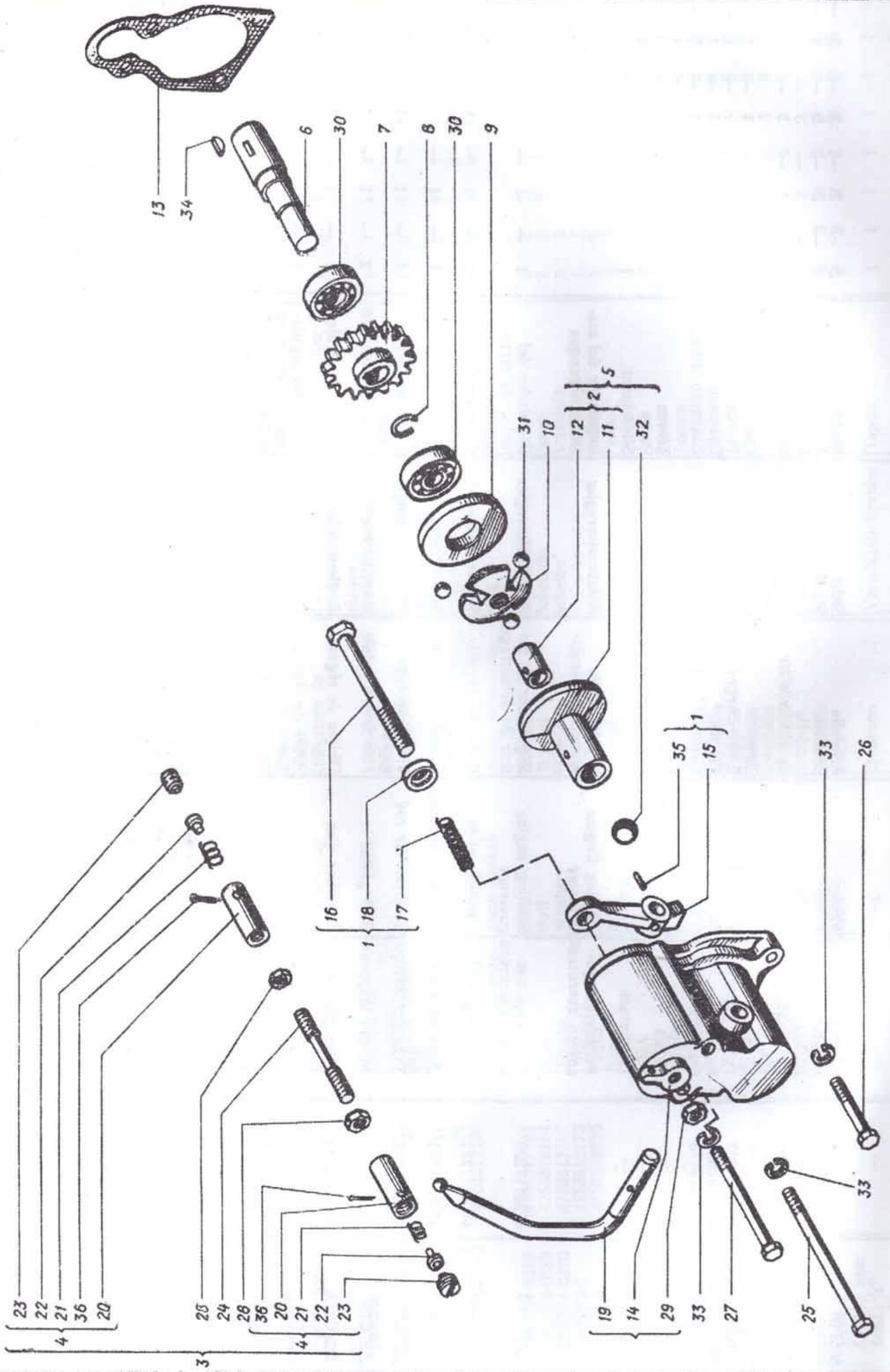
\* Заказывать комплект A23.01-84-20Т.Б соответствующего номинального или ремонтного размера.  
 To be ordered as set A23.01-84-20Т.Б of the respective nominal or repair size.  
 Commander le jeu A23.01-84-20Т.Б ayant la cote nominale ou de réparation correspondante.  
 Als Satz A23.01-84-20Т.Б des entsprechenden Nenn- bzw Reparaturmaßes bestellen.  
 Encargar como el juego A23.01-84-20Т.Б de la dimensión nominal o de reparación respectiva.



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
47															
4	Д24012Б	4752113029	Полуось передняя	Semi-axle, front	Demi-axe avant	Vordere Halbachse	Semieje delantero	1	—	1	—	1	—	1	—
5	Д24013В	4752113030	Полуось задняя	Semi-axle, rear	Demi-axe arriere	Hinterere Halbachse	Semieje trasero	1	—	1	—	1	—	1	—
6	Д24С21В	4752113911	Шатун	Connecting rod	Bielle	Pleuel	Biela	1	—	1	—	1	—	1	—
7	Д24019В	4752113085	Колесо зубчатое	Gearwheel	Roue dentee	Zahnrad	Piñon	1	—	1	—	1	—	1	—
8	Д24020Б	4752113086	Колесо зубчатое	Gearwheel	Roue dentee	Zahnrad	Piñon	1	—	1	—	1	—	1	—
9	Д24022А	4752113040	Палец зубчатого колеса	Gearwheel pin	Doigt de roue dentee	Zahnradbolzen	Bulon del piñon	2	—	2	—	2	—	2	—
10	Д24026А	4752113049	Палец поршня	Piston pin	Axe de piston	Kolbenbolzen	Bulon de émbolo	1	—	1	—	1	—	1	—
11	Д24028	4752113052	Кольцо стопорное	Locking ring	Bague d'arrét	Sicherungsring	Anillo de retén	2	—	2	—	2	—	2	—
12	Д24046Б	4752113068	Шайба замковая	Lock washer	Rondelle	Sicherungsblech	Arandela de cierre	2	—	2	—	2	—	2	—
13	Д24047А	4752113071	Гайка маховика	Flywheel nut	Ecrou de volant	Schwungradmutter	Тuerca del volante	2	—	2	—	2	—	2	—
14	Д24070А	4752113077	Шайба дистанционная	Distance plate	Rondelle entretoise	Abstandsscheibe	Arandela intermedia	2	—	2	—	2	—	2	—
15	Д24075А	4752113814	Колесо зубчатое	Gearwheel	Roue dentee	Zahnrad	Piñon	1	—	1	—	1	—	1	—
16	Д24077	4752113091	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	3	—	3	—	3	—	3	—
17	Д24078	4752113098	Кольцо стопорное	Locking ring	Bague d'arrét	Sicherungsring	Anillo de retén	2	—	2	—	2	—	2	—
18	Д24097Г	4752113104	Щека	Web	Flasque	Kurbelwange	Gualdera	2	—	2	—	2	—	2	—
19	Д24098Г	4752113105	Палец кривошипа	Crank pin	Doigt de bielle	Kurbelbolzen	Дedo de manivela	1	—	1	—	1	—	1	—
20	Д24099	4752113106	Ролик 5×8ША	Roller 5×8ША	Galet 5×8ША	Rolle 5×8ША	Rodillo 5×8ША	38	—	38	—	38	—	38	—
21	Д24127А	4752113113	Кольцо компрессионное	Compression ring	Segment de compression	Verdichtungsring	Anillo compresor	2	—	2	—	2	—	2	—
22	75.24.106	4752113941	Втулка сальника	Gland bushing	Bague de presse-étoupe	Stopfbuchsbrille	Casquillo del pressestoppas	1	—	1	—	1	—	1	—
23	75.24.104-3Г	4752113217	Маховик	Flywheel	Volant	Schwungrad	Volante	1	—	1	—	1	—	1	—
24	В52	—	Кольцо	Ring	Bague	Ring	Anillo	2	—	2	—	2	—	2	—
25	1.2-30×52-1	—	Манжета	Collar	Coupelle	Manschette	Manguito	1	—	1	—	1	—	1	—
25	2.2-30×52-1	—	Манжета	Collar	Coupelle	Manschette	Manguito	1	—	1	—	1	—	1	—
27	2206КМ	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—
28	102206М	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—
29	202	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	4	—	4	—	4	—	4	—
30	205	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—
31	5×9	—	Шпонка	Key	Clavette	Scheibenfeder	Chaveta	2	—	2	—	2	—	2	—
48			Агрегаты пускового двигателя	Starting Engine Units	Organes de moteur de démarrage	Anlaßmotor-Bauelemente	Equipo del motor de arranque	1	—	1	—	1	—	1	—
1	11.1107011	4571739076	Карбюратор	Carburettor	Carburateur	Vergaser	Carburador	1	—	1	—	1	—	1	—
2	350.01.018.00	4752113315	Прокладка карбюратора	Carburettor gasket	Joint de carbureteur	Vergaserbeilage	Junta del carburador	1	—	1	—	1	—	1	—
3	350.01.019.10	4752113318	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
4	Д24051	4752113073	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
5	Д24102	4752117012	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	3	—	3	—	3	—	3	—
6	Д24074	4752118085	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
7	М124Б3-3728000	4573719113	Магнето	Magneto	Magnéto	Magnetzunder	Магнето	1	—	1	—	1	—	1	—
8	СТ362А-Э	4573751457	Стартер	Starter	Démarrreur	Anlasser	Arrancador	1	—	1	—	1	—	1	—
9	М8-6Н.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	2	—	2	—	2	—	2	—



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
48															
10	665Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela	3	—	3	—	3	—	3	—
11	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	8	—	8	—	8	—	8	—
12	16.04.016	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	3	—	3	—	3	—	3	—
13	350.04.050.00	4752113869	Воздухоочиститель	Air cleaner	Epurateur d'air	Luffilter	Depurador de aire	1	—	1	—	1	—	1	—
14	350.04.060.00	4752113870	Корпус	Body	Corps	Gehäuse	Cuerpo	1	—	1	—	1	—	1	—
15	350.04.011.00	4752113833	Гайка глухая	Blind nut	Ecrou borgne	Hutmutter	Тверца cieга	1	—	1	—	1	—	1	—
16	350.04.012.00	4752113834	Колпак	Cap	Cloche	Glocke	Casquete	1	—	1	—	1	—	1	—
17	Д24172	4752113873	Фильтрующий элемент	Filter element	Élément filtrant	Filtereinsatz	Elemento filtrante	5	—	5	—	5	—	5	—
18	M6.6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тверца	2	—	2	—	2	—	2	—
19	M8-6g×20.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	6	—	6	—	6	—	6	—
20	194.00.100.02	—	Глушитель	Silencer	Silencieux	Dämpfer	Силециадор	1	—	1	—	1	—	1	—
49			Регулятор пускового двигателя	Starting Engine Governor	Régulateur de moteur de démarrage	Anlaßmotorregler	Регулятор дел мотор де arranque								
—	Д27С11В	4752117229	Регулятор пускового двигателя	Starting engine governor	Régulateur de moteur de démarrage	Anlaßmotorregler	Регулятор дел мотор де arranque	1	—	1	—	1	—	1	—
1	Д27С12В	4752117231	Корпус регулятора	Governor body	Corps de régulateur	Reglergehäuse	Сверпо дел регулятор	1	—	1	—	1	—	1	—
2	Д27С14	4752113141	Диск со втулкой	Disk with bushing	Disque à douille	Scheibe mit Buchse	Диско со кас-килло	1	—	1	—	1	—	1	—
3	Д27С15	4752113142	Тяга регулятора	Governor tie rod	Tirant de régulateur	Reglerzugstange	Барра дел регулятор	1	—	1	—	1	—	1	—
4	Д27С16	4752113143	Муфта шаровая	Ball gasket	Manchon à rotule	Kugelbuchse	Асoplamiento esférico	2	—	2	—	2	—	2	—
5	Д27С21А	4752113144	Диск регулятора	Governor disk	Disque de régulateur	Reglerscheibe	Диско дел регулятор	1	—	1	—	1	—	1	—
6	Д27101	4752113145	Вал регулятора	Governor shaft	Arbre de régulateur	Reglerwelle	Арбол дел регулятор	1	—	1	—	1	—	1	—
7	Д27102А	4752113149	Колесо зубчатое	Gearwheel	Roue dentée	Zahnrad	Пиён	1	—	1	—	1	—	1	—
8	Д27103	4752113151	Кольцо стопорное	Locking ring	Bague d'arrêt	Sicherungsring	Анлло де ретён	1	—	1	—	1	—	1	—
9	Д27104	4752113152	Шайба упорная	Thrust washer	Rondelle de butée	Anschlagscheibe	Арандела-топе	1	—	1	—	1	—	1	—
10	Д27105-1	4752113154	Диск ведущий	Driving disk	Disque d'entraînement	Treibende Scheibe	Диско пропulsор	1	—	1	—	1	—	1	—
11	Д27106	4752113157	Диск подвижный	Moving disk	Disque mobile	Bewegliche Scheibe	Диско мовил	1	—	1	—	1	—	1	—
12	Д27107А	4752113160	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Каскилло	1	—	1	—	1	—	1	—
13	Д27110А	4752113166	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Юнта	1	—	1	—	1	—	1	—
14	Д27111В	4752113883	Корпус регулятора	Governor body	Corps de régulateur	Reglergehäuse	Сверпо дел регулятор	1	—	1	—	1	—	1	—
15	Д27116В	4752113174	Рычаг регулятора	Governor lever	Levier de régulateur	Reglerhebel	Паланка дел регулятор	1	—	1	—	1	—	1	—
16	Д27118	4752113180	Болт специальный	Special bolt	Boulon spécial	Sonderschraube	Перно еспецил	1	—	1	—	1	—	1	—
17	Д27121В	4752113182	Пружина	Spring	Ressort	Feder	Муелле	1	—	1	—	1	—	1	—
18	Д27122А-1	4752113184	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Арандела	1	—	1	—	1	—	1	—
19	Д27124-1А	4752113879	Рычаг регулятора	Governor lever	Levier de régulateur	Reglerhebel	Паланка дел регулятор	1	—	1	—	1	—	1	—
20	Д27126	4752113188	Корпус муфты	Coupling body	Corps de manchon	Kugelbuchsengehäuse	Сверпо дел асoplamiento	2	—	2	—	2	—	2	—

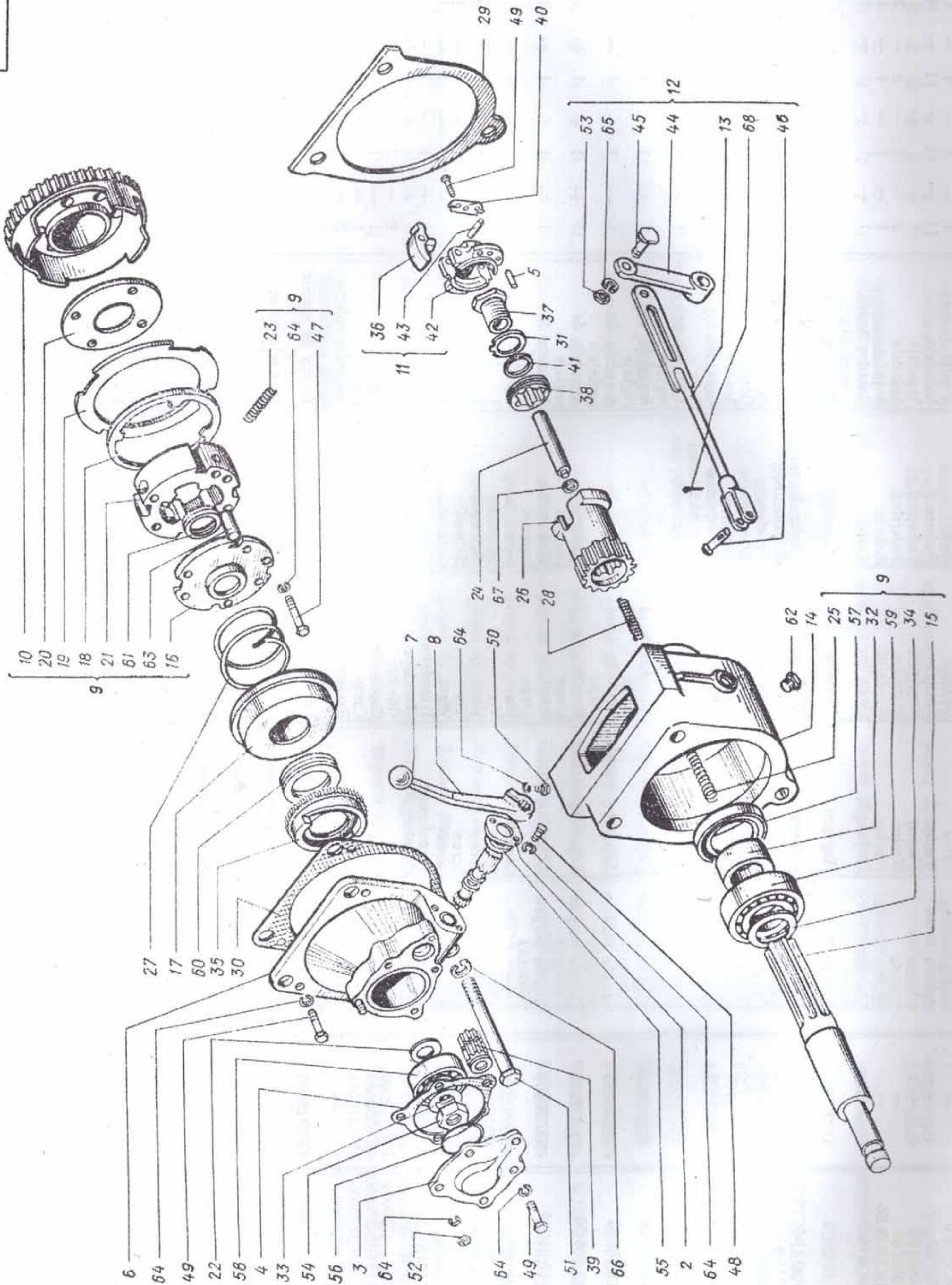


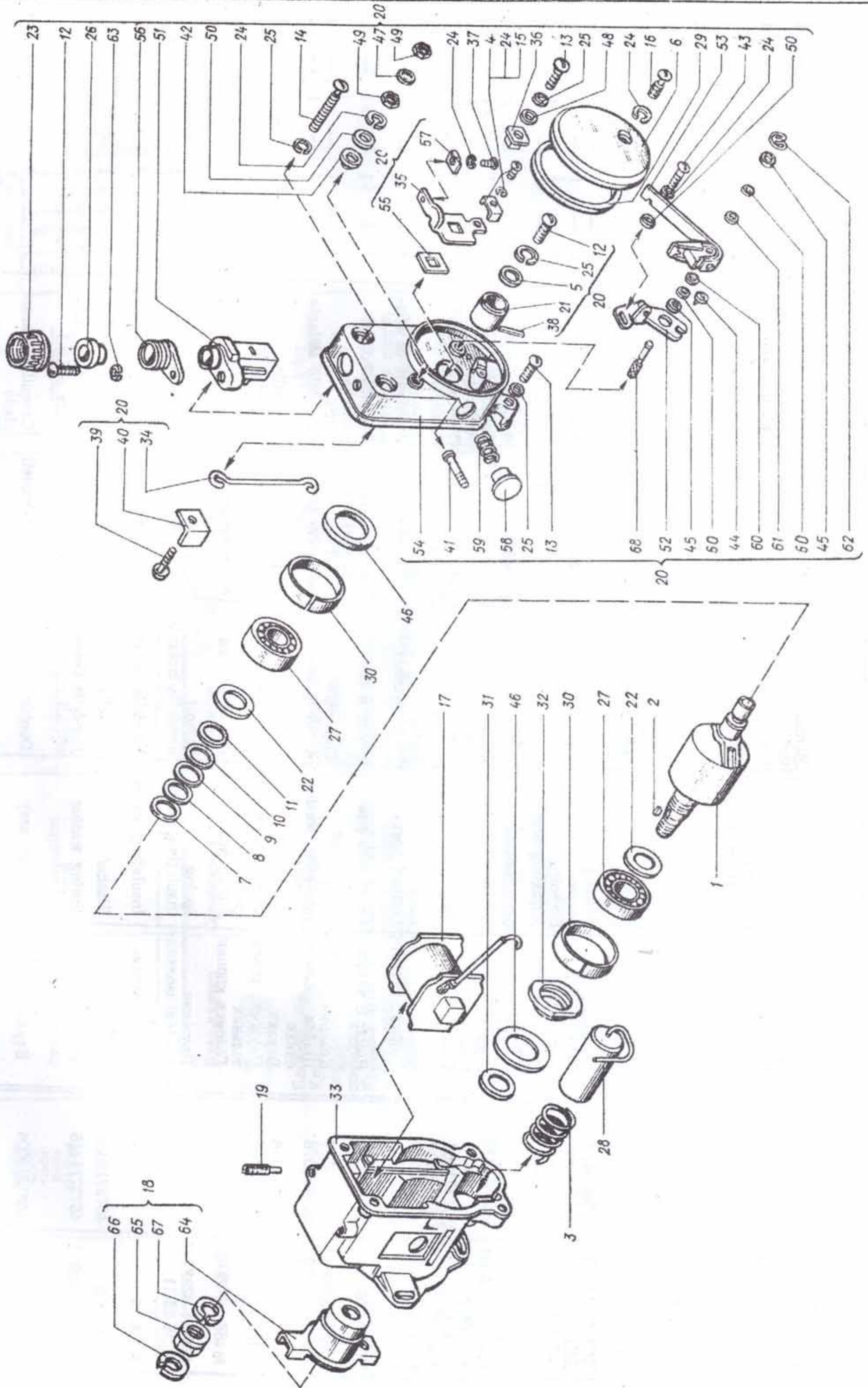


1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
49	Д27127А	4752113190	Пружина муфты	Coupling spring	Ressort de manchon	Kugelbuchsenfeder	Мuelle del acoplamiento	2	—	2	—	2	—	2	—
21	Д27128	4752113192	Подпятник шаровой головки	Ball-shaped head thrust bearing	Butée de rotule	Drucklager des Kugelkopfes	Муфнера de la rótula	2	—	2	—	2	—	2	—
22	Д27129	4752113194	Пробка муфты	Coupling plug	Obturbateur de manchon	Kugelbuchsenpropfen	Тарон del acoplamiento	2	—	2	—	2	—	2	—
24	Д27130	4752113196	Тяга регулятора	Governor tie rod	Tirant de régulateur	Reglerzugstange	Барга del regulador	1	—	1	—	1	—	1	—
25	Д27132	4752117546	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	1	—	1	—	1	—	1	—
26	М8-6g×45.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	2	—	2	—	2	—	2	—
27	М8-6g×95.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Перно	1	—	1	—	1	—	1	—
28	М6-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	2	—	2	—	2	—	2	—
29	М8-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Тuerca	1	—	1	—	1	—	1	—
30	202	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	2	—	2	—	2	—	2	—
31	11-200	—	Шарик	Ball	Bille	Kugel	Бола	3	—	3	—	3	—	3	—
32	Б16.669-200	—	Шарик	Ball	Bille	Kugel	Бола	1	—	1	—	1	—	1	—
33	865Г05	—	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Арандела	4	—	4	—	4	—	4	—
34	4×6.5	—	Шпонка	Key	Clavette	Scheibenfeder	Чавета	1	—	1	—	1	—	1	—
35	3×20	—	Штифт	Pin	Cheville	Stift	Пасадор	1	—	1	—	1	—	1	—
36	2×20.005	—	Шплинт	Cotter pin	Goupille	Splint	Пасадор hendido	1	—	1	—	1	—	1	—
50			Редуктор пускового двигателя	Starting Engine Reducer	Démultiplicateur de moteur de démarrage	Getriebe des Anlaßmotors	Reductor del motor de arranque								
—	РПД1.000М	4752117173	Редуктор пускового двигателя	Starting engine reducer	Démultiplicateur de moteur de démarrage	Getriebe des Anlaßmotors	Reductor del motor de arranque	1	—	1	—	1	—	1	—
1	РПД1.003-2	4752117335	Валек рукоятки	Starting crank shaft	Arbre de levier	Handhebelwelle	Еje de la manivela	1	—	1	—	1	—	1	—
2	РПД1.004	4752113790	Крышка валика	Shaft cover	Couvre-arbre	Wellendeckel	Тapa del eje	1	—	1	—	1	—	1	—
3	РПД1.005А	4752117471	Крышка	Cover	Couvercle	Deckel	Тapa	1	—	1	—	1	—	1	—
4	РПД1.006	4752113793	Прокладка	Gasket	Garniture	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
5	РПД1.009	4752117150	Палец	Pin	Doigt	Bolzen	Дedo	2	—	2	—	2	—	2	—
6	РПД1.010	4752117173	Крышка	Cover	Couvercle	Deckel	Тapa	1	—	1	—	1	—	1	—
7	РПД1.016	4752117510	Ручка шаровая	Knob	Paumeau	Kugelgriff	Манивела esférica	1	—	1	—	1	—	1	—
8	РПД1.040-1	4752117644	Рычаг	Lever	Levier	Hebel	Паланка	1	—	1	—	1	—	1	—
9	СМД8-19С2-1Б	4752117040	Вал редуктора	Reducer shaft	Arbre de réducteur	Getriebewelle	Арбол del reductor	1	—	1	—	1	—	1	—
10	СМД2-19С7-1Б	4752117458	Колесо зубчатое	Gearwheel	Roue dentée	Zahnrad	Пион	1	—	1	—	1	—	1	—
11	350.12.080.00	4752117049	Держатель	Holder	Support	Halter	Сujetador	1	—	1	—	1	—	1	—
12	14-20С2	475352034	Механизм уп-равления	Control gear	Mécanisme de direction	Steuereinrichtung	Мecанизмо de mando	1	—	1	—	1	—	1	—
13	14-20С3А	4753518096	Тяга	Tie rod	Bielle de direction	Zugstange	Тirante	1	—	1	—	1	—	1	—
14	14-1901-1	4752113542	Корпус	Casing	Corps	Gehäuse	Сuерпо	1	—	1	—	1	—	1	—
15	СМД8-1904-1Г	4752117463	Вал	Shaft	Arbre	Welle	Арбол	1	—	1	—	1	—	1	—
16	14-1905-1	4752117392	Ступица	Hub	Moyeu	Nabe	Субо	1	—	1	—	1	—	1	—
17	14-1906-2	4752117618	Диск нажимной	Pressure plate	Disque de pression	Druckscheibe	Диско de presión	1	—	1	—	1	—	1	—
18	СМД2-1915-1	4752117581	Диск ведомый	Driven disk	Disque d'embrayage	Mitnehmerscheibe	Диско propulsado	3	—	3	—	3	—	3	—
19	СМД2-1916-1	4752117583	Диск ведущий	Driving disk	Disque d'entraînement	Treibende Scheibe	Диско propulsor	3	—	3	—	3	—	3	—
20	СМД2-1917А	4752117585	Диск прижимной	Clamping disk	Plateau de pression	Anpreßscheibe	Диско de apriete	1	—	1	—	1	—	1	—

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
50	СМД2-1918-1	4752113478	Втулка специальная	Special bushing	Douille spéciale	Sonderbuchse	Casquillo especial	1	—	1	—	1	—	1	—
21	14-1920-01	4752113554	Шайба упорная	Thrust washer	Rondelle de butée	Anschlagscheibe	Arandela-tope	1	—	1	—	1	—	1	—
22	СМД2-1923-2	4752117552	Пружина	Spring	Ressort	Feder	Muelle	4	—	4	—	4	—	4	—
23	СМД2-1925-1	4752113480	Толкатель	Pusher	Poussoir	Stößel	Empujador	1	—	1	—	1	—	1	—
24	СМД2-1928Б	4752113484	Пружина толкателя большая	Pusher spring, large	Grand ressort de poussoir	Große Stoßfeder	Muelle grande del empujador	1	—	1	—	1	—	1	—
25	СМД2-1929-2А	4752113907	Колесо зубчатое	Gearwheel	Roue dentée	Zahnrad	Piñón	1	—	1	—	1	—	1	—
26	СМД2-1934	4752113497	Упор упругий нажимного диска	Pressure plate flexible stop	Butée élastique de disque de pression	Elastischer Anschlag der Druckscheibe	Tope elástico del disco de presión	1	—	1	—	1	—	1	—
27	38343	4752116248	Пружина	Spring	Ressort	Feder	Muelle	1	—	1	—	1	—	1	—
28	СМД2-1940А	4752518080	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
29	СМД2-1941-1А	4752113504	Прокладка	Gasket	Joint	Zwischenlage	Junta	1	—	1	—	1	—	1	—
30	14-1953А	4752113557	Шайба замковая	Lock washer	Rondelle-frein	Sicherungsblech	Arandela de cierre	1	—	1	—	1	—	1	—
31	СМД2-1954Б	4752113506	Втулка сальника	Gland bushing	Bague de presse-étoupe	Stopfbuchsengebrille	Casquillo de prensaestopas	1	—	1	—	1	—	1	—
32	СМД2-1966	4752113508	Шайба стопорная	Lock washer	Rondelle d'arrêt	Sicherungsblech	Arandela de fijación	1	—	1	—	1	—	1	—
33	СМД2-1976-01	4752117559	Шайба угорная	Thrust washer	Rondelle de butée	Anschlagscheibe	Arandela-tope	1	—	1	—	1	—	1	—
34	350.12.005.00	4752113380	Упор нажимной	Holding down stop	Butée de pression	Druckanschlag	Tope de presión	1	—	1	—	1	—	1	—
35	350.12.025.01	4752113389	Груз держателя	Holder weight	Masselotte de crampon de retenue	Haltersgewicht	Peso del sujetador	2	—	2	—	2	—	2	—
36	350.12.027.10	4752113391	Болт специальный	Special bolt	Boulon spécial	Sonderschraube	Perno especial	1	—	1	—	1	—	1	—
37	350.12.074.00	4752113416	Шайба специальная	Special washer	Rondelle spéciale	Sonderscheibe	Arandela especial	1	—	1	—	1	—	1	—
38	350.12.095.10-01	4752117333	Валик включенный	Engaging shaft	Arbre d'embrayage	Schaltwelle	Bulón de arrancaque	1	—	1	—	1	—	1	—
39	350.12.097.11	4752113429	Шайба замковая	Lock washer	Rondelle-frein	Sicherungsblech	Arandela de cierre	2	—	2	—	2	—	2	—
40	350.12.099.01	4752117207	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	—	1	—	1	—	1	—
41	350.12.109.00	4752117619	Держатель	Holder	Crampon de retenue	Halter	Sujetador	1	—	1	—	1	—	1	—
42	350.12.111.00	4752113439	Ось груза	Weight axle	Axe de masselotte	Gewichtsachse	Eje del peso	2	—	2	—	2	—	2	—
43	14-2001А	4753518097	Рычаг	Lever	Levier	Hebel	Palanca	1	—	1	—	1	—	1	—
44	14-2006	4753511375	Ось специальная	Special axle	Axe spécial	Sonderbolzen	Eje especial	1	—	1	—	1	—	1	—
45	54.20.405	476511067	Палец	Pin	Doigt	Bolzen	Dedo	1	—	1	—	1	—	1	—
46	M8-6g×45.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	4	—	4	—	4	—	4	—
47	M8-6g×16.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	2	—	2	—	2	—	2	—
48	M8-6g×20.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	6	—	6	—	6	—	6	—
49	M8-6g×25.88	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	5	—	5	—	5	—	5	—
50	M14-6g×150.56	—	Болт	Bolt	Boulon	Schraube	Perno	3	—	3	—	3	—	3	—
51	M8-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	—	1	—	1	—	1	—
52	M10-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	—	1	—	1	—	1	—
53	M22×1.5-6H.6	—	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	—	1	—	1	—	1	—
54	020-025-30-2-2	—	Кольцо	Ring	Bague	Ring	Anillo	2	—	2	—	2	—	2	—
55	Б62	—	Кольцо	Ring	Bague	Ring	Anillo	1	—	1	—	1	—	1	—
56	1.2-55×80-1	—	Манжета	Collar	Coupelle	Manschette	Manguito	1	—	1	—	1	—	1	—
57	305	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—
58	308	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—
59	8109	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—
60	8106	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—
61	8106	—	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	—	1	—	1	—	1	—

62	КГ 1/4"	Пробка	Plug	Bouchon	Verschluß- schraube	Tapón
63	50×301V	Ролик	Roller	Galet	Rolle	Rodillo
64	865Г05	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
65	1065Г05	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
66	1465Г05	Шайба	Washer	Rondelle	Federring	Arandela
67	8×1,5.04.05	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
68	3.2×14-005	Шплинт	Cotter pin	Goupille	Splint	Pasador hendido
51		<b>Магнето</b>	<b>Magneto</b>	<b>Magnéto</b>	<b>Magnetzünd- er</b>	<b>Magneto</b>
1	M22A3-3728200	Ротор в сборе	Rotor, assy	Rotor assemblé	Лäufer, komplett	Rotor ensamblado
2	M11-41114	Шпонка	Key	Clavette	Scheibenfeder	Chaveta
3	M22A-3728003	Пружина	Spring	Ressort	Feder	Muelle
4	M124-3728006	Скоба	Cramp	Etrier	Klammer	Grapa
5	M46B-3728608	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
6	M122B-3728011	Крышка прерывателя	Breaker cover	Couvercle de rupteur	Unterbrecher- Verschlußdeckel	Tapa del ruptor
7	X3-108-55	Шайба регулирующая	Adjusting washer	Rondelle de réglage	Paßscheibe	Arandela de reglaje
8	X3-108-56	Шайба регулирующая	Adjusting washer	Rondelle de réglage	Paßscheibe	Arandela de reglaje
9	X3-108-57	Шайба регулирующая	Adjusting washer	Rondelle de réglage	Paßscheibe	Arandela de reglaje
10	X3-108-58	Шайба регулирующая	Adjusting washer	Rondelle de réglage	Paßscheibe	Arandela de reglaje
11	X3-109-59	Шайба регулирующая	Adjusting washer	Rondelle de réglage	Paßscheibe	Arandela de reglaje
12	MX-0097	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
13	H0-0603	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
14	MX-0139	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
15	8X-1541	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
16	8X-4105	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
17	M124B1-3728400	Трансформатор	Transformer	Transformateur	Transformator	Transformador
18	MC100-3728000	Муфта	Coupling	Manchon	Kupplung	Acoplamiento
19	M22A-3728004	Шпилька	Stud	Goujon	Stiftschraube	Espárrago
20	M124B2-3728300	Крышка	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa
21	M22A-3728005	Кулачок	Cam	Came	Nocken	Leva
22	M42-3728001	Шайба масло-съемная	Oil regulating washer	Racieur d'huile	Ölabstreifscheibe	Arandela colectora de aceite
23	M42-3728042	Гайка зажимная	Clamping nut	Ecrou de serrage	Spannmutter	Tuerca de apriete
24	X-1012	Шайба пружинная 65Г4Т	Spring washer 65Г4Т	Rondelle Grower 65Г4Т	Federring 65Г4Т	Arandela de re- sorte 65Г4Т
25	X-4001	Шайба пружинная 65Г5Т	Spring washer 65Г5Т	Rondelle Grower 65Г5Т	Federring 65Г5Т	Arandela de re- sorte 65Г5Т
26	ЕСЭ-10-2774	Шайба резиновая	Rubber washer	Rondelle en caoutchouc	Gummischeibe	Arandela de goma
27	6012	Подшипник	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete
28	K42-18-8-0,2 μF <sup>+30%</sup> <sub>-10%</sub>	Конденсатор	Capacitor	Condensateur	Kondensator	Condensador
29	M122A-3728009	Шайба уплотнительная	Sealing washer	Rondelle d'étanchéité	Dichtungsscheibe	Arandela de junta
30	M122A-3728109	Обкладка	Casing	Armature	Belag	Armadura
31	M22-3728102	Кольцо	Ring	Bague	Ring	Anillo
32	M22-3728103	Обойма фильца	Felt holder	Cage de feutre	Filzhalterung	Collar de la mecha de fieltro
33	M22A1-3728101	Корпус	Body	Boîtier	Gehäuse	Cuerpo
34	M124B2-3728308	Выход соединительный	Connecting lead	Borne de contact	Anschluß	Terminal de conexión





1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
51	M22A-3728308	4573319805	Стойка соединительная	Connecting post	Montant de contact	Verbindungsstück	Montante de unión	1	—	1	—	1	—	1	—
35	M22A-3728309	4573719437	Втулка изоляционная	Insulating bushing	Douille isolante	Isolierbuchse	Casquillo aislante	1	—	1	—	1	—	1	—
36	M124-3728319	4573356195	Винт специальный	Special screw	Vis spéciale	Sonderschraube	Tornillo especial	1	—	1	—	1	—	1	—
37	M22A1-3728322	4573356163	Лента	Band	Ruban	Band	Cinta	1	—	1	—	1	—	1	—
38	M42-3728304-11	4573356193	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	—	1	—	1	—	1	—
39	M42-3728309	4573356162	Угольник изоляционный	Insulating angle piece	Raccord coudé isolant	Isolierwinkel	Angular aislante	1	—	1	—	1	—	1	—
40	M48B1-3728132	4573719279	Стержень кнопки	Button rod	Tige de bouton	Knopfschaft	Vástago del botón	1	—	1	—	1	—	1	—
41	ДС1-3701104Б	4573613473	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	1	—	1	—	1	—	1	—
42	ДС1-3701107	4573754308	Винт	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	—	1	—	1	—	1	—
43	ИЛ-1467	—	Экцентрик	Eccentric	Excentrique	Exzenter	Excéntrico	1	—	1	—	1	—	1	—
44	БС-10-2581	—	Шайба регулировочная	Adjusting washer	Rondelle de réglage	Paßscheibe	Arandela de reglaje	2	—	2	—	2	—	2	—
45	X5-107-93	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	—	2	—	2	—	2	—
46	M48B1-3728003	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	—	1	—	1	—	1	—
47	8X-1497A	—	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	—	1	—	1	—	1	—
48	X-4019	4573771368	Гайка	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	—	2	—	2	—	2	—
49	X-4020	4599776920	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	—	2	—	2	—	2	—
50	M124B1-3728310	4573319673	Вывод	Lead	Borne	Anschluß	Terminal	1	—	1	—	1	—	1	—
51	P-10-7075	4573717341	Стойка контактная	Contact post	Pied de contact	Kontaktträger	Montante de contacto	1	—	1	—	1	—	1	—
52	P-10-7079	4573717616	Рычаг с подушкой	Lever with pad	Levier à coussin	Unterbrecherhebel samt Gleitstück	Palanca con almohada	1	—	1	—	1	—	1	—
53	M12B2-3728301	4573356095	Крышка	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	1	—	1	—	1	—	1	—
54	M22A-3728307	4573719078	Шайба изоляционная	Insulating washer	Rondelle isolante	Isolierscheibe	Arandela aislante	1	—	1	—	1	—	1	—
55	M42-3728305	4573719446	Втулка	Bushing	Douille	Buchse	Casquillo	1	—	1	—	1	—	1	—
56	M42B-3728501	4573719786	Пружина усилительная	Strengthening spring	Ressort renforcé	Verstärkungsfeder	Мuelle reforzador	1	—	1	—	1	—	1	—
57	M48B1-3728131	4573719269	Головка кнопки	Button head	Tête de bouton	Knopfskopf	Спеца головка кнопки	1	—	1	—	1	—	1	—
58	M48B1-3728133	4573319789	Пружина	Spring	Ressort	Feder	Мuelle	1	—	1	—	1	—	1	—
59	БСМ-25-11	—	Шайба изоляционная	Insulating washer	Rondelle isolante	Isolierscheibe	Arandela aislante	1	—	1	—	1	—	1	—
60	БСМ-25	4573411589	Шайба изоляционная	Insulating washer	Rondelle isolante	Isolierscheibe	Arandela aislante	1	—	1	—	1	—	1	—
61	M11-6790	4573719981	Шайба	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	—	1	—	1	—	1	—
62	Б21-3705009	4573771445	Шайба пружинная 65Г5Л	Spring washer 65Г5Л	Rondelle Grower 65Г5Л	Federring 65Г5Л	Arandela de resorte 65Г5Л	1	—	1	—	1	—	1	—
63	МС100-3728100	4573319004	Втулка в сборе	Bushing, assy	Douille assemblée	Buchse, komplett	Casquillo ensamblado	1	—	1	—	1	—	1	—
64	МС22-3728005	4573719502	Гайка специальная	Special nut	Ecrou spécial	Sondermutter	Tuerca especial	1	—	1	—	1	—	1	—
65	МС22-3728006	4573319056	Замок	Lock	Verrou	Sicherung	Cierre	1	—	1	—	1	—	1	—
66	X-4069	4573771441	Шайба пружинная 8Т65Г	Spring washer 8Т65Г	Rondelle Grower 8Т65Г	Federring 8Т65Г	Arandela de resorte 8Т65Г	1	—	1	—	1	—	1	—
67	M22A1-3728306	—	Ось рычага	Lever axle	Axe de levier	Hebelachse	Eje de la palanca	1	—	1	—	1	—	1	—